

can-am®



2019

Brukerhåndbok

Inkluderer
informasjon om sikkerhet, kjøretøyet
og vedlikehold av det



MAVERICK™ Sport MAX™ T

⚠ ADVARSEL

Les nøye gjennom denne håndboken. Den inneholder viktig informasjon om sikkerhet.
Minstealder: Fører: 16 eller eldre med et gyldig førerkort. Oppbevar denne brukerhåndboken i kjøretøyet.

2 1 9 0 0 2 0 0 9 _ N 0

Originalinstruksjoner

ADVARSEL

DET KAN VÆRE FARLIG Å BRUKE KJØRETØYET. En kollisjon eller velt kan skje raskt hvis du ikke tar riktige forholdsregler, selv under standardmanøvrer som f.eks. snumanøvrer og kjøring i bakker eller over hindringer. For din egen sikkerhet må du forstå og følge alle advarslene i denne håndboken og på dekalene på kjøretøyet. **Hvis du ikke tar hensyn til disse advarslene, kan det føre til ALVORLIG SKADE ELLER DØDSFALL.** Oppbevar alltid brukerhåndboken sammen med kjøretøyet.

ADVARSEL

Hvis du unnlater å følge noen av sikkerhetsforskriftene eller instruksjonene i denne brukerhåndboken, på *SIKKERHETSVIDEOEN* og sikkerhetsetikettene på kjøretøyet, kan det føre til alvorlig personskade eller eventuelt dødsfall!

ADVARSEL

Ytelsen til dette kjøretøyet kan være bedre enn andre kjøretøy du har kjørt tidligere. Ta deg tid til å bli kjent med den.

BRUKERHÅNDBOK 2019

T-kategori (EU) reg. 167/2013
Maverick Sport MAX T-kategori

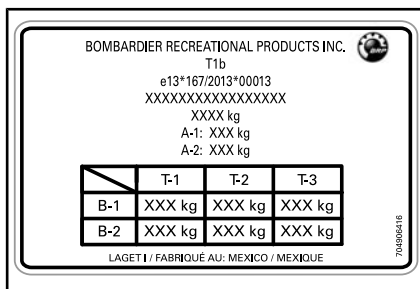
Følgende varemerker tilhører Bombardier Recreational Products Inc.:

Can-Am® D.E.S.S.™ DPST™ Rotax® TTI™ XPS™

IDENTIFIKASJON AV KJØRETØYET

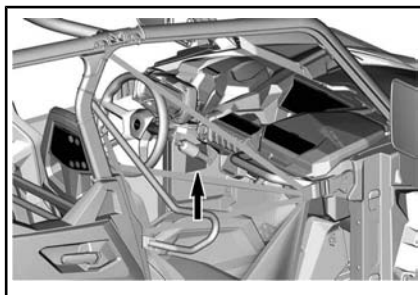
Kjøretøyets hovedkomponenter (motor og ramme) identifiseres via ulike serienumre. Hvis det noen gang blir nødvendig å finne disse numrene for garantiformål eller for å spore kjøretøyet ditt hvis det blir stjålet. Den autoriserte Can-Am-forhandleren vil be om disse numrene hvis du fremsetter krav om garanti. Ingen garanti vil tillates av BRP hvis motorens identifikasjonsnummer (EIN) eller kjøretøyets identifikasjonsnummer (VIN) er fjernet, ødelagt eller endret på noen måte. Vi anbefaler på det sterkeste at du skriver ned alle serienumre på kjøretøyet ditt og oppgir dem til forsikringsselskapet ditt.

Kjøretøyets identifika- sjonsnummer (3JBUxAx1xxKxxxxxx)



LOVPÅLAGT PLATE

1. VIN (kjøretøyets identifikasjonsnummer)



PLASSERING AV LOVPÅLAGT SKILT

Kjøretøys identifikasjonsskjema

Sjekk med din forhandler for å være sikker på at kjøretøyet er registrert hos BRP.

MODELLNR. _____

KJØRETØY

IDENTIFIKASJONSNUMMER (N.I.V.) _____

MOTOR

IDENTIFIKASJONSNUMMER (E.I.V.) _____

Eier: _____
NAVN

Nr. _____ GATE _____ APP _____

STED _____ FYLKE _____ POSTNUMMER _____

Kjøpsdato _____
ÅR MÅNED DAG

Utløpsdato for garanti _____
ÅR MÅNED DAG

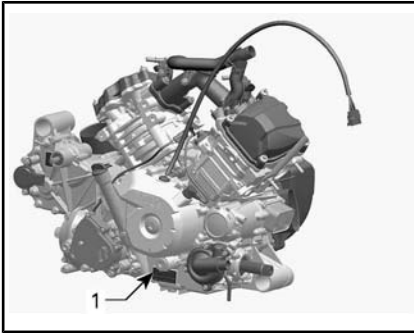
Skal fylles ut av forhandleren ved salgstidspunktet.

OMRÅDE FOR FORHANDLERSTEMPEL

V00A2IL



Motorens identifika- sjonsnummer



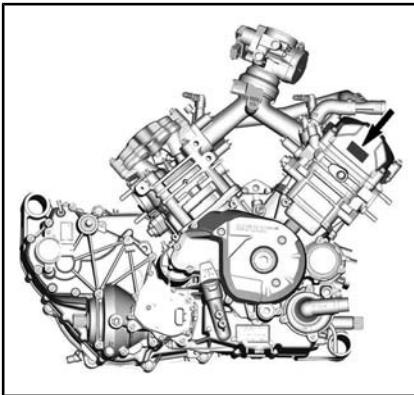
TYPISK — DEKAL MED MOTORENS SE-RIENUMMER

1. E.I.N. (motorens identifika-sjonsnummer)


Samsvarsdekal

Direktiv (EU) 2016/1628 som gjelder mobile kjøretøy ikke på vei

Kjøretøy som overholder regulering (EU) 2016/1628 (NRMM) er identi-fisert på motorens ventillokk.



TYPISK

Rotax	#	M#####
	Produksjonsdato:	MM-ÅÅÅÅ
7469	Familietype:	#####
	<input type="checkbox"/> e13	AT1/P V-#####

TYPISK NRMM-IDENTIFIKASJON

Tilsiktet bruk

Landbrukstraktor som kan brukes til å transportere materialer. Kontrol-ler maksimum tillatt kjørelast som er angitt på den lovpålagte platen og kjøretøyets etikett for maksi-mum last. Du kan se **VIKTIGE DE-KALER PÅ PRODUKTET FOR MER INFORMASJON**. Can-Am "T"-traktor kan slepe en tilhenger på veien. Kontroller maksimum tillatt last på tilhengeren. Kontroller for-skriftene der du bor med hensyn til bruk av en traktor med tilhenger på veien. Koble tilhengerlysene på kjøretøyet og installer en varseltre-kant for saktegående kjøretøy på baksiden av tilhengeren.

***Denne siden er
blank med hensikt***

FORORD

Deutsch	Dieses Handbuch ist möglicherweise in Ihrer Landessprache verfügbar. Bitte wenden Sie sich an Ihren Händler oder besuchen Sie: www.operatorsguides.brp.com
English	This guide may be available in your language. Check with your dealer or go to: www.operatorsguides.brp.com
Español	Es posible que este manual esté disponible en su idioma. Consulte a su distribuidor o visite: www.operatorsguides.brp.com
Français	Ce guide peut être disponible dans votre langue. Vérifier avec votre concessionnaire ou aller à: www.operatorsguides.brp.com
Italiano	Questa guida potrebbe essere disponibile nella propria lingua. Contattare il concessionario o consultare: www.operatorsguides.brp.com
中文	本手册可能有您的语种的翻译版本。请向经销商询问，或者登录 www.operatorsguides.brp.com 查询。
日本語	このガイドは、言語によって翻訳版が用意されています。ディーラーに問い合わせるか、次のアドレスでご確認ください： www.operatorsguides.brp.com
Nederlands	Deze handleiding kan beschikbaar zijn in uw taal. Vraag het aan uw dealer of ga naar: www.operatorsguides.brp.com
Norsk	Denne boken kan finnes tilgjengelig på ditt eget språk. Kontakt din forhandler eller gå til: www.operatorsguides.brp.com
Português	Este manual pode estar disponível em seu idioma. Fale com sua concessionária ou visite o site: www.operatorsguides.brp.com
Русский	Воспользуйтесь руководством на вашем языке. Узнайте о его наличии у дилера или на странице по адресу www.operatorsguides.brp.com
Suomi	Käyttöohjekirja voi olla saatavissa omalla kielelläsi. Tarkista jälleenmyyjältä tai käy osoitteessa: www.operatorsguides.brp.com
Svenska	Denna bok kan finnas tillgänglig på ditt språk. Kontakta din återförsäljare eller gå till: www.operatorsguides.brp.com

Gratulerer med kjøpet av en ny Can-Am® SSV. Det dekkes av en BRP begrenset garanti og et nettverk av autoriserte Can-Am-forhandlere som er klare til å tilby deler, tilbehør eller service du måtte ha behov for.

Ved levering ble du informert om hva garantien dekker, og du signerte *LISTEN MED KONTROLLPUNKTER FØR LEVERING* for å sikre at du var fornøyd med klargjøringen av det nye kjøretøyet.

Forhandleren din jobber for at du skal bli fornøyd. Hvis du trenger mer informasjon, ber vi deg kontakte forhandleren.

Hva du må vite før du kjører

Les denne brukerhåndboken før du bruker kjøretøyet, for å lære hvordan du kan redusere risikoen for at du selv og personer i nærheten blir skadet.

Les også alle sikkerhetsklistermerker på kjøretøyet ditt og se nøye på **SIKKERHETSVIDEOEN** som befinner seg på <https://can-am.brp.com/off-road/safety>.



Dersom du ikke følger advarslene i denne brukerhåndboken kan det resultere i **ALVORLIG PERSONSKADE ELLER DØD**.

Sikkerhetsmeldinger

Typen sikkerhetsmeldinger, hvordan de ser ut og hvordan de brukes i denne veiledningen forklares som følger:

Varselsymbolet  indikerer fare for skade.



ADVARSEL

Tegn på en potensiell fare som, hvis den ignoreres, kan resultere i alvorlig eller dødelig personskade.

! **OBS!** Indikerer en farlig situasjon som vil resultere i mindre eller moderat personskade hvis den ikke unngås.

OBS! Indikerer en instruksjon som, hvis den ikke følges, kan føre til alvorlig skade på kjøretøyetts komponenter eller annet materiell.

Om denne operatørhåndboken

Denne brukerhåndboken har blitt utarbeidet med tanke på å gjøre eieren/føreren av det nye kjøretøyet kjent med dets ulike anordninger for betjening og instruksjoner for vedlikehold og sikker bruk. Den er uunnværlig for riktig bruk av produktet.

Oppbevar brukerhåndboken på kjøretøyet slik at du kan slå opp i den i forbindelse med vedlikehold og feilsøking og til instruksjon av andre.

Merk at denne guiden er tilgjengelig på flere språk. Hvis det finnes forskjeller, skal den engelske versjonen gjelde.

Hvis du vil vise og/eller skrive ut en ekstra kopi av brukerhåndboken, kan du gå til følgende nettsted **www.operatorsguides.brp.com**

Informasjonen i dette dokument er riktig ved tidspunktet for publisering. BRPs politikk er imidlertid å kontinuerlig forbedre sine produkter uten med dette å forplikte seg selv til å montere dem i tidligere produserte produkter. På grunn av sene endringer kan det oppstå noen forskjeller mellom det produserte produktet og beskrivelser og/eller spesifikasjoner i denne håndboken. BRP forbeholder seg retten til når som helst å avbryte eller endre spesifikasjoner, konstruksjon, funksjoner, modeller eller utstyr uten å påta seg noen forpliktelser.

Brugerhåndboken skal følge med kjøretøyet når det selges.

INNHold

IDENTIFIKASJON AV KJØRETØYET.....	1
KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSNUMMER (3JBUXAX1XX- KXXXXXX).....	1
KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSSKJEMA.....	2
MOTORENS IDENTIFIKASJONSNUMMER.....	3
SAMSVARSDEKAL.....	3
DIREKTIV (EU) 2016/1628 SOM GJELDER MOBILE KJØRETØY IKKE PÅ VEI.....	3
TILSIKTET BRUK.....	3
FORORD.....	5
HVA DU MÅ VITE FØR DU KJØRER.....	5
SIKKERHETSMELDINGER.....	6
OM DENNE OPERATØRHÅNDBOKEN.....	6
SIKKERHETSINFORMASJON	
GENERELLE FORHOLDSREGLER.....	14
UNNGÅ KARBONMONOKSIDFORGIFTNING.....	14
UNNGÅ BENSINBRANNER OG ANDRE FARER.....	14
UNNGÅ BRANNSKADER FRA VARME DELER.....	14
TILBEHØR OG MODIFIKASJONER.....	15
DRIFTSVARSLER.....	16
SIKKER BRUK – ANSVAR.....	27
EIER – OPPTRE ANSVARLIG.....	27
FØRER – HA NØDVENDIGE KUNNSKAPER, OG OPPTRE ANSVAR- LIG.....	27
KJØRE FORSIKTIG.....	28
PERSONSIKKERHETSSYSTEM.....	28
TERRENGFORHOLD.....	29
EU.....	30
KONTROLL FØR KJØRING.....	31
LISTE OVER KONTROLLER FOR KJØRING.....	31
KLARGJØRING FOR KJØRING.....	34
FØR DU KJØRER.....	34
KJØREKLÆR.....	34
UNNGÅ UHELL.....	36
UNNGÅ VELT.....	36
UNNGÅ KOLLISJONER.....	37
KJØRE.....	38
TRENINGSØVELSER.....	38
BRUK I TERRENGET.....	39
GENERELLE KJØRETEKNIKKER.....	39
KJØRE MED LAST OG UTFØRE ARBEID.....	45
ARBEIDE MED KJØRETØYET DITT.....	45
LAST.....	45
SLEPE LAST.....	46
KJØRING MED TILHENGER.....	46
VIKTIGE DEKALER PÅ PRODUKTET.....	48

HENGERMERKE.....	48
SIKKERHETSDEKALER.....	50
DEKALER MED TEKNISK INFORMASJON.....	57
SAMSVARSDEKALER.....	58

INFORMASJON OM KJØRETØYET

VIKTIGSTE BETJENING.....	62
1) RATT.....	62
2) GASSPEDAL.....	62
3) BREMSEPEDAL.....	63
4) GIRSPAK.....	63
ANDRE KONTROLLER.....	65
1) TENNINGSBRYTER OG -NØKLER.....	65
2) FLERFUNKSJONSSPAK.....	67
3) BRYTER FOR NØDBLINKLYS.....	67
4) BRYTER FOR TØHJULS/FIREHJULS DRIFT.....	68
5) DIFFERENSIALBRYTER BAK (HVIS MONTERT).....	68
6) INSTRUMENTBRYTER (TRIP/MENY).....	69
7) BRYTER FOR SPORTS/ECO-MODUS (HVIS UTSTYRT).....	69
8) HDC (HILL DESCENT CONTROL).....	70
7,5" BREDT DIGITALT DISPLAY.....	71
BESKRIVELSE AV FLERFUNKSJONSMÅLEREN.....	71
RETNINGSLYS.....	72
INNSTILLINGER.....	74
OPPSETT.....	74
VEDLIKEHOLDSTILBAKESTILLING.....	74
TCS.....	74
FEILKODER.....	74
NULLSTILLINGSTATUS.....	74
VALG AV MÅLEENHET.....	74
HASTIGHET/OPM.....	74
STILLE KLOKKEN.....	74
VELGE SPRÅK.....	74
HASTIGHETSBEGRENSNINGSMODUS.....	74
TCS (TRACTION CONTROL SYSTEM) (HVIS UTSTYRT).....	75
KJØREHJELPTEKNOLOGIER.....	76
ABS (ANTIBLOKKERINGSSYSTEM).....	76
FTC (FRONT MOMENTSTYRING).....	76
DTC (DRAG MOMENTSTYRING).....	76
(HHC) BAKKESTARTKONTROLL.....	76
HDC (HILL DESCENT CONTROL).....	76
TCS (TRACTION CONTROL SYSTEM) (HVIS UTSTYRT).....	76
UTSTYR.....	77
1) RATTVINKEL.....	78
2) KOPPHOLDERE.....	78
3) HÅNDTAK TIL PASSASJER.....	79
4) OPPBEVARINGSROM.....	79
5) VERKTØYSETT.....	80

6) FOTSTØTTER.....	80
7) SIDENETT.....	80
8) SKULDERVERN.....	80
9) SIKKERHETSBELTER.....	81
10) FØRERSETET.....	81
11) PASSASJERSETE.....	82
12) LOKK FOR DRIVSTOFFTANK.....	82
13) LASTEROM.....	82
14) FESTEKROKER.....	82
15) TILHENGERFESTE.....	83
16) FESTE FOR TREKKBAR.....	83
17) TILKOBLING FOR TILHENGERBELYSNING.....	84
18) REDNINGSKROK.....	84
19) SIDESPEIL.....	84
20) 12-VOLTS STRØMUTTAK.....	85
21) HEL UNDERSTELLSBESKYTTELSESPLATE.....	85
22) BAKDØRER.....	85
JUSTER KJØRETØYET DITT.....	86
RETNINGSLINJER FOR JUSTERING AV FJÆRINGEN.....	86
FABRIKKINNSTILLINGER FOR FJÆRING.....	86
JUSTERING AV FJÆRING.....	86
JUSTERINGER AV STØTDEMPERE.....	87
DRIVSTOFF.....	89
KRAV TIL DRIVSTOFF.....	89
FYLLING AV DRIVSTOFF.....	89
INNKJØRINGSPERIODE.....	91
KJØRING UNDER INNKJØRINGSPERIODEN.....	91
GRUNNLEGGENDE PROSEDYRER.....	92
STARTE MOTOREN.....	92
BRUKE GIRSPAKEN.....	92
VALG AV RIKTIG OMRÅDE (LAV ELLER HØY).....	92
STOPPE MOTOREN OG PARKERE KJØRETØYET.....	93
TIPS FOR MAKSIMERING AV DRIVREIMENS HOLDBARHET.....	93
SPESIELLE PROSEDYRER.....	94
TILTAK HVIS DU HAR MISTANKE OM AT DET HAR KOMMET VANN I CVT-ENHETEN.....	94
TILTAK HVIS BATTERIET TAPPES FOR STRØM.....	94
TILTAK HVIS KJØRETØYET VELTER.....	94
TILTAK HVIS KJØRETØYET KOMMER UNDER VANN.....	94
TRANSPORT AV KJØRETØYET.....	95
LØFTE OG STØTTE OPP KJØRETØYET.....	96
FRONTEN PÅ KJØRETØYET.....	96
BAK PÅ KJØRETØYET.....	96
VEDLIKEHOLD	
VEDLIKEHOLDSPLAN.....	98
OMFATTENDE STØVFORHOLD.....	98

FORKLARING PÅ VEDLIKEHOLDSPLAN.....	98
VEDLIKEHOLDSPLAN.....	98
VEDLIKEHOLDPROSEDYRER.....	101
TILGANG TIL VEDLIKEHOLDskomponenter.....	101
MOTORLUFTFILTER.....	103
CVT-LUFTFILTER.....	105
MOTOROLJE.....	106
OLJEFILTER.....	107
RADIATOR.....	109
KJØLEVÆSKE.....	109
GNISTBESKYTTELSE OG EKSOSPOTTE.....	112
GIRKASSEOLJE.....	112
DIFFERENSIALOLJE.....	114
TENNPLUGGER.....	115
CVT-DEKSEL.....	116
INSTALLASJON AV CVT-DEKSEL.....	117
DRIVREIM.....	118
DRIVREIMSKIVE OG DREVEN REIMSKIVE.....	119
BATTERI.....	119
SIKRINGER OG SMELTEKONTAKTER.....	120
LYS.....	121
DRIVAKSELMANSJETT OG -BESKYTTELSE.....	123
HJULLAGER.....	124
HJUL OG DEKK.....	124
FJÆRING/OPPHENG.....	125
BREMSER.....	126
SIKKERHETSBELTER.....	127
BUR.....	127
STELL AV KJØRETØYET.....	129
STELL ETTER BRUK.....	129
RENGJØRING OG BESKYTTELSE.....	129
OPPBEVARING OG KLARGJØRING FØR SESONGSTART.....	130
<i>TEKNISK INFORMASJON</i>	
SPEsIFIKASJONER.....	132
<i>FEILSØKING</i>	
RETNINGSLINJER FOR FEILSØKING.....	142
MELDINGER PÅ FLERFUNKSJONSMÅLEREN.....	146
<i>TAKUU</i>	
BRP BEGRENSET GARANTI I USA OG CANADA: 2019 CAN-AM® SSV.....	148
BRPS INTERNASJONALE BEGRENSEDE GARANTI: 2019 CAN-AM® SSV	152
BRPS BEGRENSEDE GARANTI FOR EØS, SAMVELDET AV UAVHEN- GIGE STATER OG TYRKIA: 2019 CAN-AM® SSV	157

KUNDEINFORMASJON

PERSONVERNINFORMASJON.....	164
KONTAKT OSS.....	165
NORD-AMERIKA.....	165
EUROPA.....	165
OSEANIA.....	165
SØR-AMERIKA.....	166
ASIA.....	166
ADRESSEENDRING/SKIFTE AV EIER.....	167

SIKKERHETSINFOR- MASJON

GENERELLE FORHOLDSREGLER

Unngå karbonmonoksidforgiftning

All motoreksos inneholder karbonmonoksid, som er en dødelig gass. Å puste inn karbonmonoksid kan forårsake hodepine, svimmelhet, søvnlighet, kvalme, forvirring og til slutt død.

Karbonmonoksid er en fargeløs, luktfri, smakløs gass som kan være tilstede selv om du ikke ser eller lukter noen motoreksos. Dødelige nivåer av karbonmonoksid kan nå raskt, og du kan raskt bli overmannet og ikke klare å redde deg selv. Dødelige nivåer av karbonmonoksid kan også henge ved i timer eller dager i lukkede eller dårlig ventilerte områder. Hvis du opplever noen symptomer for karbonmonoksidforgiftning, forlat området umiddelbart, få frisk luft og medisinsk behandling.

For å unngå alvorlig skade eller død fra karbonmonoksid:

- Kjør aldri motoren i dårlig ventilerte eller delvis lukkede områder som garasje, parkeringskjeller eller låve. Selv om du prøver å luften ut motoreksos med vifter eller åpne vinduer og dører, kan karbonmonoksid raskt nå farlige nivåer.
- Kjør aldri motoren utendørs hvor motoreksosen kan trekkes inn i en bygning gjennom åpninger som vinduer og dører.

Unngå bensinbranner og andre farer

Bensin er ekstremt brennbart og svært eksplosivt. Drivstoffdamp kan spres og antennes av en gnist eller flamme mange meter unna motoren. For å redusere risikoen for brann eller eksplosjon, følg disse instruksjonene:

- Bruk bare godkjente bensinkanener til oppbevaring av drivstoff.
- Fyll aldri bensin på bensinkanen mens den er i lasterommet eller på kjøretøyet – statisk elektrisitet kan avgi gnister som kan antenne bensinen.
- Følg nøye instruksjonene gitt under *FYLLING AV DRIVSTOFF*.
- Ikke start eller bruk motoren hvis tankklokken ikke er riktig på plass.

Bensin er giftig og kan føre til personskade eller dødsfall.

- Sug aldri opp bensin med munnen.
- Hvis du svelger bensin, får bensin i øynene eller inhalerer bensingass, må du øyeblikkelig kontakte lege.

Hvis du får bensinsøl på deg, vask deg med såpe og vann og bytt klærne dine.

Unngå brannskader fra varme deler

Noen komponenter blir varme under bruk. Unngå kontakt med disse delene under og rett etter bruk for å unngå brannskader.

Tilbehør og modifikasjoner

Alle modifiseringer eller tillegg av tilbehør kan påvirke kjøretøyets kjøreegenskaper. Det er viktig å ta seg tid til å bli kjent med kjøretøyet når en modifisering er gjort, for å forstå hvordan du skal tilpasse kjøringen din tilsvarende.

Du må ikke utføre uautoriserte modifiseringer eller montere utstyr som ikke er spesielt sertifisert av BRP for kjøretøyet. Disse endringene er ikke testet av BRP og kan øke risikoen for personskade eller for ulykker, og de kan også føre til at det blir ulovlig å bruke kjøretøyet. Som eksempel kan nevnes at bruk av andre typer dekk enn de som er spesifisert kan påvirke kjøretøyets kjøreegenskaper og øke risikoen for å miste kontrollen.

Kontakt en autorisert BRP-forhandler for tilgjengelig tilbehør til kjøretøyet ditt.

DRIFTSVARSLER

Følgende liste er ikke fullstendig.

ADVARSEL

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Betjene dette kjøretøyet uten riktig opplæring.

HVA KAN SKJE

Risikoen for en ulykke øker drastisk hvis du ikke vet hvordan du betjener kjøretøyet på riktig måte i ulike situasjoner og terrengforhold.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Begynnere og uerfarne operatører bør fullføre et treningskurs. Etter treningskurset bør de sørge for at de regelmessig praktiserer det de har lært på kurset og også ser på driftsteknikkene beskrevet i denne brukerhåndboken.

For mer informasjon om kurs kan du ta kontakt med en autorisert Can-Am-forhandler.

ADVARSEL

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Hvis du ikke følger den anbefalte kjørealderen for dette kjøretøyet.

HVA KAN SKJE

Alvorlige personskader eller dødsfall kan være resultatet hvis du ikke respekterer den anbefalte kjørealderen.

Selv om et barn befinner seg innen den anbefalte aldersgruppen for betjening av dette kjøretøyet, betyr ikke det at han/hun har ferdighetene, evnen eller dømmekraften som er nødvendig for å betjene dette kjøretøyet sikkert og kan derved bli involvert i en alvorlig ulykke.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Ingen under 16 år skal bruke dette kjøretøyet.

ADVARSEL

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Tillate passasjer(er) å sitte i lasterommet.

HVA KAN SKJE

Passasjerer på stativene kan:

- påvirke kjøretøyetets stabilitet, som igjen kan føre til tap av kontroll.
- resultere i at passasjer(er) skader seg ved fall på harde overflater
- forårsake en ulykke, noe som kan resultere i at du og/eller dine passasjerer skader seg

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Aldri tillat passasjerer å sitte i lasterommet.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Kjøre dette kjøretøyet på fast dekke.

HVA KAN SKJE

Fast dekke kan sterkt påvirke håndtering og betjening av kjøretøyet og føre til at du mister kontrollen over det.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Hvis kjøring på vei er tillatt i ditt område, kan du kjøre på fast dekke en kort avstand og kun for å flytte kjøretøyet fra ett offroad-område til et annet.

Kjør alltid kjøretøyet med lav hastighet (aldri over 40 km/h) og senk hastigheten før du tar en sving.

Respekter alltid alle trafikkregler når du bruker kjøretøyet på offentlig vei eller gate.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Operere dette kjøretøyet uten å bruke godkjent hjelm, øyevern og andre verneklær.

HVA KAN SKJE

- Kjøring uten godkjent hjelm øker sjansen for alvorlige hodeskader eller dødsfall hvis en ulykke skulle oppstå.
- Kjøring uten øyevern kan resultere i en ulykke og øke sjansen for alvorlige personskader hvis en ulykke skulle oppstå.
- Kjøring uten sikkerhetsutstyr øker sjansen for alvorlige personskader hvis en ulykke skulle oppstå.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Alltid ha på deg en godkjent hjelm som passer godt. Du bør også ha på deg:

- øyevern (vernebriller eller visir)
- stiv hakebeskyttelse
- hansker og støvler
- langermet skjorte eller jakke
- lange bukser

 **ADVARSEL**

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Bruke dette kjøretøyet under innflytelse av medikamenter eller alkohol.

HVA KAN SKJE

Kan ha stor påvirkning på dømmekraften din.

Kan svekke reaksjonsevnen.

Kan påvirke balansen og persepsjonen.

Kan resulterer i en ulykke eller dødsfall.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Operatøren skal aldri bruke dette kjøretøyet etter å ha inntatt medikamenter eller alkohol.

 **ADVARSEL**

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Kjøre dette kjøretøyet ved for høy hastighet.

HVA KAN SKJE

Øker sjansen på å miste kontrollen av kjøretøyet, noe som kan resultere i en ulykke.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Alltid kjør ved en hastighet som er tilpasset terrengforholdene, synligheten, kjøreforholdene og erfaringen din.

 **ADVARSEL**

POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Hopping og andre stunts.

HVA KAN SKJE

Øker sjansen for en ulykke, inkludert velt.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Prøv deg aldri på stunts, slik som hopping. Ikke prøv å vise deg frem.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Ingen inspeksjon av kjøretøyet for du tar det i bruk.

Mangel på å vedlikeholde kjøretøyet ordentlig.

HVA KAN SKJE

Øker muligheten for en ulykke eller skader på utstyr.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Inspiser alltid kjøretøyet før du skal bruke det, for å forsikre deg om at det er i god og sikker stand.

Følg alltid vedlikeholdsplanen som beskrives i denne brukerhåndboken.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Kjøre på frosne vannveier.

HVA KAN SKJE

Alvorlige personskader eller dødsfall kan være resultatet hvis du går gjennom is.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Aldri kjør dette kjøretøyet på en frossen overflate med mindre du er helt sikker på at isen er tykk og sterk nok til å takle kjøretøyet med eventuell last. Ta også hensyn til kraften som oppstår når et kjøretøy er i bevegelse.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Ta hendene bort fra rattet under kjøring.

HVA KAN SKJE

Evnen til å kontrollere kjøretøyet reduseres når du tar bort en hånd, og dette kan føre til at du mister kontrollen.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Operatøren må alltid ha begge hender på rattet og begge føttene på gulvet når kjøretøyet er i drift.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Hvis du ikke er ekstra forsiktig når du betjener dette kjøretøyet i ukjent terreng.

HVA KAN SKJE

Du kan komme borti skjulte stener, humper eller hull, uten nok tid til å reagere.

Dette kan føre til tap av kontroll eller at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Kjør langsomt og vær ekstra forsiktig ved kjøring i ukjent terreng.

Vær alltid oppmerksom på endring av terrengforholdene når du bruker dette kjøretøyet.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Hvis du ikke er ekstra forsiktig når du betjener kjøretøyet i veldig ujevnt, glatt eller løst terreng.

HVA KAN SKJE

Dette kan forårsake at du mister veigrepet eller kontrollen av kjøretøyet, noe som kan resultere i en ulykke, inkludert velt.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Kjør ikke på meget ujevnt, glatt eller løst underlag før du har fått opplæring i og har tilegnet deg de ferdighetene som kreves for å beherske kjøretøyet i slikt terreng.

Vær alltid ekstra forsiktig i slikt terreng.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Hvis du ikke svinger på riktig måte.

HVA KAN SKJE

Kjøretøyet kan miste kontrollen, noe som kan føre til en kollisjon eller velt.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Alltid følg prosedyrene på hvordan du svinger kjøretøyet på riktig måte slik som beskrevet i brukerhåndboken. Øv først på å svinge kjøretøyet ved lav hastighet før du prøver å svinge ved høyere hastigheter.

Ikke sving kjøretøyet hvis du kjører i høy hastighet.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Betjene kjøretøyet i veldig bratte bakker.

HVA KAN SKJE

Det er lettere for kjøretøyet å velte i bratte bakker enn det er på jevne overflater eller små bakker.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Kjør aldri i bakker som er for bratte for kjøretøyet eller for ferdighetene dine.

Øv deg på små bakker først før du prøver deg på større bakker.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Hvis du ikke kjører på riktig måte i motbakker.

HVA KAN SKJE

Kan føre til at du mister kontrollen eller at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Følg alltid prosedyrene for hvordan du kjører i motbakker som beskrevet i brukerhåndboken.

Kontroller alltid terrenget nøye før du begynner å kjøre i en motbakke.

Kjør aldri i motbakker med veldig glatte eller løse overflater.

Åpne aldri gassen for raskt og skift aldri brått gir. Kjøretøyet kan velte bakover.

Kjør aldri over bakketopper i høy hastighet. En hindring, en bratt skråning, et annet kjøretøy eller en person kan befinne seg på den andre siden av bakken.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Kjøre ned en bakke på feil måte.

HVA KAN SKJE

Kan føre til at du mister kontrollen eller at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Følg alltid prosedyrene på hvordan du kjører i nedoverbakker som beskrevet i brukerhåndboken.

MERK: En spesiell bremseteknikk er nødvendig når du kjører ned en bakke.

Kontroller alltid terrenget nøye før du begynner å kjøre ned en bakke.

Kjør aldri ned en bakke med høy hastighet.

Unngå å kjøre ned en bakke i en vinkel som kan føre til at kjøretøyet lener seg skarpt mot én side. Kjør rett ned en bakke hvis mulig.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Krysse eller svinge i bakker på feil måte.

HVA KAN SKJE

Kan føre til at du mister kontrollen eller at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Forsøk aldri å snu kjøretøyet rundt i en bakke før du har mestret svingteknikken på jevnt underlag som beskrevet i denne brukerhåndboken. Vær forsiktig når du svinger i en bakke.

Unngå å krysse en bratt bakke på tvers hvis mulig.

Når du krysser en bakke på tvers:

Følg alltid prosedyrene som beskrevet i denne brukerhåndboken.

Unngå bakker med svært glatte eller løse overflater.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Steile, rulle bakover eller stige av kjøretøyet på feil måte mens du kjører i motbakker.

HVA KAN SKJE

Dette kan resultere i at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Bruk et lavt gir og holde en jevn hastighet når du kjører i motbakker. Slå på 4X4.

Hvis du mister all hastigheten fremover:

Åpne aldri gassen for raskt og skift aldri brått gir. Kjøretøyet kan velte bakover.

Bruk bremsen.

Sett girspaken i revers etter at du har stanset.

Rygg nedover bakken og slipp forsiktig opp bremsen for å holde den lave farten.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Feil manøvrering over hinder.

HVA KAN SKJE

Du kan miste kontrollen eller det kan oppstå en kollisjon.

Kjøretøyet kan velte.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Se etter hinder før du bruker kjøretøyet i et ukjent område.

Prøv aldri å kjøre over store hinder, som for eksempel store steiner eller falne trær.

Følg alltid prosedyrene som er beskrevet i denne brukerhåndboken når du kjører over hinder.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Skrense eller skli på feil måte.

HVA KAN SKJE

Du kan miste kontrollen over kjøretøyet.

Du kan også plutselig få tilbake veigrepet, noe som kan føre til at kjøretøyet velter.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Lær deg hvordan du kan skrense eller skli på en sikker og kontrollert måte ved en lav hastighet og i et jevnt terreng.

Lær deg hvordan du kan skrense eller skli på en sikker og kontrollert måte ved en lav hastighet og i et jevnt terreng.

Kjør langsomt på meget glatte underlag, som for eksempel is, og vær ekstra forsiktig slik at du ikke mister kontrollen når du får sleng.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Operere dette kjøretøyet gjennom dype eller sterke vannstrømmer.

HVA KAN SKJE

Dekkene kan gi nok oppdrift til at du mister veigrepet og kontrollen. Dette kan føre til ulykker.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Kjør aldri dette kjøretøyet gjennom dypt vann eller sterke vannstrømmer.

Kontroller vanddybden og strømmen før du forsøker å krysse vann. Vann må ikke gå over midt på hjulet.

Husk at våte bremses kan føre til redusert bremskraft. Teste bremsene når du forlater vannet. Brems om nødvendig flere ganger slik at friksjonsvarmen tørker bremsene.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Kjøre i revers på feil måte.

HVA KAN SKJE

Du kan kjøre på en hindring eller person som befinner seg bak kjøretøyet, noe som kan resultere i alvorlige personskader.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Når du velger reversgiret, må du sørge for at det ikke befinner seg noen hindringer eller personer bak kjøretøyet. Hvis det er trygt å fortsette, kjør sakte.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Kjøre dette kjøretøyet med feil dekk, eller med feil eller ujevnt dekktrykk.
HVA KAN SKJE

Bruk av feil dekk på dette kjøretøyet, eller bruk av dette kjøretøyet med feil eller ujevnt dekktrykk, kan forårsake tap av kontroll, punktering av dekk, at dekk beveger seg rundt på felgen og økt risiko for en ulykke.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Bruk alltid dekk av riktig type og størrelse i henhold til spesifikasjonen i dette kjøretøyets brukerhåndbok.

Følg alltid prosedyrene for hvordan du svinger kjøretøyet på riktig måte som beskrevet i brukerhåndboken.

Skift alltid ut hjul eller dekk som er skadet.

**ADVARSEL****POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Kjøretøyet kjøres med feil modifikasjoner.

HVA KAN SKJE

Feil installasjon av tilbehør eller modifikasjon av dette kjøretøyet kan forårsake endringer i håndteringen, noe som i enkelte situasjoner kan føre til en ulykke.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Modifiser aldri dette kjøretøyet uten å bruke riktige monteringsmetoder eller deler. Alle deler og tilbehør som legges til kjøretøyet skal være godkjent av BRP og må installeres og brukes ifølge instruksjonene. Hvis du har spørsmål, kan du ta kontakt med en autorisert Can-Am-forhandler.

ALDRI installer et passasjer sete eller bruk hyllene som seter for passasjerer.

Endringer på kjøretøyet for å øke hastigheten og ytelsen kan være et brudd på vilkårene i den begrensede garantien for kjøretøyet. I tillegg er visse modifikasjoner, inkludert fjerning av motoren eller eksoskomponenter, forbudt under de fleste lovverk.


ADVARSEL
POTENSIELL RISIKOSITUASJON

Overbelasting av kjøretøyet, ta med eller slepe last på feil måte.

HVA KAN SKJE

Dette kan påvirke håndteringen av kjøretøyet og føre til en ulykke.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Overskrid aldri den maksimale lastekapasiteten for dette kjøretøyet, inkludert føreren og annen last og tilbehør.

Last skal være jevnt fordelt og godt festet.

Reduser hastigheten når du har med last eller sleper en tilhenger. Hold større avstand for nedbremsing.

Følg alltid instruksjonene i denne brukerhåndboken med hensyn til last og sleping.


ADVARSEL


V03M01Q

**POTENSIELL RISIKOSITUASJON**

Transport av brannfarlig eller farlig materiale kan føre til eksplosjoner.

HVA KAN SKJE

Dette kan forårsake alvorlige personskader eller dødsfall.

HVORDAN DU KAN UNNGÅ FAREN

Transporter aldri brannfarlige eller farlige materialer.

Dette er terrengkjøretøy med høy ytelse. Førere må vise ansvar og være forsiktig for å unngå velt, kollisjoner eller andre uhell. Selv om kjøretøyet har en rekke sikkerhetsfunksjoner (som beskyttende struktur, sikkerhetsbelter, sidenett og dører) og du bruker verneutstyr (som hjelm), er det alltid en fare for personskade og dødsfall i slike ulykker. Reduser faren for alvorlig personskade og dødsfall ved å følge retningslinjene i denne delen.

Eier – opptre ansvarlig

Les denne brukerhåndboken og se *SIKKERHETSVIDEOEN*.

Inspiser og bekreft at kjøretøyet er i trygg kjøretilstand før du bruker det. Følg alltid vedlikeholdsplanen som beskrives i denne brukerhåndboken.

La aldri andre kjøre kjøretøyet med mindre de kan vise ansvar og du kan stole på at de behersker kjøretøyer med slik høy ytelse. Vurder om du må veilede og overvåke nye eller unge førere og sette regler og grenser (f.eks. om de kan kjøre med passasjerer, hva de får lov til å gjøre med kjøretøyet og hvor de kan kjøre) for andre som bruker kjøretøyet.

Hvis utstyrt med valgbar D.E.S.S.-nøkler, velg passende nøkkel (se *TENNINGSBRYTER OG NØKLER* i *SEKUNDÆRE KONTROLLER*) basert på førerens erfaring, bruk av kjøretøyet og omgivelsene.

Diskuter sikkerhetsinformasjonen med de som skal bruke kjøretøyet. Forsikre deg om at alle førere og passasjerer tilfredsstillende kvalifikasjonene nedenfor og godtar å følge sikkerhetsinformasjonen. Hjelp andre brukere med å bli kjent med kjøretøyet.

Vi anbefaler at kjøretøyet gis en årlig sikkerhetsinspeksjon. Kontakt en autorisert BRP-forhandler for mer informasjon. Selv om det ikke kreves, anbefales det at en autorisert BRP-forhandler utfører forberedelser til forsesongen på kjøretøyet. Hver gang du oppsøker en autorisert BRP-forhandler kan forhandleren sjekke om kjøretøyet ditt er berørt av eventuelle sikkerhetskampanjer. Vi anbefaler også på det sterkeste at du oppsøker din lokale autoriserte BRP-forhandler så snart som mulig hvis du blir oppmerksom på eventuelle sikkerhetsrelaterte kampanjer.

Besøk en autorisert BRP-forhandler med tanke på tilgjengelig tilbehør du måtte behøve.

Fører – Ha nødvendige kunnskaper, og opptre ansvarlig

Les denne brukerhåndboken og se *SIKKERHETSVIDEOEN*.

Gjør deg godt kjent med betjeningsorganene og med generell bruk av kjøretøyet

Ta et opplæringskurs hvis det finnes (kontakt en autorisert Can-Am-forhandler for å finne ut mer om opplæringskurs, også på internett på <http://www.rohva.org/>), og gjør øvelsene i *PRAKTISKE ØVELSER*. Øv deg i å kjøre på et passende sted som er fritt fra farer, og bli kjent med virkningen av hver styrekontroll. Kjør med lav hastighet. Ved høyere hastigheter kreves større erfaring, kunnskap og egnete kjøreforhold.

Du må være minst 16 år.

Du må være høy nok til å kunne sitte skikkelig i setet: med ryggen inntil seteryggen med sikkerhetsbeltet festet mens du holder i rattet med begge hendene og fortsatt være i stand til å trå bremse- og

gasspedalen helt inn med høyre fot og til å sette hele venstre fot ned på fotstøtten.

Ha sertifikat i henhold til lokale lover.

Ikke bruk kjøretøyet hvis du har brukt narkotika, medikamenter eller alkohol eller hvis du føler deg trøtt eller uvel. Disse reduserer reaksjonstiden og påvirker bedømmelsen.

Kjøre med passasjerer

Kun ta med tre passasjerer maksimalt. Passasjerene må sitte godt på plass i førerhuset.

Passasjerene må være høye nok til å kunne sitte skikkelig i setet: inntil seteryggen med sikkerhetsbeltet festet, hold tak i begge håndtak og føttene godt plantet på fotstøttene.

Ta aldri med passasjerer som har brukt narkotika, medikamenter eller alkohol eller er trøtte eller uvel. Disse reduserer reaksjonstiden og påvirker bedømmelsen.

Be passasjerene om å lese kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer.

Ta aldri med passasjerer hvis du tror at deres ferdigheter eller bedømmelse ikke er gode nok til at han/hun kan konsentrere seg om terrengforholdene og tilpasse seg disse. På SSV-kjøretøy må passasjerene følge med på terrenget foran seg hele tiden og være oppmerksom på humper.

Kjøre forsiktig

- Dette kjøretøyet oppfører seg annerledes enn andre kjøretøy. En kollisjon eller velt kan skje raskt under brå manøvrer som å svinge skarpt, akselerere eller bremse ned og kjøre i bakker eller over hindringer, hvis du ikke følger nødvendige forholdsregler.

- Kjør aldri med for stor hastighet. Kjør alltid i en hastighet som er tilpasset terrenget, sikten, kjøreforholdene og erfaringen din.
- Forsøk aldri å hoppe, skli sidelengs, spinne rundt på stedet eller utføre andre stunt.
- Ikke foreta raske akselerasjoner eller nedbremsinger mens du svinger skarpt. Dette kan føre til velt.
- Ikke prøv å skrense eller skli. Hvis kjøretøyet begynner å skrense eller skli, må du alltid styre i motsatt retning av skrensen eller skliingen. Kjør langsomt på meget glatte underlag, som for eksempel is, og vær ekstra forsiktig slik at du ikke mister kontrollen når du får sleng.
- Bekreft alltid at det ikke finnes hindringer eller mennesker bak kjøretøyet når du rygger. Ta hensyn til blindsoner. Når du ser at det er sikkert å rygge, rygger du langsomt.
- Overskrid aldri den angitte lastekapasiteten for dette kjøretøyet. Lasten må være skikkelig sikret. Reduser hastigheten, beregn større stopplengde, og følg andre instruksjoner under *FLYTTE LAST OG UTFØRE ARBEID*.
- Husk at kjøretøyet er tungt! Bare vekten alene kan føre til at du blir sittende fast hvis det velter.

Personsikkerhetssystem

- Dette kjøretøyet er bygget for én fører og tre passasjerer, alle må ha passende beskyttelsesklær (se *KJØREUTSTYR* i dette avsnittet).
- Føreren og passasjerene må feste sidenettene eller lukke dørene og ha på seg sikkerhetsbelte under kjøringen.

Terrengforhold

- Dette kjøretøyet er ikke laget for kjøring på asfalterte overflater. Hvis du må kjøre på slike overflater en liten stund, må du unngå brå bevegelser med ratet, gass- og bremsepedalene.
- Kjør alltid langsomt, og vær ekstra forsiktig ved kjøring i ukjent terreng. Vær alltid oppmerksom på endring av terrengforholdene når du opererer dette kjøretøyet. Ta deg tid til å finne ut hvordan kjøretøyet oppfører seg under ulike forhold.
- Kjør ikke på svært ujevnt, glatt eller løst underlag før du har fått opplæring i og har tilegnet deg de ferdighetene som kreves for å beherske kjøretøyet i slikt terreng. Vær alltid ekstra forsiktig i slikt terreng.
- Kjør aldri i bakker som er for bratte for kjøretøyet eller for dine ferdigheter. Øv deg i slake hellinger.
- Følg alltid riktige prosedyrer for klatring eller nedkjøring i bakker som er beskrevet i avsnittet *BRUK AV KJØRETØYET DITT*. Undersøk terrenget nøye før du kjører opp eller ned bakker. Kjør aldri i opp eller ned bakker med for glatt eller løst underlag. Kjør aldri over bakketopper i høy hastighet.
- Forsøk aldri å kjøre opp eller ned bratte bakker når du kjører med tilhenger.
- Kontroller alltid om det finnes hindringer før du kjører i et ukjent område. Følg alltid riktige prosedyrer for klatring eller nedkjøring i bakker som er beskrevet i *BRUK AV KJØRETØYET DITT*.
- Bruk aldri dette kjøretøyet i raskt rennende vann eller i vann dypere enn angitt i avsnittet *BRUK AV KJØRETØYET DITT*. Husk at våte bremses kan føre til redusert bremsekraft. Teste bremsene når du forlater vannet. Brems om nødvendig flere ganger slik at friksjonsvarmen tørker bremsene.
- Parker alltid kjøretøyet riktig i det flateste terrenget i nærheten. Sett girspaken på PARK, stopp motoren og ta ut nøkkelen før du forlater kjøretøyet.
- Du må aldri anta at kjøretøyet kan kjøres sikkert overalt. Plutselige endringer i underlaget på grunn av hull, fordypninger, skråninger, mykere eller hardere underlag eller andre ujevnheter, kan få kjøretøyet til å velte eller bli ustabil. Unngå dette ved å senke farten og alltid følge med på terrenget foran deg. Hvis kjøretøyet begynner å helle mye eller å velte, er det beste rådet å umiddelbart svinge i samme retning som velten. Prøv aldri å stoppe en velt med armene eller føttene. Du må holde alle kroppsdeler på innsiden av rammen eller ROPS-rammen (veltebøyle for å beskytte passasjerer hvis kjøretøyet ruller over).

EU

Følgende gjelder kun land i Europa der det er tillatt å kjøre på vei.

- Dette kjøretøyet er primært bygget for kjøring i TERRENGET. Kjøring på fast veidekke kan i stor grad påvirke håndteringen av og kontrollen over kjøretøyet. Hvis du må kjøre et kort stykke på fast veidekke, må du redusere hastigheten og unngå brå manøvreringer med rattet og gass- og bremsepedalen.
- Ta alltid hensyn til trafikkreglene hvis du kjører på vei, også om det bare er en jord- eller grusvei.

KONTROLL FØR KJØRING

Inspiser og bekreft at kjøretøyet er i trygg kjøretilstand for du bruker det. Følg alltid vedlikeholdsplanen som beskrives i denne brukerhåndboken.

ADVARSEL

Utfør en kontroll før start hver gang du skal kjøre, for å oppdage eventuelle potensielle problemer som kan oppstå under kjøring. Kontrollen før kjøring kan hjelpe deg å følge med på og oppdage slitasje og forringelse på komponenter før de fører til problemer. Korrigjer eventuelle problemer du oppdager, for å redusere risikoen for motorstopp eller ulykke.

Du må alltid utføre kontrollene i listen over kontroller før kjøring nedenfor hver gang kjøretøyet brukes.

Se *VEDLIKEHOLDSPROSEDYRER* for mer informasjon.

Liste over kontroller før kjøring

Kontroller før du starter motoren (nøkkel i AV)

INSPEKSJONSPUNKTER	INSPEKSJON SOM SKAL UTFØRES	✓
Dekk	Kontroller dekktrykk og dekkenes tilstand. Se <i>SPESIFIKASJONER</i> og juster i henhold til last.	
Hjul	Kontroller om det er skader på dekkene og unormal dødgang på hjulene. Kontroller at hjulmutrene er tiltrukket. Se <i>HJUL OG DEKK</i> i <i>VEDLIKEHOLDSPROSEDYRER</i> for dreiemoment.	
Radiator	Kontroller om radiatoren er ren.	
Frontgrillsett	Kontrollerer om frontgrillsettet er rent.	
Motorolje	Kontroller motoroljenivået.	
Kjølevæske	Kontroller kjølevæskens nivå.	
Bremsevæske	Kontroller bremsevæskeniivået.	
Motorluftfilter	Inspisere motorens luftfilter, rengjør eller skift ut om nødvendig (inspiser oftere når man kjører i støvete forhold).	
CVT-luftfilter	Inspisere og rengjør CVT-luftfilter (når man kjører i støvete forhold)	
Drivakselmansjetter	Kontroller tilstanden til drivakselmansjetter og -beskyttelser.	

INSPEKSJONSPUNKTER	INSPEKSJON SOM SKAL UTFØRES	✓
Last og belastning	<p>Last: Ta hensyn til lastekapasiteten hvis du transporterer last. Se <i>LAST / LASTEROMMET</i>. Sørg for at lasten er skikkelig festet til lasteboksen bak.</p> <p>Lastekapasitet: Sørg for at den totale lasten på kjøretøyet (inkludert fører, passasjerer, belastning på tilhengerfeste og tillagt tilbehør) ikke overstiger spesifikasjonene. Se <i>FRAKTE LAST</i></p>	
	<p>Hvis du trekker en tilhenger eller annet utstyr:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kontroller tilstanden til tilhengerfeste og -kule. - Respekter kapasiteten til tilhengerfestet som anvist på etiketten på tilhengerfestet eller se <i>SPEKIFIKASJONER</i>. - Kontroller at tilhengeren er skikkelig festet. 	
Chassis og oppheng	Kontroller om det er smuss i eller nær eksossystemet, fjern eventuell smuss og rengjør skikkelig.	

Kontroller før du starter motoren (nøkkel i PÅ)

INSPEKSJONSPUNKTER	INSPEKSJON SOM SKAL UTFØRES	✓
Instrument	Kontroller at indikatorlampene på måleren virker (i løpet av de første sekundene etter at nøkkelen settes til PÅ).	
	Se etter om det er meldinger på måleren.	
Lys	Kontroller at hovedlyktene og baklyktene virker som de skal og at de er rene.	
	Kontroller at nær- og fjernlyset virker som det skal.	
	Kontroller at bremselysene virker.	
Seter, sidenett, dører og sikkerhetsbelter	Kontroller at setene er skikkelig låst på plass.	
	Kontroller om det er skader på sidenettene og dørene. Skift dem ut dersom det påvises skader. Fest alle sidenett og dører og sjekk at de sitter godt fast. Bruk justeringsreimene til å stramme inn nettene etter behov.	
	Kontroller at sikkerhetsbeltene ikke er ødelagte. Fest sikkerhetsbeltene og kontroller at de sitter godt.	

INSPEKSJONSPUNKTER	INSPEKSJON SOM SKAL UTFØRES	✓
Gasspedal	Trykk på gasspedalen noen ganger for å kontrollere at den beveger seg fritt og går tilbake til hvilestilling når den slippes.	
Bremsepedal	Trykk ned bremsepedalen, og kjenn etter at det er fast motstand og at den går helt tilbake til utgangsstillingen når du slipper den.	
Drivstoffnivå	Kontroller drivstoffnivået.	

Kontroller som skal gjøres etter at motoren er startet

INSPEKSJONSPUNKTER	INSPEKSJON SOM SKAL UTFØRES	✓
Styring	Kontroller at styringen fungerer uten hindringer ved å bevege rattet fra side til side.	
Tenningsbryter	Vri tenningsbryteren til AV for å kontrollere om motoren vil slå seg av. Start motoren igjen.	
Girspak	Kontroll at girspaken virker (P, R, N, H og L).	
Bryter for tohjuls/firehjuls drift	Kontroller funksjonen til bryteren for tohjuls/firehjuls drift.	
Bremser	Kjør sakte fremover noen meter og aktiver bremsene. Bremsepedalen må føles fast når den brukes. Pedalen må gå tilbake til hvileposisjon når den slippes. Bremsene må reagere skikkelig på førerens innspill.	

KLARGJØRING FOR KJØRING

Før du kjører

Utfør kontroll før kjøring for å forsikre deg om at kjøretøyet er i god driftstilstand. Se *KONTROLL FØR KJØRING*.

Føreren og passasjerene må:

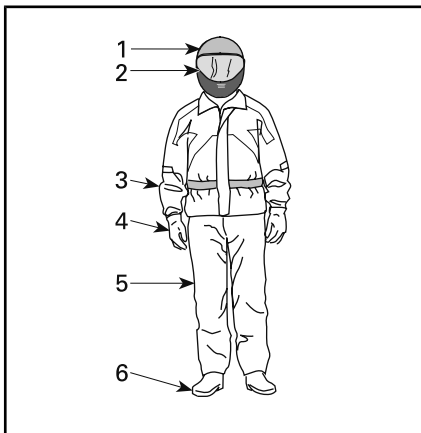
- Sitte riktig på plass.
- Fest begge sidenett og lukk dørene og fest sikkerhetsbeltet.
- Bruke egnede kjørekler og -utstyr. (Se *KJØREUTSTYR*).

Kjørekler

Det er viktig at føreren og passasjerene alltid har på seg riktig klær og påkledding, inkludert:

- En godkjent hjelm
- Øyevern
- Støvler eller fjellsko
- Hansker
- Langermet skjorte eller jakke
- lange bukser

Avhengig av forholdene kan også beskyttelsesbriller som ikke duger, være nødvendig.



KJØREKLÆR

1. Godkjent hjelm
2. Øye- og ansiktsvern
3. Langermet skjorte eller jakke
4. Hansker
5. Lange bukser
6. Støvler (som dekker ankelen)

Ta hensyn til værforholdene når du velger bekledning. Få best mulig komfort og unngå frostskafer om vinteren ved å kle deg for det kaldeste været du kan vente deg. Termoundertøy rett på huden gir også god isolasjon.

Bruk aldri løstsittende klær som kan vikle seg fast i kjøretøyet eller i greiner og busker.

Hjelmer og øyevern

Hjelmer beskytter hodet og hjernen mot skader. Selv med kjøretøyets bur og sidenett kan gjenstander komme inn i førerhuset og slå hodet, eller hodet kan slå i buret eller gjenstander på utsiden av kjøretøyet. Selv den beste hjelmen er ingen garanti for å unngå personskade, men statistikken viser at hjelmbruk reduserer faren for hjerneskade betydelig. Så vær på den sikre siden og bruk bestandig en hjelm når du kjører.

Velge en hjelm

Hjelmer må tilfredsstille de vedtatte standardene i landet eller området du befinner deg i, og må være riktig tilpasset.

En hjelm med ansiktsbeskyttelse er det beste valget fordi den beskytter mot støt forfra. Den kan også beskytte mot partikler, steiner, insekter, været og så videre.

En åpen hjelm uten ansiktsbeskyttelse gir ikke samme beskyttelse av ansiktet og haken. Hvis du bruker en åpen hjelm, bør du bruke et festbart ansiktsvern og/eller vernebriller. Vanlige briller eller solbriller gir ikke tilstrekkelig øyebeskyttelse for de som kjører. De kan knuses eller falle av, og de lar vind og luftbårne partikler komme inn i øynene.

Ved kjøring under vinterforhold bør en strømpelignende lue, finlands-hette eller ansiktsmaske også brukes.

Bruk farget ansiktsvern eller briller bare i dagslys. Ikke bruk dem om natten eller under dårlige lysforhold. Ikke bruk dem hvis de reduserer din evne til å skille farger.

Andre kjøreklær

Fottøy

Bruk bestandig fottøy som dekker tærne. Solide støvler som dekker ankelen, med sklisikre såler gir bedre beskyttelse og lar deg plassere føttene riktig på fotstøtten.

Unngå lange skolisser som kan vikles inn i gass- eller bremsepedalen.

Under vinterforhold er støvler med gummisåler og overdel av nylon eller lær og med uttakbare innlegg av filt best egnet.

Unngå gummistøvler. Gummistøvler kan sette eller henge seg fast bak eller mellom pedalene og påvirke bruk av bremse- og gasspedalen.

Hansker

Fullfingrede hansker beskytter hendene mot vind, sol, varme, kulde og flygende gjenstander. Ettersittende hansker som sitter godt på hendene, gir bedre grep på rattet og reduserer tretthet i hendene. Solide, forsterkede motorsykkell- eller ATV-hansker hjelper til å beskytte hendene bedre hvis det skjer uhell eller en velt. Hvis hanskene er for klumpete kan det være vanskelig å betjene kontrollene.

Under vinterforhold bør hendene beskyttes med snøscooterhansker som har tilstrekkelig isolasjon og samtidig gir mulighet til å bevege tommelfingrene og andre fingrer slik at kontrollene kan betjenes.

Jakker, bukser og kjøredresser

Bruk jakke eller langermet skjorte og lange bukser, eller kjøredress. Kvalitetsbeskyttelsesutstyr for ATV-er vil være komfortable og hjelpe deg å unngå å bli distraheret av ulike elementer i miljøet. Hvis du utsettes for et kræsji, kan verneklær med god kvalitet i kرافitge materialer forhindre eller redusere personska-de.

Ved kjøring i kaldt vær må du beskytte deg selv mot hypotermi. Hypotermi, en tilstand med lav kroppstemperatur, kan føre til redusert konsentrasjon, treg reaksjon og manglende evne til jevne og presise bevegelser. I kjølig vær er riktige verneklær som en vindtett jakke og isolerte lag med klær helt essensielt. Selv under kjøring ved moderate temperaturer kan du føle deg meget kald på grunn av vinden.

Verneklær som passer for kjøring i kaldt vær kan være for varme når du stopper. Kle deg lagvis slik at klærne kan fjernes når du ønsker det. Bruk et vindtett ytre lag over verneklærne for å hindre kald luft i å nå inn til huden.

Regnklær

Hvis du må kjøre i vått vær, anbefales det å bruke en regndress eller en vanntett kjøredress. På lange turer er det en god ide å ta med seg regnklær. En tørr fører vil ha det mer komfortabelt og være mer oppmerksom.

Hørselsvern

Eksposering av vind og motorstøy over lang tid kan føre til permanent tap av hørsel. Hørselsvern som øreplugger som brukes som de skal kan bidra til å forhindre hørseltap. Kontroller lokale lover før du bruker hørselsvern.

UNNGÅ UHELL

Unngå velt

SSVer oppfører seg annerledes enn andre kjøretøy. SSVer er utformet for å takle terrengkjøring (for eksempel ved utformingen av akselavstand, sporbredde, bakkeklaring, fjæring, drivverk og dekk), og på grunn av det kan den velte i situasjoner der kjøretøy som er utformet primært for bruk på fast dekke eller jevnt terreng, ikke gjør det.

En velt eller annet uhell kan skje raskt ved brå manøvrer som skarp svinging eller rask akselerasjon eller nedbremsing ved svinging, eller ved kjøring i bakker eller over hindringer. Brå manøvreringer eller aggressiv kjøring kan føre til velt eller tap av kontroll også i flate, åpne områder. Hvis kjøretøyet ruller over, kan kroppsdelene (som armer, bein eller hode) som befinner seg utenfor førerhuset bli klemt eller sette seg fast av rammen eller veltebøylen, eller andre deler av kjøretøyet. Du kan også bli skadet av støt mot bakken, cockpiten eller andre gjenstander.

Slik reduserer du faren for å velte:

- Vær forsiktig i svinger.
 - Ikke vri rattet for langt eller for raskt i forhold til hastigheten og omstendighetene. Juster styringen i forhold til hastigheten og omstendighetene.
 - Reduser hastigheten før du kjører inn i en sving. Unngå å bremse hardt mens du svinger.
 - Unngå plutselig eller kraftig akselerasjon når du svinger, også fra lave hastigheter eller når du starter etter en stopp.

- Forsøk aldri å spinne rundt på stedet, skrense eller skli, bremse ned ved å skrense sidelengs eller spinne, hoppe eller utføre andre stunt. Hvis kjøretøyet begynner å spinne eller skli, styr i den retninger det skli. Ikke trykk raskt på bremsene og lås hjulene.
- Unngå asfalterte overflater. Dette kjøretøyet er ikke designet for kjøring på fast dekke og er mer utsatt for å velte. Sving gradvis, kjør sakte og unngå raske akselerasjoner hvis du må kjøre på fast dekke.

Dette kjøretøyet kan rulle over på siden eller tippe fremover eller bakover i bakker eller ujevnt terreng.

- Unngå sikksakk-kjøring opp eller ned bakker (kjøring på tvers av hellingen i stedet for rett opp eller ned). Kjør rett opp eller ned bakker når det er mulig, i stedet for å kjøre på tvers av dem. Hvis du må kjøre på skrå i bakker, må du kjøre forsiktig og unngå glatte overflater, hindringer eller groper. Hvis du kjenner at kjøretøyet begynner å velte eller skli sidelengs, må du om mulig prøve å styre nedover bakken.
- Unngå for bratte bakker og følg retningslinjene i denne brukerhåndboken for klatring og kjøring ned bakker.
- Plutselige endringer i underlaget som for eksempel hull, fordypninger, skråninger, mykere eller hardere underlag eller andre ujevnheter, kan få kjøretøyet til å velte eller bli ustabil. Følg med hvordan terrenget foran deg er, og reduser hastigheten i områder med ujevnt terreng.

Dette kjøretøyet vil oppføre seg annerledes når du transporterer eller trekker last.

- Senk hastigheten, og følg anvisningene i denne håndboken ved kjøring med last eller tilhenger.
- Unngå bakker og grovt terreng.
- Beregn større stopplengde.

Vær forberedt på eventuelt velt.

- Fest sidenettene, lukk dørene og fest sikkerhetsbeltet for å unngå at armer eller bein stikker utenfor.
- Aldri ta tak i rammen eller veltebøylen under kjøringen. Hender kan bli klemt mellom rammen eller veltebøylen og bakken hvis kjøretøyet ruller over. Hold hendene på rattet eller håndtakene.
- Prøv aldri å stoppe en velt med hender eller føtter. Hvis du tror kjøretøyet kan tippe over eller velte, må du holde begge hendene på rattet og ha venstre fot fast plassert på fotstøtten. Passasjerene må holde begge hendene på håndtakene og ha begge føttene fast plassert på gulvet.

Unngå kollisjoner

Dette kjøretøyet kan komme opp i høye hastigheter. Ved høye hastigheter er det økt fare for å miste kontrollen, spesielt i krevende terreng, og faren for personskader i en kollisjon blir større. Kjør aldri med for stor hastighet. Kjør alltid i en hastighet som er tilpasset terrenget, sikten, kjøreforholdene og erfaringen din. Vurder å bruke effekt-nøkkelen bare i situasjoner der det kan være riktig å bruke full hastighet og akselerasjon.

Ikke kjør dette kjøretøyet på offentlige veier eller motorveier, selv om det er grusveier. Hvis du kjører på veier eller motorveier kan du kollidere med et annet kjøretøy. Dette kjøretøyet er ikke konstruert for kjøring på vei. Det oppfyller bl.a. ikke samme krav til sikkerhet for motorkjøretøyer som det som gjelder for biler. Mange steder er det forbudt å kjøre dette kjøretøyet på offentlige veier.

Dette kjøretøyet har ikke samme type beskyttelse som en bil: Det er for eksempel ingen kollisjonsputer, cockpiten er ikke fullstendig lukket, og den er ikke utformet for å tåle kollisjoner med andre kjøretøyer. Det er derfor spesielt viktig å feste sikkerhetsbeltene og sidenettene, og å lukke dørene og bruke godkjent hjelm.

Treningsøvelser

Før du beveger deg ut på veien er det meget viktig at du gjør deg kjent med betjeningen av kjøretøyet ved å øve på et kontrollert område. Hvis du har mulighet til det er det også lurt å ta et mer formelt opplæringskurs for å forbedre ferdighetene og øke kunnskapene om kjøretøyet.

Finn et egnet øvelsesområde, og utfør øvelsene nedenfor. Den bør være minst 45 m ganger 45 m og fri fra hindringer som trær og steiner. Når du har valgt et passende og tillatt sted, fortsett med følgende øvelser.

Svingeøvelser

Svinging er en av de vanligste årsakene til uhell. Kjøretøyet har lettere for å velte eller miste grepet mot underlaget hvis du svinger for skarpt eller kjører for fort. Reduser hastigheten når du nærmer deg en sving.

- Lær deg først å foreta slake høyresvinger ved meget lave hastigheter. Slipp opp gassen før du svinger, og bruk gradvis litt mer gass når du svinger.
- Gjenta svingøvelsen, men denne gangen beholder du farten mens du svinger.
- Gjenta til slutt øvelsen mens du akselererer litt.
- Utfør øvelser ved å svinge til den andre siden.

Merk deg hvordan kjøretøyet ditt oppfører seg under disse øvelsene. Vi anbefaler deg å slippe opp gassen før du svinger for å hjelpe til å innlede retningsendringer. Du vil merke at sidekraften øker med hastigheten og hvor mye du svinger. Sidekraften bør holdes så lav som mulig for å hindre at den får kjøretøyet til å velte.

U-svingøvelser

Øv på å foreta U-svinger.

- Øk farten sakte mens du holder lav hastighet, deretter vrir du rattet gradvis mot høyre til du har fullført U-svingen.
- Gjenta U-svingøvelsen med forskjellige rattutslag og alltid med lav hastighet.
- Utfør øvelsen med U-sving til den andre siden.

Som nevnt tidligere i denne øvelsen må du ikke kjøre på fast dekke fordi kjøretøyet da ikke vil oppføre seg på samme måte og faren for å velte blir større.

Bremseøvelser

Øv på å bremse for å bli kjent med hvordan bremsing virker på kjøretøyet.

- Øv først med lav hastighet, og øk deretter hastigheten.
- Øv på å bremse langs en rett linje i ulike hastigheter og med ulik bremsekraft.
- Øv på å å nødbremse. Optimal bremsing oppnås langs en rett linje med høy bremsekraft uten å låse hjulene.

Husk, bremseavstanden avhenger av kjøretøyet hastighet, last og type underlag. Tilstanden til dekkene og bremsene har også stor betydning.

Ryggeøvelser

Det neste trinnet er å øve på å rygge

- Plasser en kjeglemarkør på begge sider av kjøretøyet ved siden av hvert bakhjul. Kjør kjøretøyet fremover til du kan se kjeglemarkørene, og stopp deretter. Gjør deg kjent med hvor stor avstand som kreves for å se hindringer bak deg.

- Finn ut hvordan kjøretøyet oppfører seg når du rygger, og hvordan det reagerer når du bruker rattet.
- Utfør alltid denne ryggeøvelsen med lave hastigheter.

Øvelse på nødstopp av motoren

Finn ut hvordan du raskt kan stoppe motoren i en nødsituasjon

- Mens du kjører ved lav hastighet, vri nøkkelen til av-posisjonen.

Dette er for å gjøre deg kjent med kjøretøyet reaksjon når motoren skrur av under kjøringen og for å utvikle denne refleksen.

Det er også viktig å kunne stoppe og komme deg ut av kjøretøyet raskt.

- Immobilisering av kjøretøyet.
- Ta av sikkerhetsbeltet og nettet (eller åpen døren) for å forlate kjøretøyet.

Bruk i terrenget

Det å kjøre i terrenget utgjør en fare i seg selv. Alt terreng som ikke er preparert spesielt for kjøretøy, utgjør i seg selv et risikoområde der det ikke er mulig å forutsi terrengets form, beskaffenhet og helling. Selve terrenget utgjør hele tiden en risiko, og den som gir seg ut i det må alltid være bevisst på og ta hensyn til dette.

Ved terrengkjøring må føreren alltid gjøre sitt beste for å velge den sikreste veien og holde nøye oppsikt med terrenget foran kjøretøyet. Kjøretøyet må aldri kjøres av noen som ikke er fullstendig fortrolig med kjøreinstruksjonene som gjelder for den, og den må heller ikke kjøres i bratt eller farlig terreng.

Generelle kjøreteknikker

Generelle kjøretips

Aktsomhet, forsiktighet, erfaring og gode kjøreferdigheter er de beste forholdsreglene mot farene ved bruk av kjøretøyet.

Hvis du er i det minste tvil om at kjøretøyet kan ta seg sikkert over en hindring eller en bestemt del av terrenget, bør du alltid velge en annen rute.

Ved terrengkjøring er det styrke og veigrep som er viktig, ikke høy fart. Kjør aldri raskere enn det sikten og din egen evne til å velge en sikker vei tillater. Kjør alltid langsomt, og vær ekstra forsiktig ved kjøring i ukjent terreng. Vær alltid oppmerksom på endring av terrengforholdene når du opererer dette kjøretøyet. Vær spesielt oppmerksom i terreng med meget grovt, glatt, isete eller løst underlag.

Se alltid etter plutselige endringer i terrengets helling og etter hindringer foran deg, for eksempel steiner og røtter, som kan forårsake ubalanse eller velt.

Bruk aldri kjøretøyet hvis betjeningsorganene ikke fungerer normalt. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.

For å beholde tilstrekkelig kontroll anbefales sterkt at du holder begge hendene på rattet og innenfor rekkevidde til alle betjeningsorganer. Det samme gjelder for føttene. For å redusere faren for skader på føtter, må du hele tiden ha venstre fot på fotstøtten og høyre fot på dørken. Å alltid holde hele kroppen inne i cockpiten vil også hjelpe deg med å ikke bli truffet av gjenstander på utsiden av kjøretøyet.

Pass på og unngå at greiner og andre gjenstander kan komme inn i førerhuset og slå deg eller dine passasjerer.

Bruk i revers

Kontroller alltid at det ikke finnes hindringer eller personer bak kjøretøyet når du rygger. Ta hensyn til blindsoner. Når du ser at det er sikkert å rygge, rygger du langsomt og unngår å svinge skarpt.



ADVARSEL

Bruk av rattet under rygging øker faren for å velte.

MERK: Ved rygging er turtallet begrenset, og dermed er hastigheten også begrenset.



ADVARSEL

Når du rygger i nedoverbakke, kan tyngdekraften øke hastigheten over den trygge hastigheten ved rygging.

Krysse veier

Hvis det blir nødvendig å krysse en vei, må du sørge for at du har full oversikt over trafikk på begge sider, og bestemme deg for hvor du skal kjøre av veien igjen på den andre siden. Kjør i rett linje mot dette stedet. Ikke foreta skarpe retningsendringer eller raske akselerasjoner da det kan øke faren for å velte. Ikke kjør på gang- eller sykkelveier da disse er forbeholdt bare slik bruk.

Kjøre på fast dekke

Unngå asfalterte overflater. Dette kjøretøyet er ikke designet for kjøring på fast dekke og er mer utsatt for å velte. Sving gradvis, kjør sakte og unngå raske akselerasjoner hvis du må kjøre på fast dekke.

Krysse grunt vann

Vann kan utgjøre en spesiell risiko. Hvis det er for dypt, kan kjøretøyet "flyte" og velte. Kontroller vanndybden og strømforholdene før du for-

søker å krysse vann. Vanndybden skal ikke overstige 30 cm for at kjøretøyet skal krysse hindringen på en trygg måte. Vær oppmerksom på glatte overflater som steiner, gress, trerøtter og så videre, både i og ved vannet. Du kan miste veigrepet. Ikke forsøk å kjøre ned i vannet i høy hastighet.

Vann påvirker kjøretøyets bremsevne. Tørk bremsene ved å bremse flere ganger etter at du har forlatt vannet.

Det kan finnes myr- og sumpområder i nærheten av vann og elver. Vær forberedt på plutselige "hull" eller endringer i dybden. Se også opp for mulige farer fra steiner, trestammer og lignende som kan være delvis dekket av vegetasjon.

Kjøre på snø eller is

Når du utfører kontroll før kjøring, må du være spesielt oppmerksom på steder på kjøretøyet der oppsamlet snø og/eller is kan hindre at baklyset vises, tette igjen ventilasjonsåpninger, blokkere radiatoren og viften og hindre bevegelse av betjeningsorganer. Før du starter kjøretøyet, må du kontrollere at rattet og gass- og bremsepedalen beveger seg fritt.

Når du kjører på snødekt underlag, blir dekkgrepet vanligvis redusert slik at kjøretøyet reagerer forskjellig på kontroller føreren bruker. På underlag med dårlig feste er ikke responsen fra styring like skarp og presis, stoppelengden øker og akselerasjon påvirkes også. Senk hastigheten, og unngå å gi gass plutselig. Det fører bare til at hjulene spinner og at kjøretøyet får skrens på grunn av overstyring. Unngå hard nedbremsing. Det kan føre til at kjøretøyet sklir rett frem. Det beste rådet er nok en gang å redusere hastigheten før en manøver slik at du får tid og avstand nok

til å beholde full kontroll over kjøretøyet.

Hvis du kjører kjøretøyet på underlag med løs snø, vil snøføyk samles opp av turbulens bak den når den beveger seg, og denne snøen kan transporteres slik at den kommer i kontakt med og samler seg opp på utsatte komponenter, inkludert roterende deler som bremseskivene. Vann, snø og is kan påvirke reaksjonstiden til bremsesystemet på kjøretøyet. Selv om det ikke kreves for å redusere kjøretøyets hastighet, må du bruke bremsene ofte for å hindre ansamling av snø eller is og for å tørke bremsebånd og -skiver. Når det ikke er til fare for kjøringen, må du teste grepet mot underlaget og holde deg oppdatert med hvordan kjøretøyet reagerer når du bruker kontrollene. Hold alltid bremse- og gasspedalen og fotbrettene fri for snø og is. Børst regelmessig av snø fra setet, rattet, frontlysene og baklysene.

Snøen kan skjule steiner, trerøtter eller andre gjenstander, og hvis den er våt, kan den totalt hindre muligheten til å kjøre etter hvert som kjøretøyet kjører seg fast eller fullstendig mister grepet i snøsørpe. Se langt fremover, og vær alltid på vakt etter eventuelle synlige spor som kan indikere at slike gjenstander finnes. Kjør til side for slike hvis du er i tvil. Unngå å kjøre på islagt vann før du har kontrollert at isen er trygg for kjøring med kjøretøyet, de som kjører, og lasten som er med.

På slutten av kjøreturen er det en god vane å rengjøre kjøretøyet og alle bevegelige komponenter (bremser, styrekomponenter, drivverk, kontrollere, radiatorvifte osv.) for eventuell oppsamlet snø eller is. Våt snø vil bli til is mens kjøretøyet ikke er i bruk, og denne kan bli vanskeligere å fjerne ved neste inspeksjon før kjøring.

Kjøring på sand

Sand og kjøring på sanddyner er en enestående opplevelse, men det finnes enkelte grunnleggende sikkerhetsregler du må følge. Våt, dyp og fin sand kan føre til at kjøretøyet mister grepet slik at det sklir, faller av eller "synker". Hvis det skjer, må du se etter et fastere underlag. Igjen er det beste rådet å senke farten og være oppmerksom på forholdene.

Hvis du kjører i sanddyner, bør du utstyre kjøretøyet med et sikkerhetsflagg av antenntype. Det gjør deg mer synlig for andre førere på den andre siden av sanddynene. Kjør forsiktig hvis du ser en annen føreres sikkerhetsflagg foran deg.

Kjøring på grus, løse steiner eller annet glatt underlag

Kjøring over løse steiner eller grus er meget likt kjøring på is. Det påvirker på styreevnen og kan føre til at kjøretøyet sklir og velter, spesielt når hastigheten er høy. I tillegg kan bremselengden øke. Husk at når du "gir gass", kan løse steiner kastes bakover og mot en som kjører bak deg. Gjør aldri dette med overlegg.

Hvis du får en skrens eller sleng, kan det hjelpe å svinge rattet i samme retning som skrensen til du gjenvinner kontrollen. Ikke trykk inn bremsene eller lås hjulene.

Krysse hindringer

Bruk alltid lavt girrområde (L) ved kjøring over hindringer.

Hindringer på "stien" må krysses med varsomhet. Det omfatter steiner, trær som har falt ned og fordypninger. Unngå alltid denne typen hindringer hvis det er mulig. Husk at noen hindringer er for store eller for farlige å krysse, og at disse bør unngås. Som retningsgivende regel en må du aldri prøve å krysse en

hindring som er høyere enn kjøretøyets bakkeklaring. Mindre steiner eller små trær som har falt ned, kan krysses trygt – kjør frem mot hindringen i lav hastighet og i så rett vinkel som mulig. Juster hastigheten uten å miste fremdriften, og unngå å plutselig akselerere. Passasjerene må holde godt fast i håndtakene og ha føttene plassert på gulvet. Hold godt tak i rattet uten å knytte hendene rundt det, og fortsett fremover. Vær oppmerksom på at hindringen kan være glatt eller bevege seg når du kjører over den.

Viktige punkter ved kjøring i bakker

Når det kjøres i bakker eller helninger, er to ting svært viktig: vær forberedt på glatt underlag eller endringer i terrenget og hindringer, og beskytt deg selv skikkelig inne i kjøretøyet. Hvis du kjører opp eller ned en bakke som er for glatt eller der underlaget er for løst, kan du miste kontrollen. Hvis du kjører over en bakketopp i høy hastighet, kan det hende det blir for lite tid til å forberede deg på terrenget på den andre siden. Unngå å parkere i en skråning. Sett alltid girspaken i PARKERING (P) når kjøretøyet står i ro eller er parkert, spesielt i hellende terreng, for å hindre at det begynner å rulle. Hvis du må parkere i en bratt skråning, må du blokkere hjulene med steiner eller klosser.

Kjøring opp bakker

Bruk alltid lavt girområde (L) ved kjøring opp bakker.

På grunn av konstruksjonen har dette kjøretøyet meget godt feste på underlaget, også ved kjøring opp bakker – så godt at det er mulig å tippe over før du mister festet. Ofte er for eksempel terrenget erodert ved bakkens topp slik at toppen blir meget skarp. Kjøretøyet er ikke ut-

formet for takle slike forhold. Velg en alternativ rute.

Det er også fornuftig å gjøre seg kjent med terrenget på andre siden av bakken eller høyden. Altfor ofte finnes der en bratt skråning som er umulig å passere eller kjøre ned.

Hvis du synes det blir for bratt å kjøre opp en bakke, bruker du bremsene til å stoppe kjøretøyet. Sett girspaken i revers (R), og rygg ned bakken mens du slipper bremsene bare nok til at du kan rygge med lav hastighet. Ikke prøv å svinge rundt. Ikke slipp deg ned bakker med giret i fri. Ikke brems hardt, da det øker faren for å velte.

Kjøring ned bakker

Dette kjøretøyet kan klatre i en brattere bakke enn det trygt kan kjøre nedover. Derfor er det viktig å forsikre seg om at det finnes en sikker vei nedover en bakke, før du kjører opp.

Hvis du reduserer hastigheten når du kjører ned en bakke kan føre til at kjøretøyet "sklir". Hold jevn hastighet og/eller akselerer litt for å gjenvinne kontrollen. Ikke trykk raskt på bremsene og lås hjulene.

Kjøring langs skråninger

Forsøk om mulig å unngå å kjøre i sikksakk opp eller ned bakker (kjøre langs skrånende terreng i stedet for opp eller ned). Hvis det blir nødvendig, må du være ekstremt forsiktig. Hvis du kjører langs det skrånende terrenget i meget bratte bakker, kan kjøretøyet velte. Dessuten kan glatt eller løst underlag føre til at kjøretøyet ukontrollert sklir sidelengs. Unngå alle hindringer og groper som kan få den ene siden av kjøretøyet til å løfte seg høyere enn den andre slik at det kan velte. Hvis du kjenner at kjøretøyet begynner å velte eller sklir sidelengs, må du om mulig prøve å styre nedover bakken.


ADVARSEL

Vær forsiktig når du laster og transporterer væskebeholdere. De kan påvirke kjøretøyets stabilitet ved kjøring i skråninger ved å trekke nedover og øke risikoen for velt.

Bratte fall i terrenget

Dette kjøretøyet er ikke utformet for takle bratte fall i terrenget. Den går så "langt ned som mulig" og stopper vanligvis dersom fram- eller bakhjulene kjøres over et fall. Hvis fallet i terrenget er skarpt eller dypt, kan kjøretøyet tippe forover og velte.

Unngå å kjøre utfor fall i terrenget. Rygg og finn en alternativ rute.

Fritidskjøring, kjøring i gruppe og langkjøring

Respekter andres rettigheter og begrensinger. Kjør ikke på områder som er beregnet for andre typer terrengbruk. Dette inkluderer snøscooterspor, ridespor, skispor, terrengsykkelbaner og så videre. Gå aldri ut fra at det ikke finnes andre brukere i sporet / på banen. Hold alltid til høyre, og sving ikke vekselvis fra én side av sporet til den andre. Vær forberedt på å stoppe eller kjøre til siden om du møter en annen som bruker sporet/banen.

Bli med i en lokal SSV-klubb. De kan hjelpe deg med kart og råd, eller fortelle deg hvor det er tillatt å kjøre. Om det ikke finnes noen klubb i nærhet, kan du kanskje hjelpe til å starte en. Å kjøre sammen med andre eller i en klubb er en trivelig, sosial opplevelse. Ikke bruk dette kjøretøyet hvis du er påvirket av medikamenter eller alkohol eller er trett eller syk.

Hold alltid sikker avstand til andre kjøretøyer. Din vurdering av hastighet, terrengforhold, vær, mekanisk

tilstand til kjøretøyet og den tillit du har til andre rundt deg, vil hjelpe deg til å gjøre et bedre valg av passende sikker avstand. Dette kjøretøyet, i likhet med andre motoriserte kjøretøy, trenger en viss avstand for å stanse helt.

Før du starter bør du si fra til noen hvor du har tenkt å kjøre og når du forventer å være tilbake.

Avhengig av hvor langt du har tenkt å kjøre må du også ta med verktøy eller nødutstyr. Finn ut hvor du kan fylle drivstoff. Forbered deg på ulike forhold du kan møte. Du bør alltid ha med førstehjelpsutstyr.

Miljø

En av fordelene med dette kjøretøyet er at du kan komme deg bort fra allfarvei og unna bebyggelse og folk. Du må imidlertid alltid ta hensyn til naturen og andres rett til å bruke den. Ikke kjør i områder der miljøet lett påvirkes. Ikke kjør over dyrket mark, i plantefelt eller gjennom busker, ikke hugg ned trær eller ødelegg gjerder, ikke la hjulene spinne og ødelegge terrenget. "Kjør forsiktig".

Dette kjøretøyet kan forårsake brann dersom smuss og avfall bygger seg opp ved eksosen eller andre varme motordeler, antennes og faller av og ned i tørt gress. Unngå kjøring i våte områder, gjennom sump eller høyt gress, hvor rester kan bygge seg opp. Dersom du kjører i slike områder må du kontrollere og fjerne alle rester fra motoren og andre varme deler. Se **STELL AV KJØRETØYET** for mer informasjon.

Å drive jakt fra eller jage vilt med kjøretøyet er ulovlig på mange steder. Dyr kan dø av utmattelse etter å ha blitt jaget med et motorisert kjøretøy. Om du kommer over dyr når du er ute og kjører, stopp og se på stille og varsomt. Det kan bli et godt minne å ta med seg.

Overhold regelen "det du tar med inn, tar du med ut". Ikke bidra til forsøpling. Ikke tenn bål uten at du har tillatelse til det, og hold deg alltid unna tørre områder. Eventuelle spor du etterlater deg, kan skade både andre og deg selv, også på et senere tidspunkt.

Respekter landbruksområder. Be alltid grunneieren om tillatelse før du kjører på privat område. Respekter dyrket mark, husdyr og eiendomsgrenser.

Ikke forurens bekker, elver eller sjøer, og ikke endre motoren eller eksosanlegget eller fjern deler fra dem, da det vil endre utslippene fra kjøretøyet

KJØRE MED LAST OG UTFØRE ARBEID

Arbeide med kjøretøyet ditt

Kjøretøyet ditt kan hjelpe deg med å utføre en rekke ulike LETTE oppgaver fra fjerning av snø, trekke tømmer eller frakte last. Et stort utvalg tilbehør er tilgjengelig hos autoriserte Can-Am-forhandlere. For å unngå mulige personskader må du følge instruksjonene og advarslene som gis i dokumentasjonen for tilbehøret. Respekter alltid kjøretøyets lastebegrensninger. Overlast av kjøretøyet kan føre til belastning på komponenter og forårsake svikt. Unngå å presse deg selv for hardt hvis du løfter eller trekke tung last, eller skyver kjøretøyet manuelt.

Last

Enhver last på kjøretøyet vil påvirke håndteringen, stabiliteten og bremselengden til kjøretøyet. Ikke overskrid kjøretøyets lastekapasiteter, inkludert vekt av fører, passasjer, last, utstyr og belastning på tilhengerfeste.

Vær alltid oppmerksom på at lasten kan gli eller falle av og føre til en ulykke.

KJØRETØYETS LASTEGRENSER	
481 kg	Inkludert fører og passasjer, last, belastning på tilhengerfeste og eventuelt utstyr.

Følgende er et eksempel på egnet fordeling av belastningen når total kapasitet utnyttes:

EKSEMPEL PÅ PASSENDE LAST MODELLER MED LASTBEGRENSNING PÅ 481 kg, JUSTER I HENHOLD TIL LASTBEGRENSNINGEN PÅ DIN MODELL.				
FØRER OG PASSASJERER	LASTEBOKSEN	TILBEHØR	LAST SOM TREKES	KJØRETØYETS TOTALVEKT
334 kg	60 kg	40 kg	47 kg	481 kg

For å redusere risikoen for å miste kontrollen eller lasten som fraktes, følg disse anbefalingene.

Kjøretøyinnstillinger ved frakt av last

MERK: Når du har med en tung last eller passasjerer, skal du sørge for at du justerer fjæringen i samsvar med dette.

MERK: Når du har med mye last i lasterommet eller trekker en lastet tilhenger, må du kjøre med girspaken i L (lavt girrområde).

Last i lasterommet

Last frakten så lavt som mulig – en høyere last kan heve kjøretøyets tyngdepunkt og redusere stabiliteten. Plasser lasten mot fronten og i midten av lasterommet og så jevnt fordelt som mulig.

Fest lasten til festekrokene inne i lasterommet. Bruk alltid festekrokene i bunnen av lasterommet, ikke fest den til hytten eller andre deler av kjøretøyet. Hvis lasten ikke er skikkelig festet, kan det skli eller falle av, muligens treffe passasjerer eller personer i nærheten, eller forflytte seg under kjøringen og dermed påvirke manøvreringen av kjøretøyet.

Gjenstander som er høyere enn sideveggene til lasteplanet, kan hindre sikten for føreren, og de kan bli til farlige prosjektiler i tilfelle det skjer et uhell. Last som stikker ut på sidene, kan feste seg i busker, greiner eller andre hindringer. Unngå at bremselysene dekkes helt eller delvis av lasten. Kontroller at lasten ikke stikker utenfor lasterommet og at den ikke hindrer sikten din eller kontrollen over kjøretøyet.

Ikke ha for mye last i lasterommet.

MAKSIMAL LAST I LASTEROM		
LASTEROM	91 kg	Jevnt fordelt og godt sikret. Lastet så lavt som mulig for å lavest mulig tyngdepunkt.

Kjøring med last

Reduser hastigheten når du har med last, og sving gradvis. Unngå bakker og grovt terreng. Regn med større avstand for nedbremsing. Dette kjøretøyet kan kreve en lengre stopplengde hvis du har tung last, spesielt i skrånende terreng.

Slepe last

OBS! Et BRP-godkjent hengerfeste må installeres riktig på kjøretøyet for å trekke hengere.

Trekk aldri last ved å feste den til lasteboksen eller annen enhet eller tilbehør; dette kan føre til at kjøretøyet velter. Bruk bare hengerfestet eller vinsjen (hvis installert) for å trekke en last.

Når du trekker last med kjetting eller kabel, må du forsikre deg om at det ikke er noen slakk før du starter, og passe på at den hele tiden er stram mens du trekker.

Når du trekker last med en kjetting eller kabel, må du passe på å bremse gradvis. Lastens treghet vil kunne føre til et sammenstøt.

Respekter maksimalbelastningene for sleping ved sleping av last. Se **SPESIFIKASJONER**.

ADVARSEL

Slakke kjettinger eller kabler kan brette og sprette tilbake.

Ved trekking av et annet kjøretøy, sørg for at noen styrer kjøretøyet som trekkes. De må bremse og styre for å hindre at kjøretøyet mister kontrollen.

Før du trekker last med en vinsj, se vinsjprodusentens instruksjoner.

Reduser hastigheten når du trekker last, og sving gradvis. Unngå bakker og grovt terreng. Ikke prøv å kjøre i bratte bakker. Tillat større avstand for bremsing, spesielt i bakker og hvis det er passasjerer ombord. Vær forsiktig slik at du ikke får skrens eller sklir.

Kjøring med tilhenger

OBS! En BRP-godkjent bakre trekkplate må være riktig installert på kjøretøyet for transport av tilhengere.

Kjøring av kjøretøyet med tilhenger øker i betydelig grad risikoen for velt, spesielt i skråninger. Hvis du kjører med tilhenger, må du kontrollere at tilhengerfestet er kompatibelt med det som finnes på kjøretøyet. Sørg for at tilhengeren står horisontalt i forhold til kjøretøyet. (I visse tilfeller må det monteres en spesiell forlengelse på kjøretøyet's tilhengerfeste). Bruk sikkerhetskjettinger eller kabler for å sikre tilhengeren til kjøretøyet.

Reduser hastigheten når du trekker en tilhenger og sving gradvis. Unngå bakker og grovt terreng. Ikke prøv å kjøre i bratte bakker. Tillat større avstand for bremsing, spesielt i bakker og hvis det er passasjerer ombord. Vær forsiktig slik at du ikke får skrens eller skliir.

Feil lastning av en tilhenger kan føre til at du mister kontrollen over kjøretøyet.

Pass på at lasten er jevnt fordelt og sikkert festet på tilhengeren. Det er lettere å ha kontroll over en tilhenger som er jevnt balansert.

Sett alltid girspaken i posisjon L (low range) for trekking av tilhenger – i tillegg til at det gir økt kraftmoment, vil det også utligne den økte lasten på bakdekkene.

Blokker kjøretøyet's hjul og tilhengerhjulene fra å bevege seg når du har stoppet eller parkert.

Vær forsiktig når du kobler fra en lastet tilhenger. Tilhengeren eller lasten på den kan falle over deg eller andre.

Når du trekker en tilhenger, må du ta hensyn til belastningen på tilhengerfestet og trekkkapasiteten. Se *SPESIFIKASJONER*.

Pass på at det alltid hviler noe tyngde på tilhengerfestet.

MERK: Slepekapasiteten inkluderer vekten på tilhengeren.

VIKTIGE DEKALER PÅ PRODUKTET

Hengermerke

Kjøretøyet leveres med løse dekaleringer og etiketter som inneholder viktig informasjon om sikkerhet.

Alle som skal kjøre eller sitte på dette kjøretøyet må lese og forstå denne informasjonen før kjøring.

<p>Digitalt kodet sikkerhetssystem (D.E.S.S.TM) Nøkler også tilgjengelig fra din forhandler</p> <ul style="list-style-type: none">• Tyveribeskyttelse med topp sikkerhet for ditt kjøretøy• Kryptert kode-på-chip-teknologi begrenser tilgangen til kjøretøyets elektroniske tenningsystem.• Ett kjøretøy / én kode• Kommer med 3 programmerbare nøkler med vibrasjon / støtsikker ball-og-sokkel-design som sørger for pålitelig tilkopling <p>- Arbeidsnøkkel, begrenser kjøretøyshastigheten til 40 km/t. - Normal nøkkel, begrenser kjøretøyshastigheten til 70 km/t. - Effektnøkkel, ingen begrensning. (Nøyaktig som non-D.E.S.S.TM nøkler)</p> <p>709005721</p>	<p>Digitally Encoded Security System (D.E.S.S.TM) Keys also available from your dealer</p> <ul style="list-style-type: none">• Top-security anti-theft protection for your vehicle• Encrypted code-on-chip technology restricts access to your vehicle's electronic ignition system.• One vehicle / one code• Comes with 3 programmable keys with a vibration / shock-resistant ball-and-socket design that ensures a reliable connection <p>- Work key, limits vehicle speed to 40 km/h. - Normal key, limits vehicle speed to 70 km/h. - Performance key, no limitation. (exactly as non D.E.S.S.TM keys)</p>
<p>DETTE MERKET SKAL IKKE FJERNES FØR SALG.</p>	<p>THIS HANG TAG IS NOT BE REMOVED BEFORE SALE.</p>

TYPISK - D.E.S.S.-NØKSEL VALGFRIIT: INGEN D.E.S.S.-NØKSEL LEVERT MED KJØRETØYET

<p>NOTICE</p> <p>Remember to always return your key to OFF position for a complete electrical shutdown.</p> <p>Leaving the key in ACC position will drain the battery and the vehicle may not restart.</p> <p>THIS HANG TAG CANNOT BE REMOVED BEFORE SALE.</p>	<p>OBS!</p> <p>Husk alltid å sette nøkkelen tilbake til OFF-posisjon for fullstendig elektrisk frakopling.</p> <p>Ved å la nøkkelen stå i ACC-posisjon vil batteriet tappes og kjøretøyet lar seg vanskelig starte.</p> <p>DETTE MERKET SKAL IKKE FJERNES FØR SALG.</p>
--	---

TYPISK - IKKE LA NØKKELEN STÅ I ACC-STILLING

Sikkerhetsdekaleringer

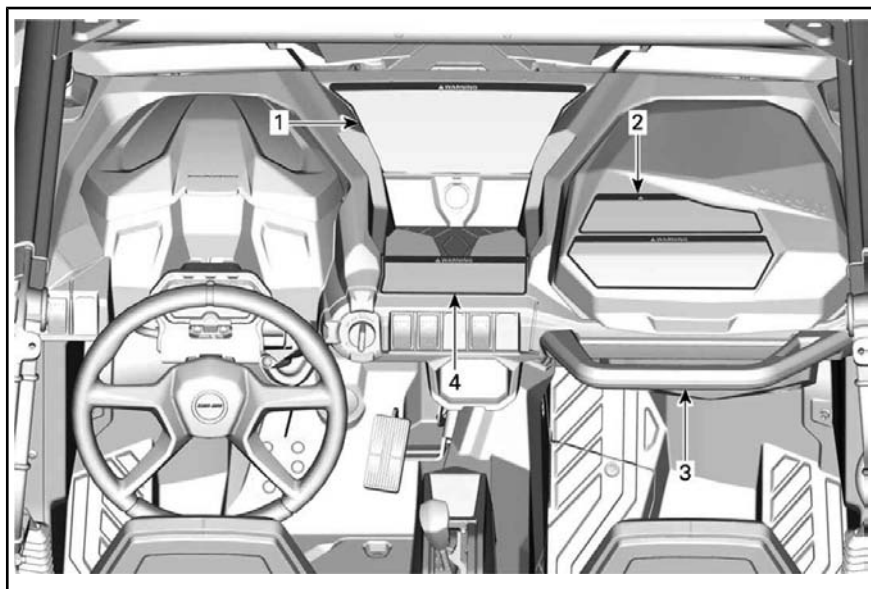
Les og forstå alle sikkerhetsdekaleringer på kjøretøyet ditt.

Disse dekaleringene er festet på kjøretøyet for å sørge for sikkerheten til sjåfør, passasjerer og tilskuere.

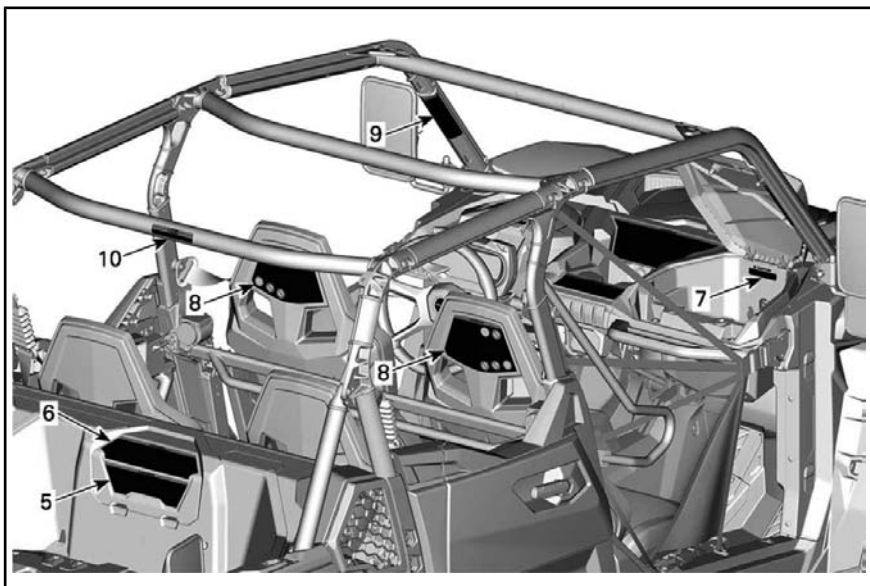
Følgende dekaleringer finnes på kjøretøyet, og de er å oppfatte som en permanent del av den. De må være rene og synlige til enhver tid. Hvis de mangler eller er skadet, må de skiftes ut. Sikkerhetsdekaleringene er gratis. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.

Hvis du skifter ut deler som har sikkerhetsdekaleringer på seg, må du sørge for at du bestiller (gratis) de gjeldende sikkerhetsdekaleringene hvis de ikke allerede er festet på de nye delene.

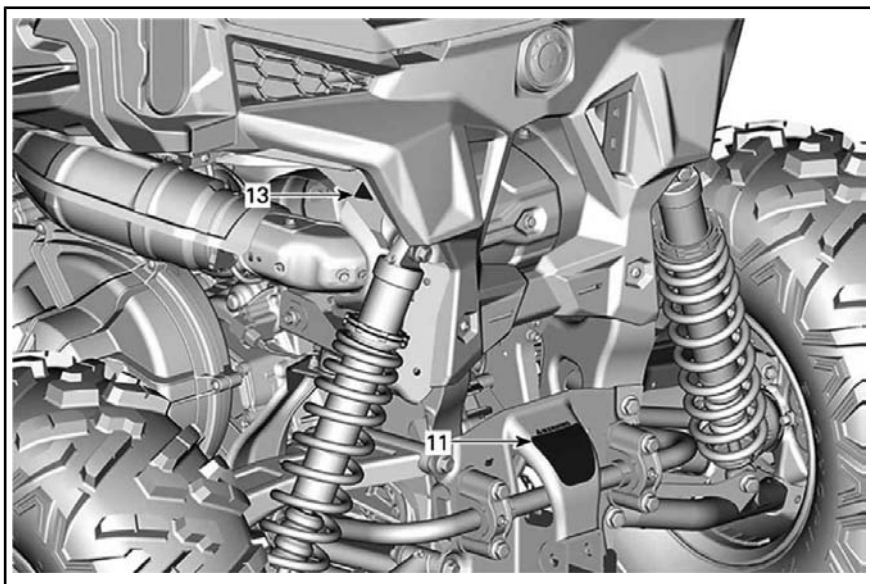
MERK: I tilfelle eventuelle forskjeller mellom denne håndboken og kjøretøyet, har sikkerhetsdekaleringene på kjøretøyet forrang over dekaleringene i denne håndboken.



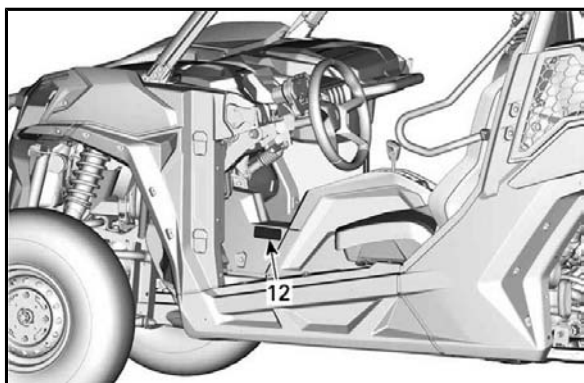
TYPISK



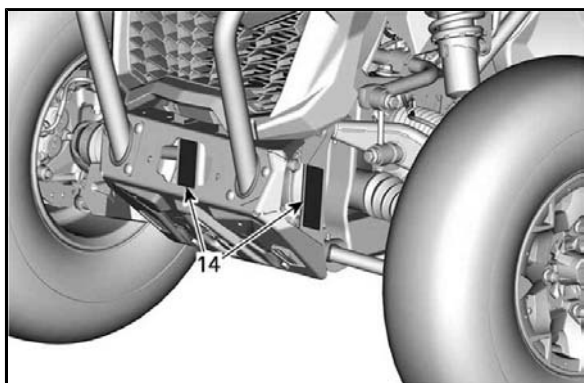
TYPISK



TYPISK



TYPISK



TYPISK

⚠ ADVARSEL

Føil bruk av terrengkjøretøy kan resultere i alvorlig personskade eller dødsfall

Vær forberedt

- Fast sikkerhetsbeltet og sørg for at netter eller dører sitter godt fast eller er lukket ordentlig.
- Bruk en godkjent hjelm og varmevest.
- Alle kjørere må kunne sitte med ryggen mot setet, føttene flatt ned på gulvet eller fotstøtten og hendene på rattet eller håndtakene. Hold deg på midtlinjen av kjøretøyet.

Kjør forsiktig

- Unngå tap av kontroll og rullinger:
 - Unngå plutselige manøvre, sidesveis skling, skrensning og sladding, og du må aldri slås rundt i ring.
 - Unngå å passe på hardt når du svinger, selv fra en stopp.
 - Brems ned før du svinger.
 - Plan for bakker, ulendt terreng, hullepor og andre endringer i trekkraft og terreng. Unngå astalterte overflater.
 - Unngå å kjøre i skråninger (på tvers av løyper).



Rulling har forårsaket alvorlig personskade og dødsfall, selv på flate, åpne områder.



Sørg for at kjørere er oppmerksomme og planlegger fram i tid. Hvis du tror eller føler at kjøretøyet kan tippe eller snu, overvåder du risikoen for skader ved å:

- Holde godt fast i rattet eller håndtakene og stillede deg.
- Ikke la noen deler av kroppen utstyre kjøretøyet av noen som helst grunn.

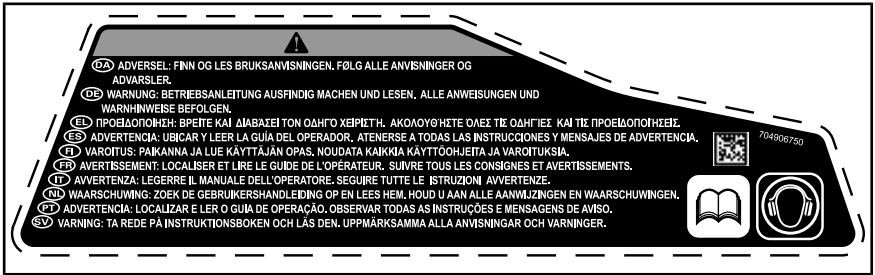
Krever riktig bruk av kjøretøyet - Gjør din del for å forebygge skader:

- Ikke tillat uforsiktig eller uvaren kjøring.
- Sørg for at alle kjørere er 16 år eller eldre og har et gyldig førerkort.
- Ikke la noen kjøre eller sitte på etter inntak av alkohol eller narkotika/bruk.
- Ikke tillat kjøring på offentlige veier (med mindre de er tilpasset tilgang for terrengkjøretøyer) - kollisjoner med biler og lastebiler kan bli resultatet.
- Ikke overskrid setekapasitet: 4 passasjerer

Les og forstå alle sikkerhetsmerker og fime og les brukerveiledningen. Se sikkerhetsvideoen før du bruker kjøretøyet ved hjelp av QR-koden eller ved å besøke Can-Am-Info.no.



700800717



DEKAL 2



DEKAL 3



DEKAL 4

⚠ ADVARSEL

Føll dekktrykk eller overlast kan føre til at du mister kontroll over kjøretøyet.

- Tap av kontroll kan resultere i alvorlig personskade eller dødsfall.
- Et dekk med for lavt lufttrykk kan løsne fra felgen.

KALDT DEKKTRYKK	MODELL PAKKE		2 PERSONER		4 PERSONER
			TRAIL	SPORT	
Front		kPa (psi)	97 (14)	83 (12)	110 (16)
Bak		kPa (psi)	159 (23)	159 (23)	193 (28)
KJØRETØYETS LASTEKAPASITET: kg (lb)			331 (730)	331 (730)	481 (1060)
BAKRE LASTEKAPASITET: kg (lb)			136 (300)	136 (300)	91 (200)

T18
704907539



DEKAL 5

⚠ ADVARSEL

Overlast kan forårsake tap av kontroll. Tap av kontroll kan resultere i alvorlig personskade eller dødsfall.

- | | |
|--|---|
| ALDRI sikre lasten. | ALDRI ta med en passasjer i lasteboksen. |
| ALDRI plassere bensinbeholdere eller beholdere med brennbare, farlige væsker på kjøretøyet. Dette kan føre til en eksplosjon. | ALDRI overskrid KJØRETØYETS LASTEKAPASITET (se etikett under). Inkludert vekt av fører, passasjer, tilbehør og eventuelt belastning på tilhengerfestet. |
| ALDRI overskrid DEN BAKRE LASTEKAPASITETEN (se etikett nedenfor), jevnt distribuert, (inkluderer belastning på tilhengerfeste, hvis aktuelt). | ALDRI fest til et bagasjeområde for å trekke en last. Dette kan føre til at kjøretøyet veltar. Bruk kun tilhengerfestet eller bergingskroken til å trekke en last. |



Slik reduserer du faren for å miste kontroll eller last

- | | |
|--|---|
| Ved lasting: • Plasser last mot forenden og midten og så lavt som mulig. | Når du har med en last: • Reduser hastigheten og sving gradvis.
• Unngå bakker og ujævnt terreng
• Ta høyde for at det tar lenger tid å stoppe. |
|--|---|

Du finner mer informasjon om bruk av lasteboksen i brukerhåndboken.



DEKAL 6

⚠ OBS!



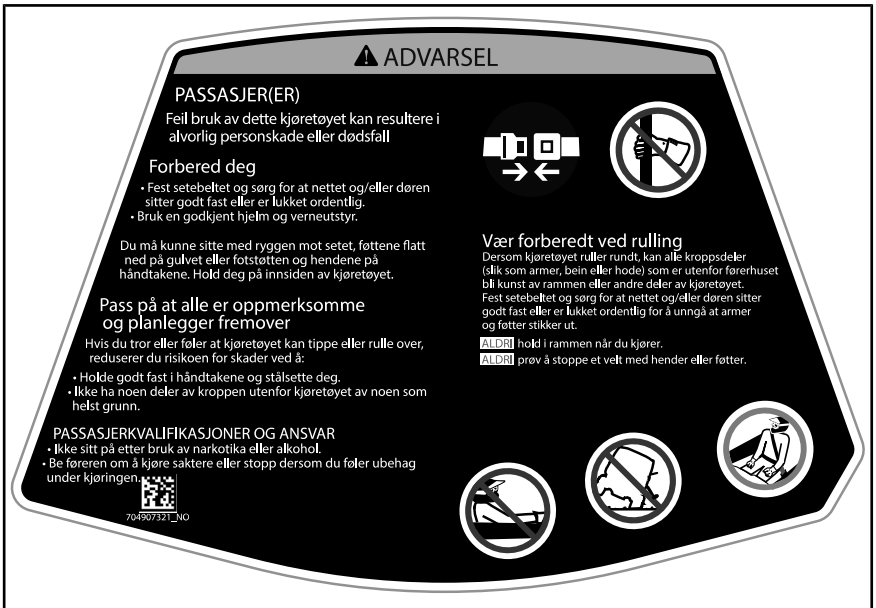
Oppbevaringsrom
Maksimal last: 5 kg

704906154B

DEKAL 7



DEKAL 8



DEKAL 8

⚠ ADVARSEL

Vær forberedt ved rulling
Dersom kjøretøyet ruller
rundt, kan alle kroppsdeler
(slik som armer, bein eller
hode) som er utenfor
førerhuset bli kunst av
rammen eller andre deler
av kjøretøyet.

Fest setebeltet og sørg for
at nettet og/eller døren
sitter godt fast eller er
lukket ordentlig for å
unngå at armer og føtter
stikker ut.

ALDRI hold i rammen når
du kjører.

ALDRI prøv å stoppe et
velt med hender eller føtter.



704906769

DEKAL 9

⚠ ADVARSEL

Vær forberedt ved rulling
Dersom kjøretøyet ruller
rundt, kan alle kroppsdeler
(slik som armer, bein eller
hode) som er utenfor
førerhuset bli kunst av
rammen eller andre deler
av kjøretøyet.

Fest setebeltet og sørg for
at nettet og/eller døren
sitter godt fast eller er
lukket ordentlig for å
unngå at armer og føtter
stikker ut.

ALDRI hold i rammen når
du kjører.

ALDRI prøv å stoppe et
velt med hender eller føtter.



704906768

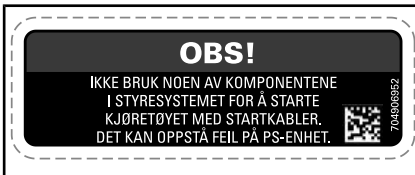
DEKAL 9



DEKAL 10



DEKAL 11



DEKAL 12

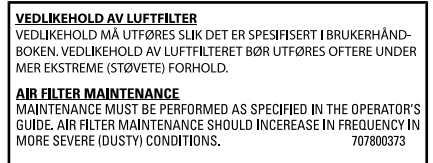


DEKAL 13

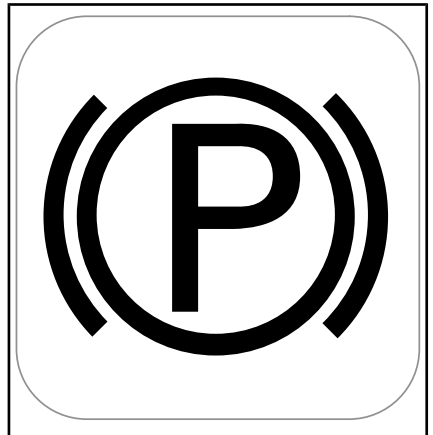


DEKAL 14

Dekaler med teknisk informasjon



PÅ LUFTFILTERBOKSEN



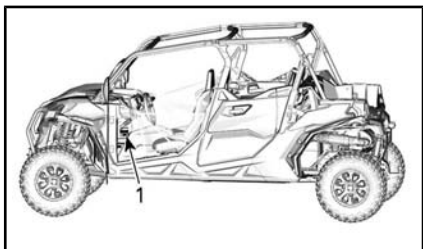
PÅ GIRSPAKEN ("PARK"-POSISJON)



PÅ BREMSEVÆSKEBEHOLDEREN

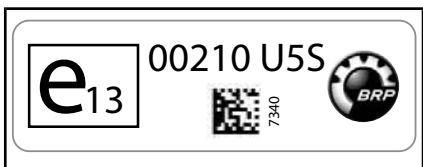
Samsvarsdekaler

Disse dekalene indikerer kjøretøys samsvar.

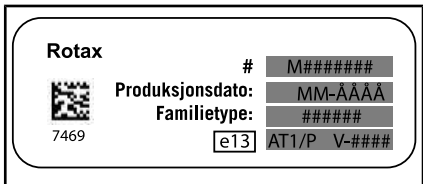


TYPISK

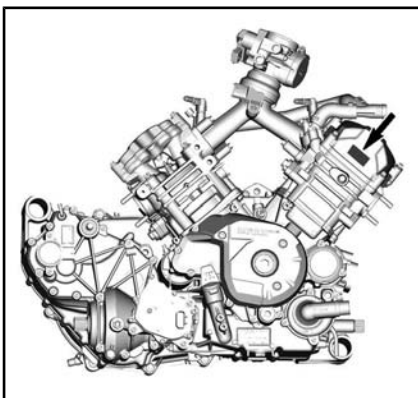
1. Samsvarsdekaler plassert under oppbevaringsrommet



VENSTRE SIDE, PÅ TOPPEN AV RAMMEN



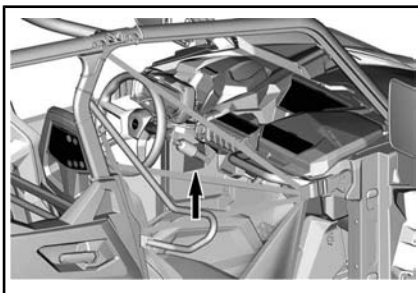
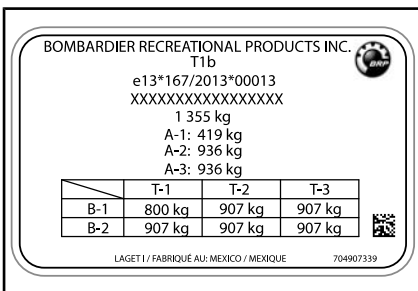
NRMM-DEKAL



TYPISK – PLASSERING NRMM



VENSTRE SIDE, PÅ TOPPEN AV RAMMEN



PLASSERING AV LOVPÅLAGT SKILT



PLASSERING NÆR BENSINLOKKET

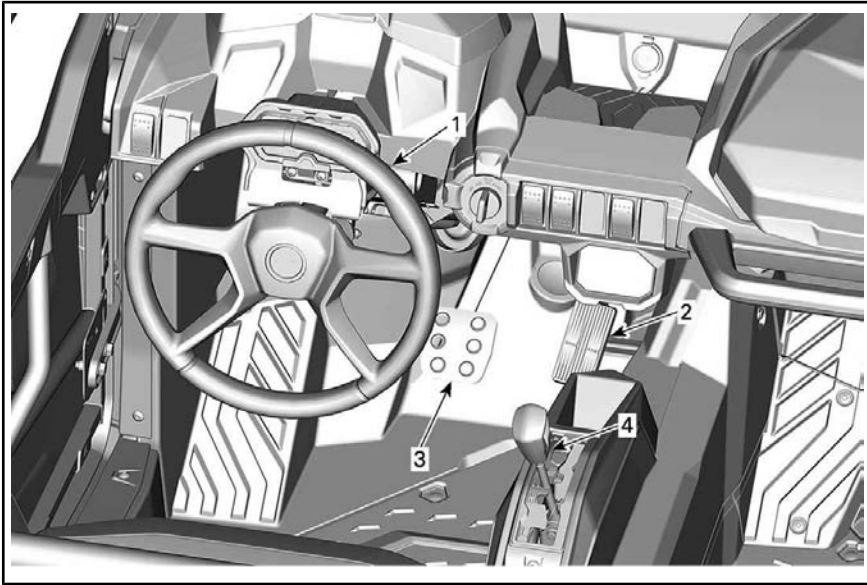
***Denne siden er
blank med hensikt***

INFORMASJON OM KJØRETØYET

VIKTIGSTE BETJENING

Det er viktig å vite plassering og bruken av all betjening, og å utvikle og øve på jevn og koordinert bruk av dem.

MERK: Noen av kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer er ikke vist på illustrasjonene. Se underavsnittet *VIKTIGE DEKALERINGER PÅ PRODUKTET* for mer informasjon om sikkerhetsdekaleringer.



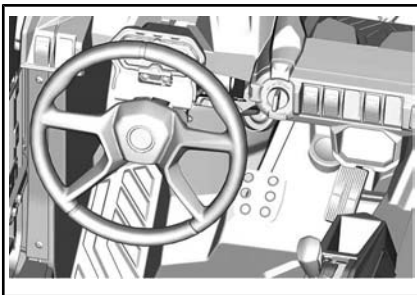
TYPEBILDE - HOVEDKONTROLLER

1) Ratt

Rattet befinner seg foran førersetet.

Rattet styrer kjøretøyet til venstre og høyre.

Dreier rattet i ønsket kjøreretning.



TYPISK

1. Ratt

Hold rattet med begge hendene uten å klemme tommelfingrene rundt det.

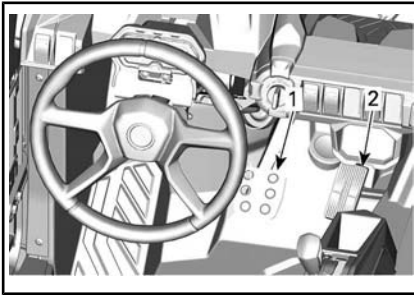
⚠ OBS! Under vanskelige kjøreforhold eller ved kjøring over hindre kan rattet plutselig slå til én side, og hånden eller vristen kan da skades hvis tommelfingrene klemmes rundt rattet.

DPS (dynamisk servostyring) reduserer innsatsen som kreves for å vri på rattet.

2) Gasspedal

Gasspedalen er plassert på høyre side av bremspedalen.

Gasspedalen kontrollerer motorhastigheten.



1. *Bremsepedal*
2. *Gasspedal*

Hvis du vil øke eller opprettholde hastigheten, trykker du på gasspedalen med høyre fot.

Hvis du vil redusere hastigheten, slipper du opp gasspedalen.

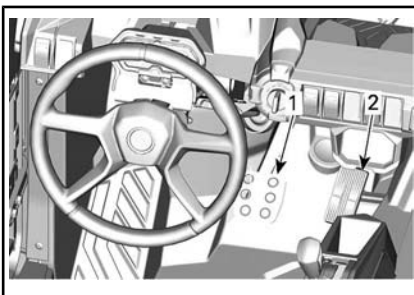
Gasspedalen er fjærbelastet og skal gå tilbake til hvilestilling (tomgang) når du ikke trykker på den.

MERK: Gasspedalen må aldri demonteres.

3) Bremsepedal

Bremsepedalen er plassert på venstre side av gasspedalen.

Bremsepedalens funksjon er redusere hastigheten til eller stoppe kjøretøyet.



1. *Bremsepedal*
2. *Gasspedal*

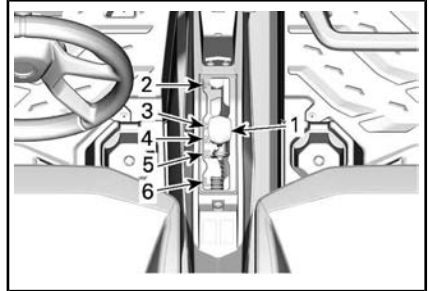
Hvis du vil redusere hastigheten eller stoppe kjøretøyet, trykker du på bremsepedalen med høyre fot.

Bremsepedalen er fjærbelastet og skal gå tilbake til hvilestilling når du ikke trykker på den.

4) Girspak

Girspaken befinner seg mellom setene.

Girspaken brukes til å skifte girkassestillingen.



1. *Girspak*
2. *Parker*
3. *Revers*
4. *Nøytral*
5. *"High range" (fremover)*
6. *"Low range" (fremover)*

Kjøretøyet må stanses og bremses aktiveres før det velges gir.

! ADVARSEL

Girkassen er ikke konstruert for å skifte mens kjøretøyet er i bevegelse.

Parker

Parkeringsposisjonen låser girkassen for å hindre at kjøretøyet beveger seg.

! ADVARSEL

Bruk bestandig PARK-posisjonen (P) når kjøretøyet ikke er i bruk. Kjøretøyet kan begynne å rulle hvis girspaken ikke står i PARK (P).

Revers

Reversposisjonen gjør at kjøretøyet kan gå bakover.

MERK: Når det kjøres i revers er motorens OPM begrenset, og der-

med begrenses kjøretøyets hastighet bakover.

 **ADVARSEL**

Når du kjører nedoverbakke i revers, kan tyngdekraften øke kjøretøyets hastighet til mer enn den innstilte begrensningen for hastighet i revers.

Nøytral

Nøytral (fri) posisjon kobler ut girkasen.

High range (fremover)

Denne posisjonen velger girområdet for høy hastighet. Dette er området for normal kjørehastighet. Da kan kjøretøyet komme opp i sin maksimale hastighet.

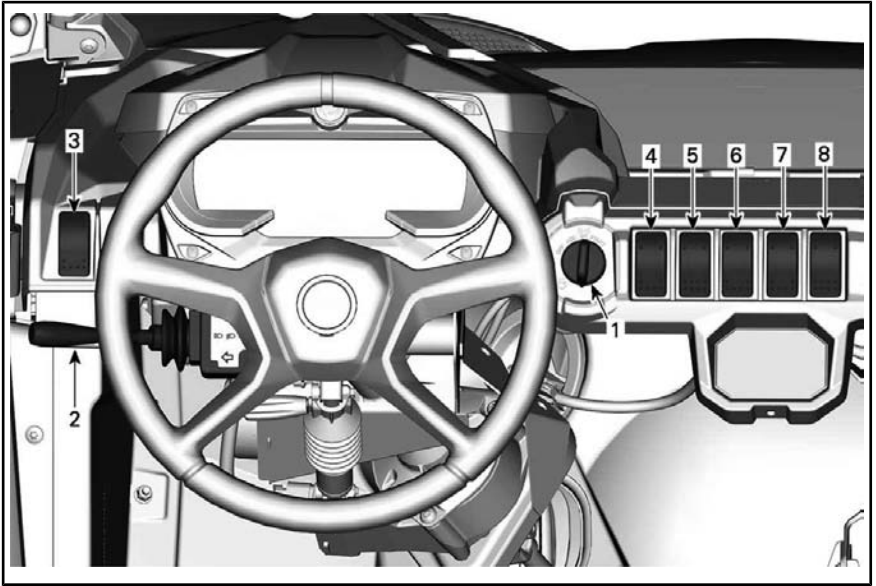
Low range (fremover)

Denne posisjonen velger girområdet for lav hastighet. Her kan kjøretøyet beveges sakte med maksimalt dreiemoment på hjulene.

OBS! Bruk Low range (lavt område) til å trekke tilhenger, transportere tung last, kjøre over hindringer eller å kjøre opp og ned bakker.

ANDRE KONTROLLER

MERK: Noen av kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer er ikke vist på illustrasjonene. For informasjon om kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer, se *VIKTIGE DEKALERINGER PÅ PRODUKTET*.

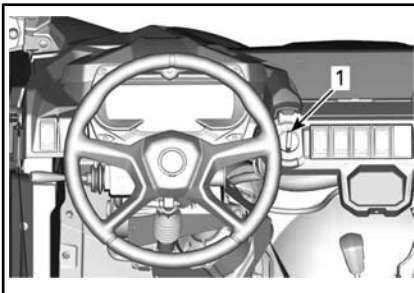


TYPEBILDE - ANDRE KONTROLLER

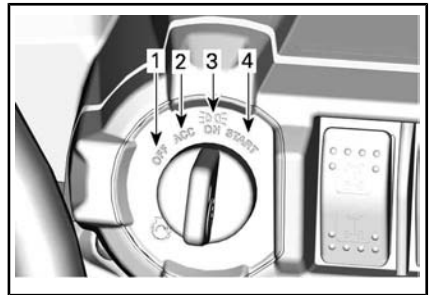
1) Tenningsbryter og -nøkler

Tenningsbryter

Tenningsbryteren er plassert i det øvre konsollområdet.



1. Tenningsbryter



TENNINGSBRYTERENS POSISJONER

1. AV
2. ACC
3. PÅ
4. START

AV

Nøkkelen kan settes inn og tas ut bare i denne posisjonen.

Når nøkkelen står i AV, er kjøretøyets elektriske systemet frakoblet.

Motoren stoppes ved å dreie tenningsbryteren til AV.

ACC

Hvert tilbehør tilkopledd ACC-terminalen under dashbordet og DC strømuttak skrur PÅ med denne nøkkelposisjonen.

MERK: ACC-posisjonen slår også av motoren

OBS! Husk alltid å sette nøkkelen tilbake til OFF-posisjon for fullstendig elektrisk frakopling. Ved å la nøkkelen stå i ACC-posisjon vil batteriet tappes og kjøretøyet lar seg vanskelig starte.

PÅ

Når nøkkelen står i denne posisjonen, er kjøretøyets elektriske system tilkoblet.

Måleren vil aktiveres.

Baklys og frontlys skrur PÅ.

Motoren kan startes.

START

Denne posisjonen starter motoren.

MERK: Hvis tenningsbryteren står i PÅ i mer enn 30 minutter, kan ikke motoren startes før bryteren dreies til AV og deretter til PÅ igjen.

Nøkler

Standard nøkkel

Kjøretøyet leveres med 2 nøkler. En med gummihylse, og en uten.

Disse to mekaniske nøklene har ikke farts- eller turtallsbegrensninger.

Ta kontakt med en Can-Am-forhandler for informasjon om alle D.E.S.S.-relaterte alternativer.

Digitalt kodet sikkerhetssystem (D.E.S.S.) (tilgjengelig som ekstrautstyr)

Nøklene inneholder en elektronisk krets som gir den et unikt elektronisk serienummer.

D.E.S.S.-systemet leser nøkkelkodene og tillater at motoren starter for nøkler som gjenkjennes.

Nøkkeltyper

Du kan bruke 3 forskjellige typer nøkler til dette kjøretøyet:

- Arbeidsnøkkel (oransje): Begrenser kjøretøyets hastighet til 40 km/h, men begrenser ikke motorens turtall.
- Vanlig nøkkel (grønn): Begrenser kjøretøyets hastighet til 70 km/h og 50 % turtallsreduksjon.
- Effektnøkkel (grå): ingen begrensing

Forskjellen på nøkkeltypene vises av fargen på dem.

ADVARSEL

Velting, tipping, kollisjoner og tap av kontroll som fører til alvorlig personskade eller dødsfall, er mulig med effektnøkkelen, den vanlige nøkkelen eller de ekstra arbeidsnøklene. Selv om arbeidsnøkkelen eller den vanlige nøkkelen brukes, må føreren være forberedt, kvalifisert og kjøre med omtanke.

Valgbar effekt-D.E.S.S.

Forhandleren har også en effektnøkkel.

MERK: Denne nøkkelen tilsvarer en standard nøkkel.

Effektnøkkelen hjelper føreren til å oppnå motorens maksimale turtall, i tillegg til kjøretøyets topphastighet.

Denne kan være nyttig for sjåfører som foretrekker bedre akselerasjon og for omstendigheter hvor man har behov for økt hastighet og bedre akselerasjon. En fører kan for eksempel foretrekke å bruke effektnøkkelen ved kjøring i åpne og rette spor.

Alternativ D.E.S.S. vanlig nøkkel

Forhandleren har også en vanlig nøkkel.

Den vanlige nøkkelen begrenser den totale effekten til 50 % av maksimalt motorturtall og hastigheten til 70 km/h.



ADVARSEL

I bratte nedoverbakker er det ikke sikkert turtallsbegrensingen hindrer at kjøretøyet akselerer over denne hastigheten.

Denne nøkkelen kan være nyttig for førere som foretrekker mer gradvis akselerasjon eller i situasjoner der det kan være riktig å bruke full hastighet og akselerasjon. En fører kan for eksempel foretrekke å bruke den normale nøkkelen ved kjøring i smale eller svingete spor.

Alternativ D.E.S.S. arbeidsnøkkel

Forhandleren har også en arbeidsnøkkel.

Arbeidsnøkkelen gjør det mulig å utnytte 100 % av maksimalt motorturtall, men begrenser kjøretøyets hastighet til 40 km/h.



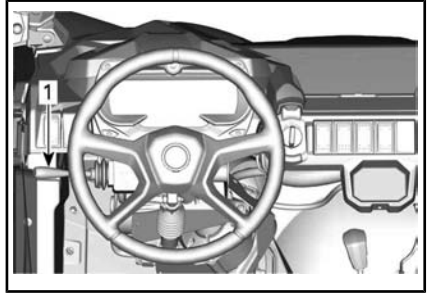
ADVARSEL

I bratte nedoverbakker er det ikke sikkert turtallsbegrensingen hindrer at kjøretøyet akselerer over denne hastigheten.

Dette kan være nyttig for førere som bruker dette kjøretøyet i en arbeidsmiljø der lavere hastigheter og akselerasjoner er et krav.

2) Flerfunksjonsspak

Valg av fjernlys/nærlys



1. Flerfunksjonsspaken

Når flerfunksjonsspaken står i midtstilling, er nærlyset valgt.

Skyv flerfunksjonsspaken fremover for å velge fjernlys.

Trekk flerfunksjonsspaken mot deg for å gå tilbake til nærlys.

MERK: Lysene slås automatisk på når tenningsbryteren står i "ON"-posisjonen.

Blinke med fjernlysene

Hvis du vil blinke med fjernlyset når nærlysene er på, trekker du i flerfunksjonsspaken.

Bruke hornet

For å aktivere hornet, trykk på enden av flerfunksjonsspaken mot rattet.

Aktivere blinklyset

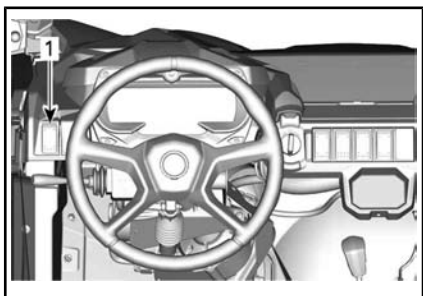
Skyv flerfunksjonsspaken ned for å aktivere venstre blinklys.

Skyv flerfunksjonsspaken opp for å aktivere høyre blinklys.

Flytt flerfunksjonsspaken til den midterste posisjonen for å stoppe blinklysene.

3) Bryter for nødblinklys

Varselblinklys-bryteren er plassert på den øvre konsollen.



1. Varselblinklysbyrter

Denne bryteren betjener alle blinklys samtidig. Den bør brukes når kjøretøyet står stille for å angi at kjøretøyet midlertidig kommer til å hindre trafikken.

Trykk på varselblinklysbyrteren for å slå den på.

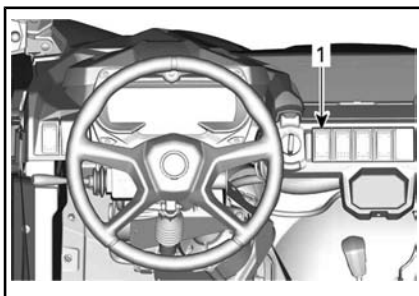
Når en tilhenger er tilkopleet og blinklysene eller varselblinklyset er aktivert, vil symbolet 1, som befinner seg i nedre del av bryteren, blinke.



MERK: Varselblinklys kan aktiveres selv om kjøretøyet elektriske system er slått av.

4) Bryter for tohjuls/firehjuls drift

Bryteren for tohjuls/firehjuls drift er plassert på den øvre konsollen.



1. Bryteren for tohjuls/firehjuls drift

Denne bryteren velger modus for 2-hjulstrekk eller 4-hjulstrekk når kjøretøyet står stille og motoren er i gang.

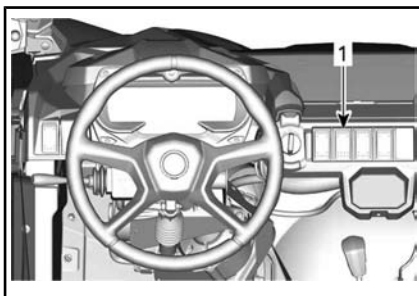
OBS! Kjøretøyet må stoppes før du kobler til eller fra med bryteren for tohjuls/firehjuls drift. Mechanisk skade kan oppstå hvis bryteren kobles inn eller ut mens du kjører.

Modus for firehjulsdrift kobles inn når bryteren trykkes oppover.

Modus for tohjuls drift kobles inn når bryteren trykkes nedover. Kjøretøyet får da drift bare på bak-hjulene.

5) Differensialbryter bak (hvis montert)

Bryteren for differensiallåsen befinner seg på konsollen.



1. Differensiallåsbryter

Differensiallåsbryteren gjør det mulig å låse differensialen bak.

OBS! Kjøretøyet må stanses for å kople til eller fra differensiallås-

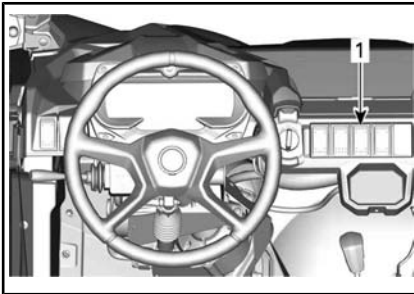
bryteren. Mekanisk skade kan oppstå hvis bryteren kobles inn eller ut mens du kjører.

Den bakre differensialbryteren er låst når bryteren trykkes oppover. Den bakre differensialbryteren er opplåst når bryteren trykkes nedover.

6) Instrumentbryter (Trip/Meny)

Instrumentbryteren befinner seg på den øvre konsollen.

Den brukes for å velge tur/meny i instrumentgruppen.



1. Instrumentbryter

Ved å trykke på Trip (øvre) byttes det mellom:

- Tur A (KM)
- Tur B (KM)
- Kjøreøytimer
- Kilometerteller (KM)

Hold inne Meny (nedre) for å gå inn i menyen og velge mellom:

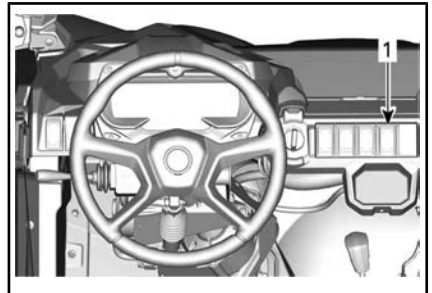
- Koder (hvis aktivert)
- Nullstille vedlikehold (hvis aktuelt)
- TCS
- Fartssperre
- Hastighet/OPM
- Enheter
- Nullstillingstatus
- Klokke

7) Bryter for Sports/ECO-modus (hvis utstyrt)

Sports/ECO-modusbryteren befinner seg på den øvre konsollen.

Den brukes til å veksle mellom Sport eller ECO-modus.

MERK: Gruppen vil vise den valgte kjøremodusen.



1. Sports-/ECO-bryter

Sports-modus gir kraftigere gassrespons.

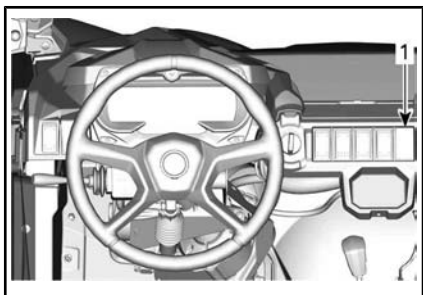
MERK: Sports-modus kan aktiveres med alle nøkkeltyper og gir maksimal kraft med nøkkelen som brukes.

ECO-innstillingen (modus for drivstofføkonomi) reduserer drivstofforbruket ved å redusere gassrespons og maksimum gassåpning for å opprettholde en optimal cruisinginnstilling.

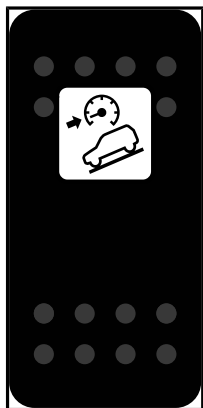
MERK: Bruk ECO-modus på humpete veier for å gå mykere kjøreforhold.

MERK: Hvis ingen Sports/ECO-modusbryter er montert, er Sport standard kjøremodus.

8) HDC (Hill Descent Control)



Hill Descent Control (HDC)-funksjonen bør brukes for smidig og kontrollert kjøring ned bratte skråninger uten at føreren trenger å trå på gasspedalen. Kjøretøyet opprettholder innstilt hastighet uten noen innblanding fra føreren. HDC kan deaktiveres av føreren eller aktiveres med HDC-bryteren. For å aktivere/deaktivere, trykk inn og hold HDC-bryteren i minst 0,5 sekunder (HDC ON/OFF vises i nedre displaysoner og symbolet for traction control vil lyse)



- Hvis HDC aktiveres under 4 km/t, vil HDC-hastigheten innstilles på 4 km/t.
- Hvis HDC aktiveres mellom 4 og 30 km/t, vil HDC-hastigheten anses å være den aktuelle hastigheten.
- Hvis HDC aktiveres over 30 km/t, vil HDC skrues på i standbymodus (symbolet fortsatt ON i instrumentgruppen)

MERK: Når HDC griper inn, vil symbolet for traction control blinke i instrumentgruppen.



TRACTION CONTROL-SYMBOL

Forespørsler om HDC aktivering / deaktivering kan gjøres i alle hastigheter:

7,5" BREDT DIGITALT DISPLAY

Beskrivelse av flerfunksjonsmåleren

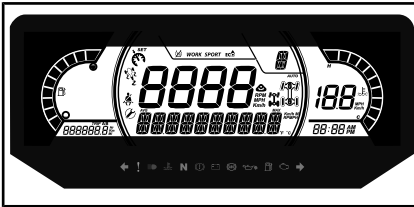
Flerfunksjonsmåleren er plassert på styrestammestøtten.



ADVARSEL

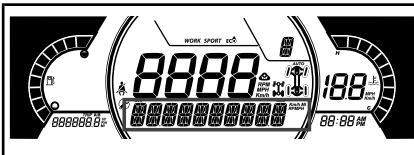
Ikke juster displayet mens du kjører, du kan miste kontrollen.

Generell visning



Multifunksjonsdisplay

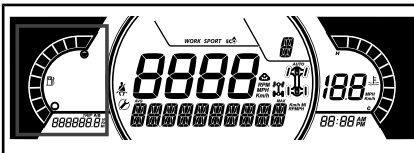
Nedre display



Kan vise følgende:

- OPM
- Hastighetsstatistikk
- Motortemperatur
- Batterispenning
- Innstillinger

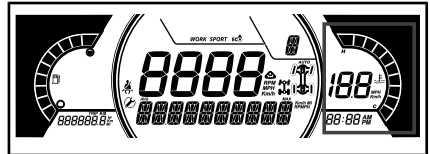
Venstre side-display



Venstre side-display inkluderer:

- Drivstoffmåler
- Trippteller (A - B)
- Kilometerteller
- Timeteller

Høyre side-display

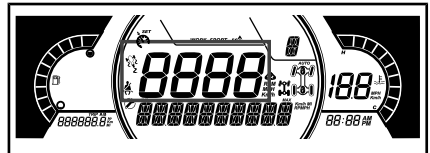


Det høyre side-displayet inkluderer:

- Motortemperatur
- Klokke
- Hastighetsindikator

Hastighetsindikatoren i dette displayet aktiveres når displayet i hovedskjermen viser annen informasjon enn hastigheten. Ellers er den tom.

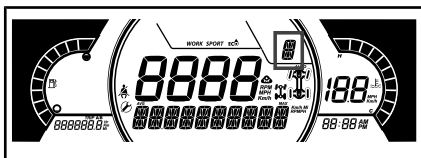
Hovedskjerm



Kan vise følgende:

- OPM
- Hastighet.
- Hastighetsbegrensningssymbol
- Traction control-symbol
- Sikkerhetsbelte-påminner
- Vedlikehold på tide

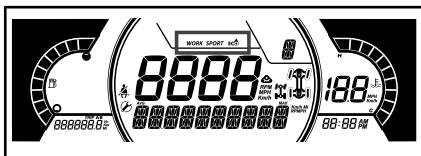
Girposisjonsvisning



Dette displayet viser girposisjonen i girkassen:

- P (Park)
- R (Revers)
- N (Nøytral)
- H (Høyt område)
- L (Lavt område)
- - (Ugyldig gir)

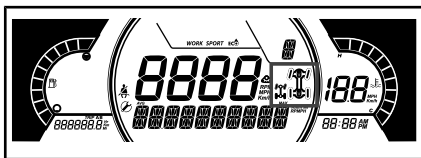
MODE display



MODE-skjermen viser det valgte moduset:

- SPORT
- ECO

2X4/4X4 Display



MODE-skjermen viser det valgte moduset:

- 2X4
- 4X4
- Bakre differensiallås



4X4-SYMBOL FOR EU



4X4-SYMBOL FOR ALLE ANDRE LAND

Retningslys

Varsler og varsellys








VARSLER OG INDIKATORLYS	
	RØD – motortemperaturen er for høy.
	RØD - Lavt batteri.
	RØD – lavt oljetrykk
	ORANSJE – lavt drivstoffnivå
	ORANSJE – kontroller motoren
	ORANSJE – feil på kjøretøyet
	ORANSJE - ABS*
	RØD – (fast PÅ) lite bremsevæske
	RØD - (Blinker) Fører ikke i setet eller feil på setebryter, girspak ikke i PARK
	Blå – fjernlys
	Grønn – nøytral
	Grønn - blinklys

MERK: * På hvert kjøretøy vil ON, det oransje ABS-tegnet (ABS) og

antispinn-symbolet være ON til ABS-systemet har funnet styringsvinkelsenter (0 grader). I løpet av den tiden kan du kjøre normalt, men TCS-modus vil ikke være tilgjengelig hvis du er i 4WD, TCS-ytelser vil bli redusert i 2WD og BTC-ytelsen vil bli redusert. Kjøring over 12 km/t på rett linje i ca. 2-3 sekunder vil være nok til å fjerne symbolet og tegnet ved start.

Ikoner og indikatorer

IKONER OG INDIKATORER	
	Viser at SPORT-modus er valgt.
	Viser at ECO-modus er valgt.
	Når den lyser, er setebeltet ikke festet og kjøretøyet er sperret. Bliker når kjøretøyet er i bevegelse.
	Når den lyser, indikerer det at vedlikehold er påkrevd. Henvend deg til din autoriserte Can-Am forhandler eller en annen kompetent person for vedlikehold.
	Traction Control-ikon Turn on: Når HDC er aktivert eller når det er en funksjonssvikt i ABS-modulen Blink: når TCS, HDC, BTC eller DTC foretar et inngrep.

IKONER OG INDIKATORER	
	Viser at Traction Control-systemet er deaktivert. Systemet reduserer ikke motorytelser, men reduserer kjørestabiliteten. Det er derfor påkrevet å kjøre med nødvendig forsiktighet.
	Når den er tent, betyr det at hastighetsbegrenser-modus er aktivert. Bliker når aktuell kjøretøy-hastighet er høyere enn innstilt hastighetsgrense.

INNSTILLINGER

Oppsett

Bruk MENY-knappen, velg **SETTINGS** og hold for å gå inn i innstillingsmenyen.

Vedlikeholdstilbakestilling

MERK: Kun når vedlikeholdsymbolet vises.

Bruk MENY-knappen, velg **RES MAINT** i innstillinger og hold den for å nullstille vedlikehold.

TCS

Føreren kan deaktivere TCS ved å gå inn i Innstillinger og velge TCS OFF ved å trykke/holde MENY-knappen i dashbordet (TCS ON/OFF vil vises).

Feilkoder

MERK: Bare når feilkoder aktiveres.

Bruk MENY-knappen, velg **CODES** og hold for å se aktive og inntrufne feilkoder. Feilkoder rulles på nedre skjerm.

Nullstillingstatus

Bruk MENY-knappen, velg **RESET STAT** og hold den for å nullstille.

Valg av måleenhet

Denne flerfunksjonsmåleren er fabrikkinnstilt på britiske måleenheter, men er mulig å endre til metriske enheter.

Bruk MENY-knappen, velg **UNITS** og hold knappen for å endre enheter.

Hastighet/OPM

Du kan bytte mellom displayene for hastighet og OPM.

Bruk MENY-knappen, velg **Speed/RPM** og hold knappen for å veksle mellom hastighet og OPM-visning.

Stille klokken

Bruk MENY-knappen, velg **CLOCK** og hold knappen for å endre tiden.

1. Trykk på MENY-knappen for å velge klokkevisning.
2. Trykk og hold MENY-knappen i tre sekunder.
3. Trykk MENY-knappen for å velge mellom 12-timers klokke (AM/PM) eller 24-timer.
4. Trykk på MENY-knappen for endre timer.
5. Hold MENY-knappen for å bekrefte valg av timer.
6. Trykk på knappen for endre minutter.
7. Hold MENY-knappen for å bekrefte valg av minutter.
8. Trykk på knappen.

Velge språk

Visningsspråket for målerne kan endres. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler for å endre språk og konfigurere måleren slik du ønsker.

Hastighetsbegrensningsmodus

Hastighetsbegrensningsmodus lar føreren innstille ønsket maksimumshastighet.

Dette er praktisk ved kjøring i soner med hastighetsbegrensning.

Føreren må holde gassen inne for å opprettholde farten forover.

Når maksimumshastighet er innstilt, kan føreren variere hastigheten fra stans opp til den innstilte hastigheten ved bruk av gassen. Den innstilte hastigheten kan overstyres hvis gasspedalen trås helt inn, på det tidspunktet vil hastighetsbegrenseren bli midlertid deaktivert (symbolet vil blinke) helt til kjøretøyets hastighet er under eller lik hastighetsbegrenserens innstilte punkt.

Når du kjører i konstant hastighet, bør du opprettholde oppmerksomhetsnivået og ha god oversikt over situasjonen.

Sakke farten handler om å slippe opp gassen.

Aktivere hastighetsbegrensningsmodus

1. Trykk på instrumentbryteren for å gå til *INNSTILLINGER*.
2. Velg *HASTIGHETSBEGRENSNING*, da får du et valg med
 - 2.1 i km/t:
 - – (Ubegrenset)
 - 30 km/t
 - 40 km/t
 - 50 km/t
 - 60 km/t
 - 70 km/t
 - 80 km/t
 - 90 km/t
 - 100 km/t
 - 110 km/t
 - 2.2 i miles per time (MPH):
 - – (Ubegrenset)
 - 20 MPH
 - 25 MPH
 - 30 MPH
 - 35 MPH
 - 45 MPH
 - 50 MPH
 - 55 MPH
 - 60 MPH
 - 65 MPH
 - 70 MPH
 - 75 MPH

Lyset i hastighetsbegrenseren vil tennes.



TYPISK

1. *SYMBOL* for hastighetsbegrenser

Hold menyknappen for å bekrefte valgt hastighetsbegrensning.

MERK: Aktivere fartskontrollmodus begrenser bare den tilgjengelige maksimumshastigheten når du trykker på gassen. Gassen må holdes inne for å opprettholde hastigheten forover. Hastigheten kan varieres fra tomgangshastighet opp til den innstilte hastigheten så snart fartskontrollfunksjonen er aktivert.

Deaktivere fartskontrollmodus

For å deaktivere fartskontrollmodus, i *INNSTILLINGER*, velg *SPEED LIM* og velg – (ubegrenset grense.

TCS (Traction Control System) (hvis utstyrt)

Trykk på instrumentbryteren for å gå til *INNSTILLINGER*.

I *INNSTILLINGER* velges TCS ON/OFF for å veksle mellom disse.

MERK: TCS vil fortsatt være av selv etter at motoren slås av. For å reaktivere TCS, må du gå inn i menyen *INNSTILLINGER*.

Disse systemene styrer effektivt bremsing og trekkraft.

Under visse forhold kan sjåføren føle de tiltakene som systemene har tatt i form av vibrasjoner eller vibrasjon i styret eller bremsepedalen, noe som er vanlig.

ABS (antiblokkeringssystem)

Dette systemet forhindrer hjulene i å låse under bremsing, noe som forbedrer kjøretøyets stabilitet og kontakten til dekkene på bakken.

Begrensninger: Lav dekkadhesjon mot underlaget begrenser bremseevnen. Selv med ABS vil bremsavstanden være lengre under forholdene med lav vedheft.

FTC (Front momentstyring)

Når det registreres at et hjul foran glir, vil FTC automatisk overføre dreiemomentet til det hjulet som har best grep.

DTC (Drag momentstyring)

Drag momentstyring (DTC) registrerer for høy motorbremsing på glatt underlag og justerer motorstyringen tilsvarende for å hindre at hjulene låser seg.

(HHC) Bakkestartkontroll

Når bremsepedalen trås inn for å holde kjøretøyet i ro, vil HHC automatisk registrere hvis kjøretøyet står i skråning og opprettholde bremsetrykket for å sikre at kjøretøyet ikke ruller nedover når foten flyttes fra bremsepedalen til gasspedalen.

HDC (Hill Descent Control)

HCD kontrollerer kjøretøyets hastighet ved kjøring i skråninger ved å aktivere og justere bremsetrykket for å holde den hastigheten som er innstilt av føreren. Føreren kan endre innstilt hastighet ved å trå på gass- eller bremsepedalen.

HCD kan aktiveres og deaktiveres ved å trykke på HDC-knappen.

Se under *DRIFTSMODUSER* hvis du vil ha mer detaljerte instruksjoner.

TCS (Traction Control System) (hvis utstyrt)

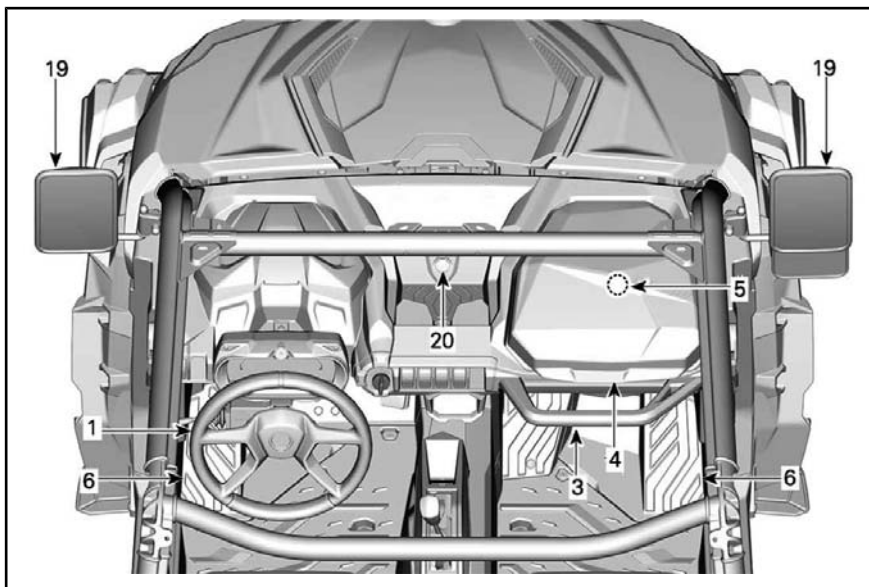
TCS registrerer hjulspinn og tap av grep og justerer motorens dreiemoment i henhold til kjøreforhold og førerens innspill for å bedre grepet. Dette systemet muliggjør ytelsesorientert kjøring. Føreren kan bestemme seg for å deaktivere TCS ved å gå til Innstillinger - se INNSTILLINGER for fullstendige instruksjoner.

Dette traction control-systemet er **IKKE** et ESC (Electronic Stability Control)-system og er **IKKE** et system som hindrer velt eller rulling, og vil derfor **IKKE** automatisk korrigere en situasjon med tap av kontroll eller velt.

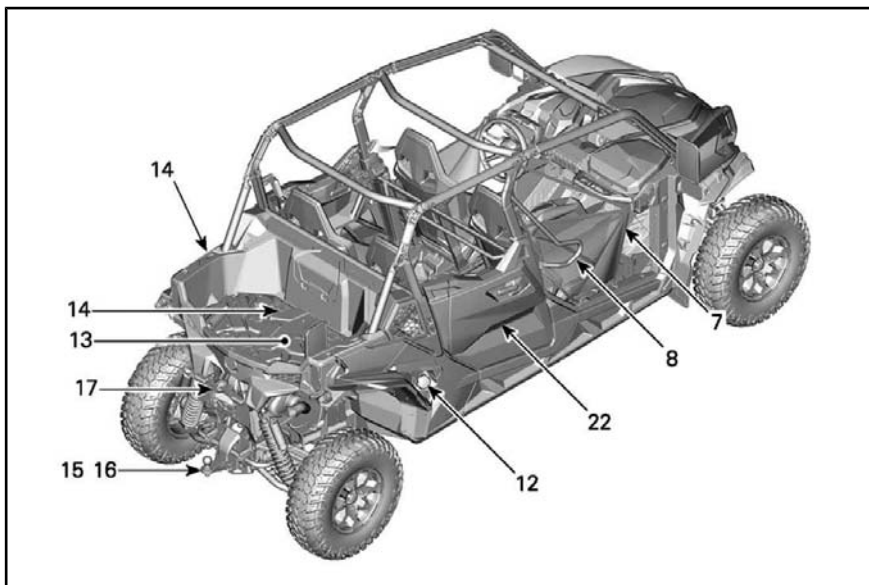
MERK: Førerassistanseteknologier bidrar til stabilitet under manøvrering, men du kan allikevel miste kontrollen, velte eller rulle over på grunn av ekstreme manøvre (som hard svinging i høye hastigheter) eller kjøring på ujevnt underlag eller treffe gjenstander.

UTSTYR

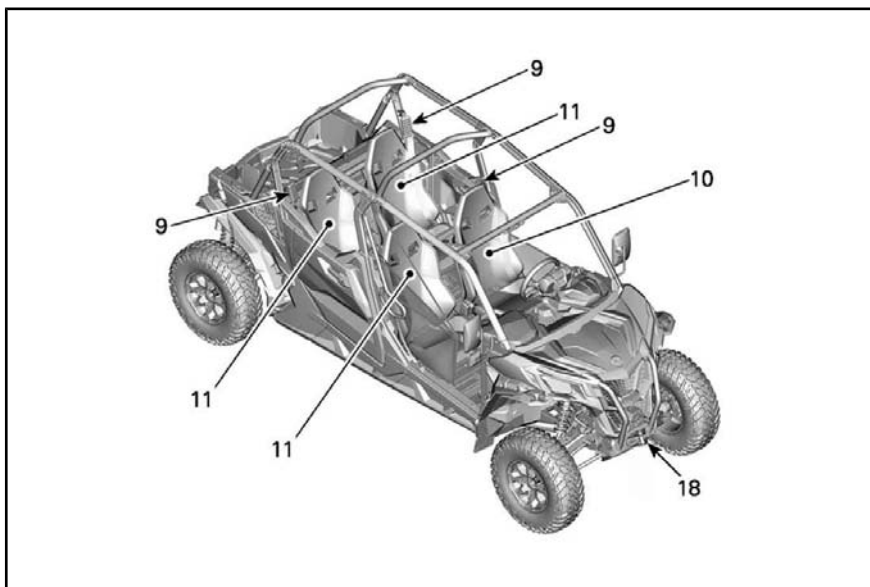
MERK: Noen av kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer er ikke vist på illustrasjonene. For informasjon om kjøretøyets sikkerhetsdekaleringer, se *VIKTIGE DEKALERINGER PÅ PRODUKTET*.



TYPISK



TYPISK



TYPISK

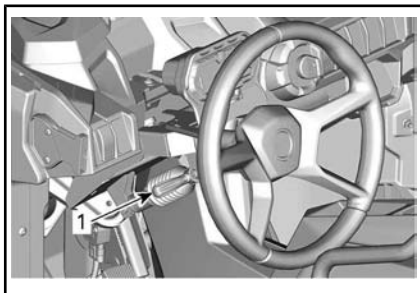
1) Rattvinkel

Rattets høyde kan justeres.

Juster rattet i samme høyde som brystkassen, ikke som ansiktet.

Slik justerer du ratt høyden:

1. Lås opp rattet ved å trekke vippepakken mot deg.
2. Beveg rattet til ønsket posisjon.
3. Slipp vippepakken for å låse rattet i ønsket stilling.



TYPISK

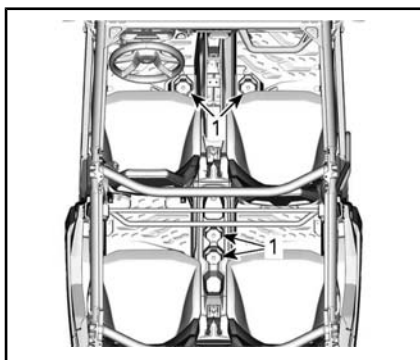
1. Vippepakke

⚠ ADVARSEL

Ikke justerer ratt høyden mens du kjører. Du kan risikere å miste kontrollen.

2) Kopp holdere

To kopholdere er plassert på hver side av konsollen.



TYPISK

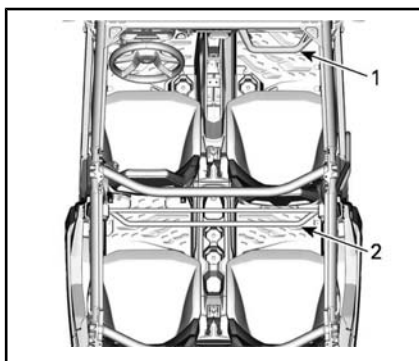
1. Kopp holdere

MERK: Bruk bare kopper som sitter godt, en løs kopp kan tippe over og forstyrre føttenes bevegelser. Ikke bruk kopperholderne når du kjører under vanskelige forhold.

3) Håndtak til passasjer

Passasjerene foran har tilgang til et håndtak som befinner seg på konsollen foran passasjerens oppbevaringsrom.

Passasjerene bak har tilgang til et håndtak som befinner seg på baksiden av forsetene.



TYPISK

1. Håndtak til passasjerer som sitter foran
2. Håndtak til passasjerer som sitter bak

Ved å holde i håndtakene kan passasjerene få hjelp til å dempe bevegelser fra kjøretøyet og holde hender og kropp inne i cockpiten hvis det skjer en velt.

! ADVARSEL

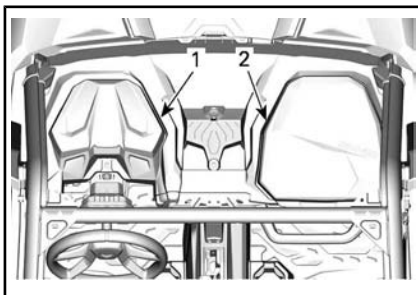
Bruk aldri andre deler av hytten som håndtak. Hendene kan treffes av gjenstander utenfor cockpiten eller klemmes i en eventuell velt.

4) Oppbevaringsrom

Kjøretøyet er utstyrt med oppbevaringsrom som er utformet for å oppbevare lette gjenstander.

Oppbevaringsrom (Førersiden)

Et oppbevaringsrom befinner seg bak flerfunksjonsmåleren.

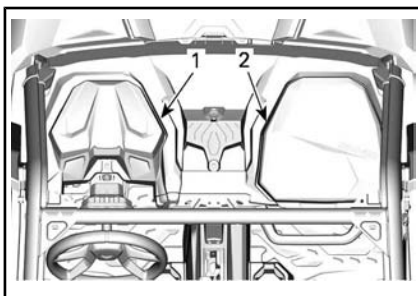


TYPISK

1. Oppbevaringsrom
2. Hanskerom

Hanskerom (Passasjersiden foran)

Et oppbevaringsrom befinner seg på passasjersiden.



TYPISK

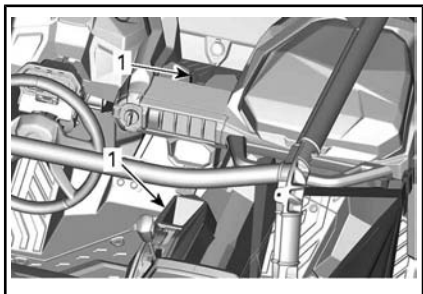
1. Oppbevaringsrom
2. Hanskerom

Åpne oppbevaringsrom

Flere åpne oppbevaringsrom er tilgjengelige i konsollen.

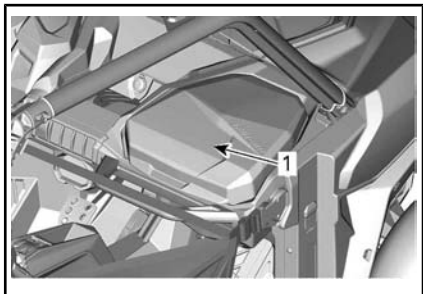
! ADVARSEL

Når du kjører kjøretøyet, sørg for at ingen gjenstander i de åpne oppbevaringsrommene kan forårsake skader skulle kjøretøyet velte.



5) Verktøysett

Det følger med et verktøysett med vanlige verktøy. Det befinner seg i passasjerens oppbevaringsrom.



1. VERKTØYSETT

6) Fotstøtter

Kjøretøyet er utstyrt med fotstøtter for fører og passasjer slik at de kan plassere føttene på gulvet og det blir letter å holde riktig kroppsstilling under kjøring.

Fotstøttene reduserer du faren for å skade ben eller føtter.

Bruk alltid riktig fottøy. Se *KJØRE-UTSTYR*.

7) Sidenett

Det finnes et sidenett på hver side av cockpiten som bidrar til å holde armer, ben eller skuldre inne i kjøretøyet og med det redusere faren for personskade. Sidenettene sørger også for at busker eller rusk ikke kan komme inn i førerhuset.

! ADVARSEL

Ikke bruk kjøretøyet uten at begge sidenettene er på plass og fastspent.

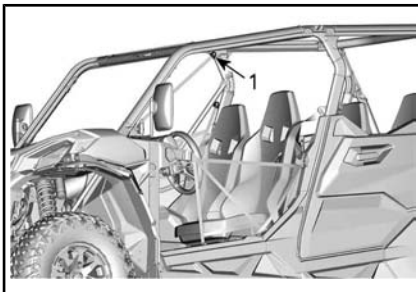


TYPISK

1. Sidenett

Sidenettene kan justeres og må være så stramme som mulig. Slik justerer du sidenettene:

1. Fest sidenettet med spennen.
2. Trekk på de fire justeringsstroppene for å stramme til.



TYPISK

1. Hvor du kan justere sidenettet

8) Skuldervern

Kjøretøyet er utstyrt med skuldervern som bidrar til å holde hele kroppen til føreren og passasjerene inne i kjøretøyet.

9) Sikkerhetsbelter

Dette kjøretøyet er utstyrt med trepunkts sikkerhetsbelter for å beskytte fører og passasjerer ved en eventuell kollisjon eller velt. Sikkerhetsbeltene kan hjelpe med å holde passasjerene inne i førerhuset.

! ADVARSEL

Ha alltid sikkerhetsbeltene riktig festet. Sikkerhetsbeltene reduserer faren for personskade og bidrar til å holde armer og ben inne i cockpiten i eventuelle velt eller uhell.

Hvis førerens sikkerhetsbelte ikke er festet når:

- Sikkerhetsbeltets varsellampe lyser kontinuerlig når kjøretøyets hastighet er lavere enn 6 km/h.
- Over 6 km/h blinker sikkerhetsbeltets varsellampe og meldingen SEAT BELT vises.

Som en påminnelse om at du må feste sikkerhetsbeltet viser flerfunksjonsmåleren følgende melding: SEAT BELT.

! ADVARSEL

Det er ingen indikatorlampe eller melding for passasjerenes sikkerhetsbelte. Føreren er ansvarlig for passasjerenes sikkerhet og bør sørge for at passasjerene fester sikkerhetsbeltene.

Feste og justere sikkerhetsbeltet

Sikkerhetsbeltet er utstyrt med en skyvetapp som låser hoftebeltet når båndet er under spenning.



1. Skyvetapp

For å feste sikkerhetsbeltets setter du låsetungen inn i spennen, og trekke deretter i beltet for å forsikre deg om at det er skikkelig festet.

Juster sikkerhetsbeltet slik at det sitter stramt mot kroppen ved å trekke skulderbeltet oppover.



TYPISK

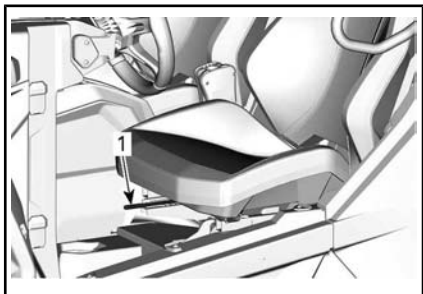
! ADVARSEL

Fest sikkerhetsbeltene skikkelig. Sørg for at det er godt festet og strammet til kroppen. Kontroller at de ikke er vridd eller skadet.

For å åpne sikkerhetsbeltet trykker du på den røde knappen.

10) Førersetet

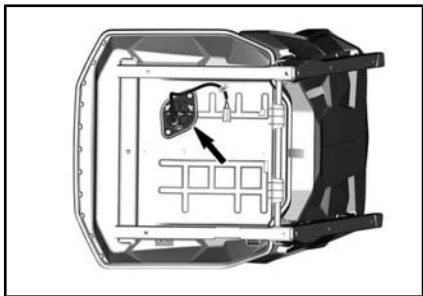
Førersetet kan justeres forover og bakover.



1. Justeringshåndtak

Beveg setespaken for å løsne setet og justere det. Slipp spaken for å låse setet i ønsket posisjon.

Førersetet er utstyrt med en sensor integrert i sitteputen. Se **FLER-FUNKSJONSMÅLER**.



UNDER FØRERSETET

! ADVARSEL

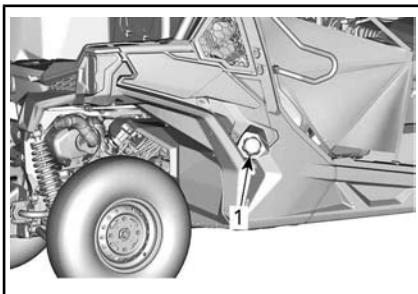
Ikke juster seteposisjonen mens du kjører.

11) Passasjersete

Passasjersetene kan ikke justeres.

12) Løkk for drivstoff-tank

Løkket på drivstofftanken befinner seg på høyre side av kjøretøyet.



TYPISK

1. Løkk for drivstofftank

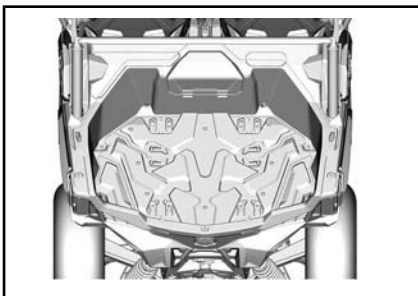
Se **DRIVSTOFF** for å få informasjon om påfylling og krav til drivstoffet.

13) Lasterom

Lasterommet kan brukes til ulike typer last.

! ADVARSEL

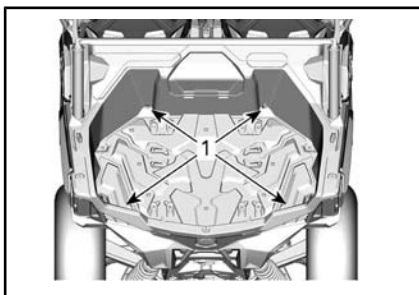
Bruk lasterommet i henhold til **KJØRE MED LAST** under **SIK- KERHETSINFORMASJON** for å redusere faren for å miste kontroll eller last.



TYPISK

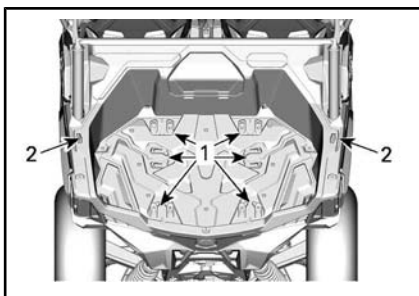
14) Festekroker

Å gi ankringspunkt for å sikre laste inne i lasteboksen, 4 forankringskro- ker ligger inne i lasterommet.

**TYPISK**

1. Festekroker

Det er 6 festepunkter inne i lasteboksen for festing av LinQ-fester og 2 oppe på sidene.

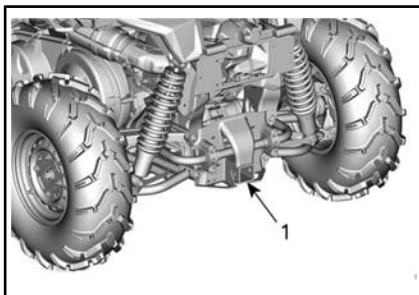
**TYPISK**

1. LinQ festepunkt i lasteboksen
2. LinQ festepunkt på lasteboksens sider

OBS! Aldri løft kjøretøyet ved hjelp av forankringskroker.

15) Tilhengerfeste

Kjøretøyet er utstyrt med et 50,8 mm x 50,8 mm standard firkan- tet tilhengerfeste.



1. Tilhengerfeste

Se **KJØRE MED LAST OG UTFØRE ARBEID** for å få vite hvordan du bruker tilhengerfestet.

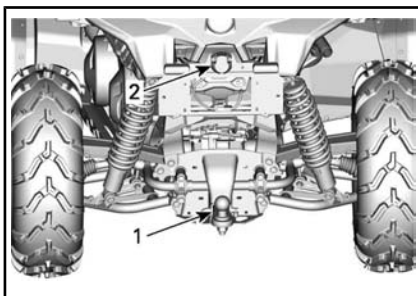
! ADVARSEL

Overhold alltid maksimal slepekapasitet for å redusere faren for å miste kontroll eller last:

16) Feste for trekkbar

Feste for trekkbar med en kule på 50 mm er installert.

Se **FLYTTE LAST OG UTFØRE ARBEID** for anbefalinger om flytting og trekking av last.



1. Tilhengerfeste
2. Tilhengerkontakt

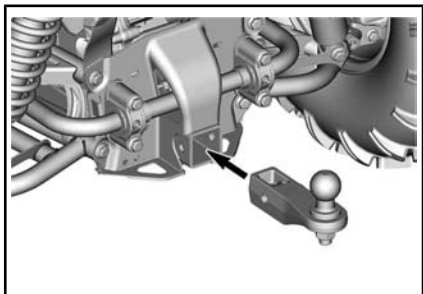
! ADVARSEL

Sørg for at du installerer riktig kulestørrelse som matcher utstyret som skal slepes.

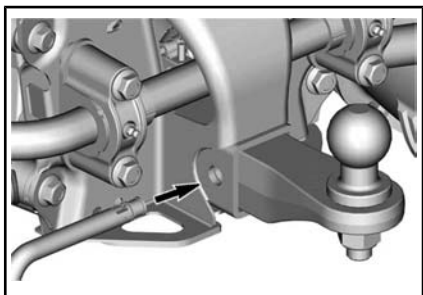
MERK: Følg instruksjonene til produsenten av tilhengeren for riktig festing.

Installasjon av trekkstangen

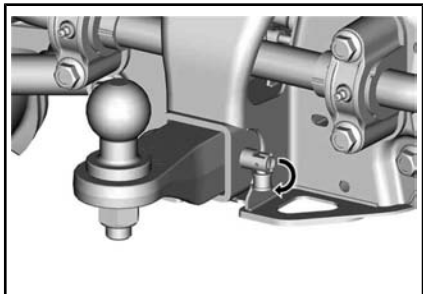
Sett trekkstangen i tilhengerfestet.



Sett pinnen på plass gjennom trekkstangen og tilhengerfestet.



Sikre pinnen ved å folde låsen.

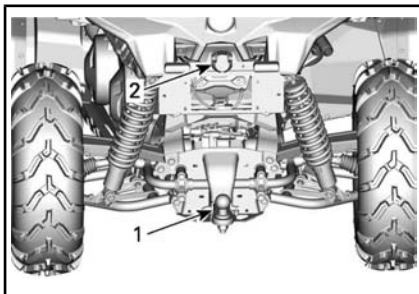


⚠ ADVARSEL
Sørg for at trekkstangen sitter godt på plass.

17) Tilkobling for tilhengerbelysning

Bruk tilkoblingen hvis tilhengeren er utstyrt med lys.

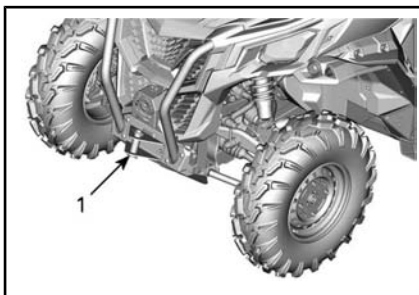
For sleping, se instruksjonene for sleping på etiketten som du finner på tilhengerfestet.



1. Tilhengerfeste
2. Tilhengerkontakt

18) Redningskrok

Praktisk krok som kan brukes for å berge et kjøretøy som sitter fast.

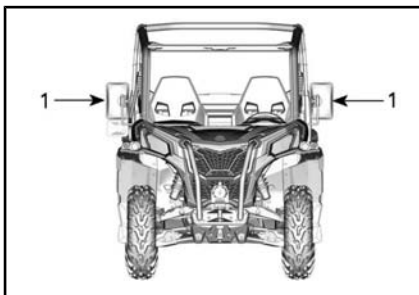


1. Bergingskrok foran

19) Sidespeil

Dette kjøretøyet er utstyrt med sidespeil.

Speilene kan justeres i henhold til sjåførens ønsker.

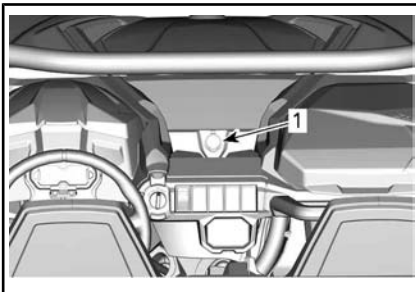


! ADVARSEL

Ikke juster speilene mens du kjører. Du kan risikere å miste kontrollen.

20) 12-volts strømuttak

Praktisk for håndholdt søkelys eller annet bærbart utstyr.



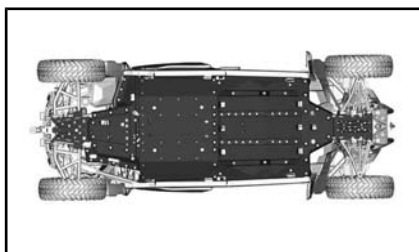
TYPISK - ALLE ANDRE MODELLER

1. 12 V strømuttak

Fjern beskyttelsesdekslet før bruk. Må alltid settes på plass etter bruk for å beskytte mot vær og vind.

21) Hel understellsbeskyttelsesplate

Beskyttelsesplater gir ekstra beskyttelse.



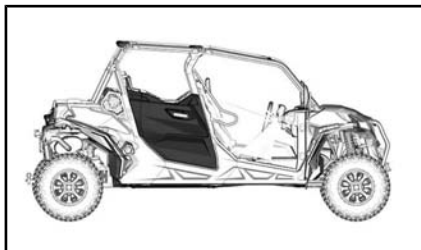
1. Bakre beskyttelsesplate
2. Beskyttelsesplate foran

22) Bakdører

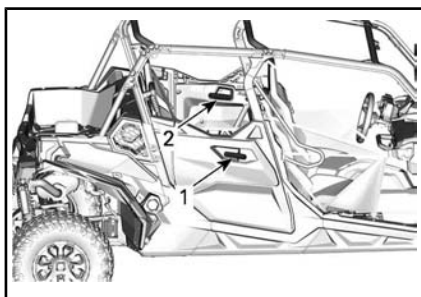
Halve dører på hver side av cockpiten bidrar til å holde armer, ben eller skuldre inne i kjøretøyet og med det redusere faren for personskade. Halve dører sørger også for at busker eller rusk ikke kan komme inn i førerhuset.

! ADVARSEL

Bruk aldri kjøretøyet når dørene er åpne.



Trekk i håndtaket for å åpne døren.



TYPISK

1. Utvendig håndtak
2. Innvendig håndtak

JUSTER KJØRETØYET DITT

Retningslinjer for justering av fjæringen

Kjøreegenskaper og komfort avhenger av hvordan fjæringen justeres.

ADVARSEL

Justering av fjæringen kan påvirke kjøretøyets kjøreegenskaper. Du må alltid ta deg tid til å gjøre deg kjent med kjøretøyets atferd etter justering av fjæringen.

Valg av fjæringsinnstillinger varierer med kjøretøyets vekt, personlige ønsker, kjørehastighet og terrengforholdene.

Den beste måten å justere fjæringen på er å starte med fabrikkinnstillingene, og så tilpasse hver justering en om gangen.

Justering foran og bak påvirker hverandre. Det kan for eksempel være nødvendig å justere støtdempere bak på nytt etter at støtdempere foran er justert.

Testkjør kjøretøyet under de samme forholdene: løype, hastighet, last osv. Juster og test på nytt. Fortsett metodisk til du er fornøyd.

Fabrikkinnstillinger for fjæring

FABRIKKINNSTILLINGER FOR FJÆRING FORAN	
JUSTERING	FABRIKKINNSTILLING
Forhåndsbelastning av fjæren	66,7 mm

FABRIKKINNSTILLINGER FOR FJÆRING BAK	
JUSTERING	FABRIKKINNSTILLING
Forhåndsbelastning av fjæren	19,7 mm

Justering av fjæring

Justering av fjærenes forhåndsbelastning

Forkort fjæren for å få en stivere kjøring på tøffe kjøreforhold eller når du kjører med tilhenger.

Forleng fjæren for å få en mykere kjøring på jevne kjøreforhold.

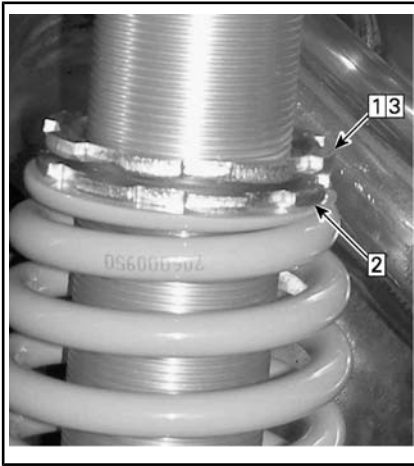
ADVARSEL

Venstre og høyre justeringskammer for støtdempere på oppheng foran og bak må alltid settes til samme posisjon. Ikke juster bare én støtdemper. Ujevn justering kan føre til dårlige manøvreringsegenskaper og tap av stabilitet, noe som kan føre til en ulykke.

Løft opp kjøretøyet. Fjærlengden skal være den samme på begge sider.

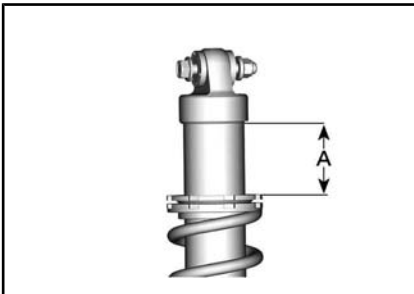
MERK: Fjærforspenning påvirker bakkeklaringen.

Juster fjærenes forhåndsbelastning ved å dreie justeringsringen.



TYPISK

- Trinn 1: Løsne øvre låsering
 Trinn 2: Dreii justeringsringen i henhold til dette
 Trinn 3: Trekk til øvre låsering

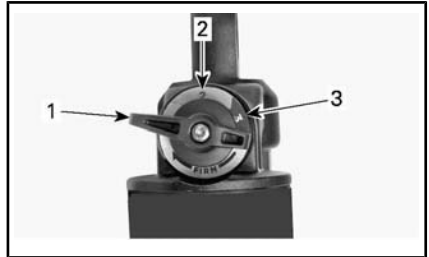


A. Avstand å måle

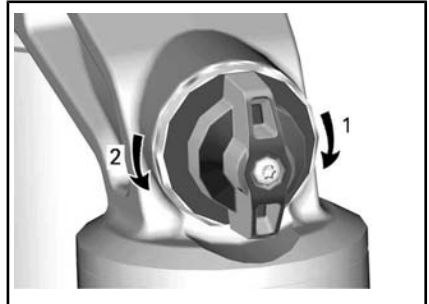
Justeringer av støtdempere

Kompresjonsdemping bestemmer hvordan støtdempere reagerer ved kjøring.

POSISJON	INNSTILLING	RESULTAT I STORE DUMPER
1	Myk	Mykere komprimeringsdemping
2	Middels (forhåndsinnstilling)	Middels kompresjonsdemping
3	Hard	Fastere komprimeringsdemping



1. Posisjon 1
2. Posisjon 2
3. Posisjon 3



KOMPRESJONSDEMPING

1. **Øker** demping (stivere)
2. **Reduserer** demping (mykere)

Dreii justeringen med klokken for å **øke** dempeeffekten (stivere).

Dreii justeringen mot klokken for å **redusere** dempeeffekten (mykere).

HANDLING	RESULTAT
Øke komprimeringsdempingens effekt	Fastere komprimeringsdemping
Redusere komprimeringsdempingens effekt	Mykere komprimeringsdemping



ADVARSEL

Påse at kompresjonsdempingen er lik på begge sider.

DRIVSTOFF

Krav til drivstoff

OBS! Bruk bestandig ny bensin. Bensin oksiderer, resultatet er redusert oktan, flyktige forbindelser og produksjon av oljerester og avsetninger som kan skade drivstoffsystemet.

Blanding av alkohol i drivstoffet varierer med land og region. Kjøretøyet er konstruert for å brukes med det anbefalte drivstoffet, men være oppmerksom på følgende:

- Bruk av drivstoff som inneholder mer alkohol en prosenttallet angitt av statlige forskrifter anbefales ikke og kan føre til følgende problemer i drivstoffsystemets komponenter:
 - Vanskeligheter med start og kjøring.
 - Forringelse av gummi- eller plastdeler.
 - Korrosjon av metalleder.
 - Skade på innvendige deler i motoren.
- Kontroller ofte om det har oppstått drivstofflekkasjer eller andre uvanlige tilstander i drivstoffsystemet hvis du mistenker at alkoholen i bensinen overskrider gjeldende offentlige forskrifter.
- Alkoholholdig drivstoff tiltrekker seg og holder på fuktighet som kan føre til drivstoff-faseseparasjon som kan føre til ytelsesproblemer eller skader på motoren.

Anbefalt drivstoff

Bruk blyfri bensin som inneholder **MAKSIMALT 10 % etanol**. Bensinen må ha følgende minste oktantal:

LAVESTE OKTANTALL	
1000R	RON-oktan på 95



OBS! Eksperimenter aldri med andre drivstoffer. Skader på motoren eller drivstoffsystemet kan oppstå hvis det brukes utilstrekkelig drivstoff.

OBS! IKKE bruk drivstoff fra pumper som er merket E85.

Bruk av drivstoff som er merket E15 er forbudt av USAs miljømyndigheter.

Fylling av drivstoff

ADVARSEL

- Drivstoff er brennbart og eksplosivt under visse forhold.
- Bruk aldri en åpen flamme til å kontrollere drivstoffnivået.
- Du må aldri røyke eller tillate flammer eller gnister i nærheten.
- Sørg alltid for å arbeide på et godt ventilert område.

1. Stopp motoren.

ADVARSEL

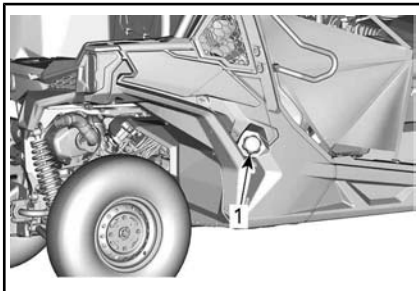
Stopp bestandig motoren før du fyller drivstoff.

2. Både fører og passasjer må være ute av kjøretøyet.

⚠ ADVARSEL

Ikke la være noen være i kjøretøyet mens du fyller drivstoff. Hvis det oppstår brann eller en eksplosjon mens drivstoff fylles, kunne det være at eventuelle personer som sitter på kjøretøyet ikke klarer å komme seg raskt nok unna.

3. Skru sakte lokket på drivstoffbeholderen mot urviseren for å ta det av.



TYPISK

1. Lokk for drivstofftank

⚠ ADVARSEL

Hvis du legger merke til forskjell i trykket (du hører en plystrelyd når du løsner tanklokket), få kjøretøyet kontrollert og/eller reparert før det brukes videre.

4. Sett tuten inn i påfyllingshalsen.
5. Fyll på drivstoff sakte slik at luft kan slipp ut av tanken og på den måten forhindre at drivstoffet strømmer ut igjen. Vær forsiktig så du ikke søler.
6. Slutt å fylle når drivstoffet når bunnen av påfyllingshalsen.
Ikke fyll for mye.

⚠ ADVARSEL

Fyll aldri drivstofftanken helt opp før du plasserer kjøretøyet på et varmt sted. Når temperaturen øker, utvides drivstoffet og kan flomme over.

7. Stram drivstofftanken helt med klokken inntil du hører en skrallelyd.

⚠ ADVARSEL

Tørk bestandig bort drivstoffsøl på kjøretøyet.

INNKJØRINGSPERIODE

Kjøring under innkjøringsperioden

En innkjøringsperiode på 10 driftstimer eller 300 km er nødvendig for kjøretøyet.

Motor

Under innkjøringsperioden:

- Unngå å bruke full gass.
- Unngå å trykke ned gasspedalen mer enn 3/4 av totalt utslag.
- Unngå vedvarende akselerasjoner.
- Unngå langvarig høy hastighet.

Korte akselerasjoner og hastighetsvariasjoner med gass er imidlertid bra ved innkjøring.

Bremser



ADVARSEL

Nye bremses vil ikke fungere med maksimal effekt før de er innkjørt. Bremselytelsen kan være redusert, så vær ekstra oppmerksom.

Belte

En ny variatorreim trenger en innkjøringsperiode på 50 km.

Under innkjøringsperioden:

- Unngå kraftig akselerasjon og nedbremsing.
- Unngå å trekke last.
- Unngå vedvarende høy fart.

GRUNNLEGGENDE PROSEDYRER

Starte motoren

Sett nøkkelen i tenningsbryteren og slå den på PÅ-posisjonen.

Trykk på brems pedalen.

MERK: Hvis skiftespaken ikke står i PARK (P), må brems pedalen trås inn for at motoren skal starte.

Vri nøkkelen til startposisjonen og hold den nede til motoren starter.

MERK: Ikke trykk på gasspedalen. Hvis gasspedalen trykkes inn mer enn 50 %, kan ikke motoren startes.

OBS! Hvis motoren ikke starter etter et par sekunder, skal du ikke holde startposisjonen inne i mer enn 10 sekunder. Se *FEILSØKING*.

Bruke girspaken

Trekk til bremsene og velg ønsket girspakposisjon når motoren er på tomgang.

Slipp bremsene.

OBS! Stopp alltid kjøretøyet helt og sett på bremsene før du skifter gir. Det kan oppstå skade på girkassen.

Valg av riktig område (Lav eller Høy)

Det er viktig å begrense situasjoner som er kjent for å få drivreimen til å slure kraftig. Hovedgrunnen til at drivreimen vil slure er hvis girkassen er i høyt gir når den burde være i lavt gir.

Vær oppmerksom på følgende:

Lavt område

Lavt gir skal brukes ved:

- Kjøretøyet trekker
- Skyving
- Slepning av last
- Bruksområder for 4x4-drift

- Gjermehull
- Vannhull
- Krysse hindringer
- Klive opp på tilhenger
- Bakkeklatring

Det anbefales også å bruke lavt gir hvis det i lange perioder kjøres i hastigheter under 24 km/t.

Se *INNKJØRINGSPERIODEN* for informasjon om innkjøring av drivreimen.

Høyt område

Høy er standard kjøreområde.

Elektronisk drivreimbeskyttelse (hvis tilgjengelig og aktivert på din modell)

På noen kjøretøy er den elektroniske drivreimbeskyttelsen aktivert.

Finn ut om tilgjengelighet og mulig aktivering hos din autoriserte Can-Am-forhandler.

Denne funksjonen aktiveres når du kjører i for lav hastighet for **høyt område**, som i følgende situasjoner:

- Kjøretøyet trekker
- Skyving
- Slepning av last
- Bruksområder for 4x4-drift
- Gjermehull
- Vannhull
- Krysse hindringer
- Klive opp på tilhenger
- Bakkeklatring

I situasjonene over vil den elektroniske drivreimbeskyttelsen bidra til å beskytte CVT-drivreimen fra å bli skadet, ved at motormomentbegrenseren aktiveres. Det oransje "!" vil blinke og måleren vil vise meldingen LAVGIR, som innebærer at føreren skal stanse kjøretøyet og innstille på LAVGIR.

Når den elektroniske drivreimbeskyttelsen er aktivert, **SKAL du gå over til LAVGIR-området**. Se *BRUKE GIRSPAKEN*.

ADVARSEL

Betjen bremsene for å stanse kjøretøyet. Sett girspaken i revers (R), og rygg ned bakken mens du slipper bremsene bare nok til at du kan rygge med lav hastighet. Ikke prøv å svinge rundt. Ikke slipp deg ned bakker med giret i fri. Ikke brems hardt, da det øker faren for å velte.

Stoppe motoren og parkere kjøretøyet

ADVARSEL

Unngå å parkere i bratte skråninger da kjøretøyet kan begynne å rulle.

ADVARSEL

Sett alltid girspaken i PARK (P) når kjøretøyet står i ro eller er parkert, for å hindre at den begynner å rulle.

ADVARSEL

Unngå å parkere på steder der varme deler kan starte brann.

Sett girspaken i parkering (P) når kjøretøyet er stanset eller parkert. Dette er ekstra viktig når du parkerer på underlag som heller. I kraftige hellinger eller dersom kjøretøyet har last, må hjulene blokkeres med steiner eller klosser.

Velg så flatt terreng som mulig når du skal parkere.

Slipp gasspedalen og bruk bremse-
ne for å stoppe kjøretøyet helt.

Plasser girspaken i PARKERING (P).
Drei nøkkelen i tenningsbryteren til AV.

Ta ut nøkkelen fra tenningsbryteren.

Hvis du må parkere i en bratt skråning eller kjøretøyet har last, må du blokkere hjulene med steiner eller klosser.

Tips for maksimering av drivreimens holdbarhet

Kjørestil og forhold har direkte innvirkning på drivreimens holdbarhet. CVT-systemet på kjøretøyet ditt er utformet slik at det optimalt til å gi best mulig ytelse. CVT og drivreimen har tålt mange tusen mil under holdbarhetstester. Likevel, for å maksimere drivreimens holdbarhet og unngå tidlig svikt, er det viktig at føreren forstår begrensningene til et reimdrevet CVT-system og tilpasser kjørestilen og hastigheten i henhold til dette.

Hvis du kjører under de forholdene som er oppført nedenfor, anbefaler BRP på det sterkeste at du ikke holder gassen helt åpen (WOT) i mer enn fem (5) minutter.

- Høy utendørstemperatur (over 30°C)
- Tung last: Passasjerer / tunge gjenstander
- Tungt slep: Myk sand / Bakkeklatring / Gjærme.

Etter et par minutter på WOT må du slippe gasspedalen litt og la CVT avkjøles.

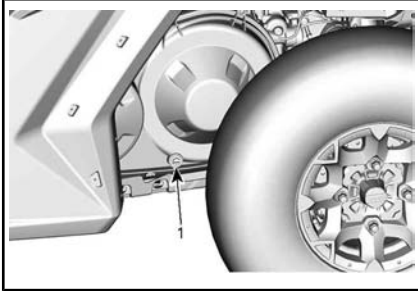
For flere tips om hvordan du får maksimal drivreimvarighet se *VELLEGE RIKTIG OMRÅDE (LAV ELLER HØY)*.

SPESIELLE PROSEDYRER

Tiltak hvis du har mistanke om at det har kommet vann i CVT-enheten

Hvis det er vann i CVT-enheten, akselerer motoren, men kjøretøyet vil ikke bevege seg.

OBS! Stopp motoren, og tapp av vannet for å unngå at CVT-enheten skades.



TYPEBILDE - PÅ VENSTRESIDEN AV KJØRETØYET UNDER OPPBEVARINGSBOKSEN

1. CVT-avløp

Oppsøk en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller person etter eget valg for å kontrollere og rengjøre CVT-systemet.

Tiltak hvis batteriet tappes for strøm

Kjøretøyet kan startes ved å koble den røde (+) kabelen til batteriets positive pol og den svarte (-) kabelen til kjøretøyets karosseri.

OBS! Ikke koble elektriske kilder til rattstammen eller komponenter som er i kontakt med DPS.

Tiltak hvis kjøretøyet velter

Brå manøvere, skarpe svinger, kjøring sideveis i bratt terreng eller uhell kan føre til at kjøretøyet velter.

Skulle kjøretøyet velte, er det nødvendig å få det transportert til en autorisert Can-Am forhandler for inspeksjon snarest mulig. **DU MÅ ALDRI STARTE MOTOREN!**

Tiltak hvis kjøretøyet kommer under vann

Hvis kjøretøyet har vært under vann, må den transporteres til en autorisert Can-Am-forhandler så snart som mulig.

OBS! Ikke start motoren hvis kjøretøyet har vært under vann, da det kan føre til alvorlige materielle skader hvis riktig startprosedyre ikke følges.

TRANSPORT AV KJØRETØYET

Hvis kjøretøyet må transporteres, bør det fraktes på en flatvognhenger med riktig størrelse og kapasitet.

OBS! Ikke slep dette kjøretøyet — sleping kan gi alvorlige skader på drivsystemet.

Når du kontakter en taue- eller transporttjeneste, pass på å spørre om de har en flatvogn, lasterampe eller hydraulisk rampe for å løfte kjøretøyet på en trygg måte, og festestropper. Kontroller at kjøretøyet fraktes på riktig måte som spesifisert i denne seksjonen.

OBS! Ikke bruk kjetting til å feste kjøretøyet — den kan skade overflatefinishen eller plastkomponentene.

ADVARSEL

Aldri slep dette kjøretøyet bakover med en vindskjerm på plass. Vindskjermen kan rive seg løs. Slep alltid dette verktøyet pekende fremover.

Gjør følgende for å laste kjøretøyet på en plattform for transport:

1. Sett girspaken til FRI (N).
2. Hvis kjøretøyet er utstyrt med vinsj, bruker du denne til å trekke den opp på plattformen.
3. Hvis kjøretøyet ikke er utstyrt med vinsj, gjør du følgende:
 - 3.1 Fest stroppen for å senke fremre støtfangerfeste.
 - 3.2 Fest stroppen til vinsjkabelen på kjøretøyet som sleper.
 - 3.3 Trekk kjøretøyet opp på flatvognhengeren med vinsjen.
4. Ta nøkkelen ut av tenningsbryteren.

5. Fest fronthjulene med dekkstroppene.
6. Plasser en festestropp på innsiden av hvert bakhjul.
7. Fest låsestroppen på bakhjulene godt til til begge sider av bakenden av tilhengeren med sperrehaker.
8. Kontroller at både for- og bakhjul er godt festet til hengeren.

ADVARSEL

Pass på at ingen løse gjenstander finnes inne i kjøretøyet eller lasterommet under transport av kjøretøyet.

LØFTE OG STØTTE OPP KJØRETØYET

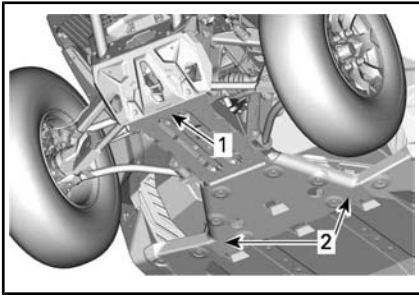
Fronten på kjøretøyet

Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag som ikke er glatt.

Pass på at girspaken står i PARKE-RING (P).

Monter en hydraulisk jekk under beskyttelsesplaten foran.

Løft forsiden av kjøretøyet og plasser et jekkstativ på hver side under rammedelen.



1. Foran på kjøretøyet
2. Rammedel

Senk ned den hydrauliske jekken, og forsikre deg om at kjøretøyet støttes sikkert på begge jekkstativene.

Bak på kjøretøyet

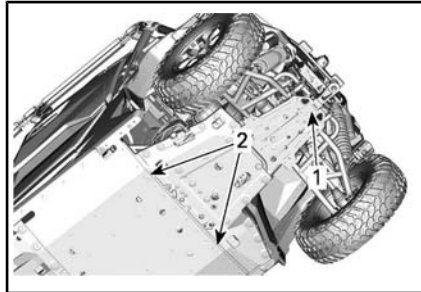
Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag som ikke er glatt.

Aktiver modus for firehjulsdreiv.

Pass på at girspaken står i PARKE-RING (P).

Monter en hydraulisk jekk under beskyttelsesplaten.

Løft bakre del av kjøretøyet og plasser et jekkstativ på hver side under rammedelen foran bakhjulet.



1. Løfteposisjon under beskyttelsesplaten
2. Rammedel for å plassere jekker under.

Senk ned den hydrauliske jekken, og forsikre deg om at kjøretøyet støttes sikkert på begge jekkstativene.

VEDLIKEHOLD

VEDLIKEHOLDSPLAN

Vedlikehold er svært viktig for å opprettholde kjøretøyets trygge driftstilstand. Service på kjøretøyet må utføres i henhold til vedlikeholdsplanen.

Følgende melding vises på måleren etter hver 100. time drift for å minne deg på kravene til vedlikehold: **VEDLIKEHOLD NØDVENDIG**. For å slette meldingen, se det gjeldende avsnittet for *FLERFUNKSJONSMÅLER*.

ADVARSEL

Å ikke vedlikeholde kjøretøyet skikkelig i henhold til vedlikeholdsplan og prosedyrer kan gjøre det utrygt å bruke.

OMFATTENDE STØVFORHOLD

Veiledning for vedlikehold av luftfilter

Vedlikehold av luftfilteret må justeres etter kjøreforholdene.

Vedlikehold av luftfilteret må utføres oftere under følgende støvforhold:

- Kjøring på tørr sand
- Kjøring på tørre jordoverflater
- Kjøring på tørre grusveier eller lignende forhold

MERK: Kjøring i gruppe under slike forhold øker behovet for vedlikehold av luftfilteret ytterligere.

FORKLARING PÅ VEDLIKEHOLDSPLAN

Bruk på ulevelde veier

Bruk i krevende kjøreforhold (støvete eller sølete) eller frakt av tung last

VEDLIKEHOLDSPLAN

Pass på at skikkelig vedlikehold utføres ved anbefalte intervall som angitt i tabellene. Noen punkter i vedlikeholdsplanen må utføres til faste tidspunkt, uavhengig av avstand eller brukstid.

HVERT ÅR ELLER HVER 3 000 km ELLER 100 TIMER (avhengig av hva som kommer først)

HVERT ÅR ELLER HVER 1 500 km ELLER 50 TIMER (avhengig av hva som kommer først)

Sjekk feilkoder

Utfør alle trinnene som er angitt for kontroll før kjøring.

Skift motorolje og oljefilter

Kontroller oljenivå i girkasse og se etter forurensning (hver 3 000 km)

Skift girkasseolje (Gjøres ved første 3 000 km og deretter hvert 2. år eller 6 000 km)

Inspiser og rengjør motorens luftfilter. Bytt hvis nødvendig

HVERT ÅR ELLER HVER 3 000 km ELLER 100 TIMER (avhengig av hva som kommer først)
HVERT ÅR ELLER HVER 1 500 km ELLER 50 TIMER (avhengig av hva som kommer først)
Inspiser styresystemet for unormale bevegelser og skader (stamme, tannstang, mansjetter)
Undersøk parallellstagedene og kuleleddene med tanke på klaring samt inspiser mansjettene
Undersøk hjullagrene med tanke på unormal klaring
Inspiser fjæringsarmens bøsning og sliteplater. Skift ut hvis nødvendig.
Stram til festene til øvre A-arm bak
Inspiser kuleledd og gummimansjetter (sjekk med tanke på unormal klaring i leddene og for kutt i gummimansjettene)
Smør fjæringsarmene og stabilisatorstaghylsene
Stram festene for bakre støtdemper i henhold til spesifikasjon hver 3 000 km
Inspiser og rengjør bremsesystemet (væsknivå, klosser, skiver, linjer, kalipere)
Sjekk oljenivå på differensial foran, se etter forurensning og total tilstand (ventiler, pakninger, festebolters stramming)
Inspiser batteriets tilstand og koplinger
Inspiser mellomakselens U-ledd for unormal dødgang.
Rengjør eksosrør og lyddemperen
Rengjør lyddemperens gniststopper
Juster ventilklaringen
Skift drivstoffutluftingsfilteret
Inspiser CVT-drivreimen og rengjør CVT-skivene
Inspiser sentrifugalnivåer og ruller i drivreimskive
Inspiser og smør drivreimskivens hjulnavlager
Inspiser inngående og utgående akselpakninger (motor, girkasse, differensial)
Stram burets fester
Inspiser og rengjør sikkerhetsbelteruller og -spenner
Sjekk kjølevæsknivået og etterfyll hvis nødvendig

HVERT 2. ÅR ELLER HVER 6 000 km ELLER HVER 200 TIMER (avhengig av hva som kommer først)

HVERT 2. ÅR ELLER HVER 3 000 km ELLER HVER 100 TIMER (avhengig av hva som kommer først)

Sjekk feilkoder

Utfør alle trinnene som er angitt for kontroll før kjøring.

Bytt olje på differensial foran

Bytt girolje

Skift bremsevæsken (må utføres annethvert år)

Kontroller kjølesystemet

Test motorens kjølevæske, både styrken og nivået

Sjekk for lekkasjer i drivstoffsystemet (inkludert komponentene for systemet for gassutslipp, hvis utstyrt)

Bekreft drivstoffpumpetrykket (tomgang og WOT)

Bytt tennplugger

Ren kjøretøyets hastighet sensor

Skift beholderen til forfilteret (systemet for gassutslipp) hvis utstyrt

HVERT 5. ÅR ELLER HVER 12 000 km (avhengig av hva som kommer først)

HVERT 5. ÅR ELLER HVER 6 000 km (avhengig av hva som kommer først)

Bytt kjølevæske

VEDLIKEHOLDPROSEDYRER

Denne seksjonen inkluderer instruksjoner for grunnleggende vedlikeholdsprosedyrer.

På grunn av kompleksiteten ved visse vedlikeholdsprosedyrer, er det nødvendig med gode mekaniske ferdigheter. Hvis du ikke føler deg komfortabel med disse prosedyrene, ikke nøl med å kontakte en autorisert Can-Am offroad-forhandler, verksted eller en person du selv velger.

ADVARSEL

Hvis du ikke får anvisning om noe annet, må du alltid dreie tenningsbryteren til AV før du utfører vedlikehold, og ta ut nøkkelen.

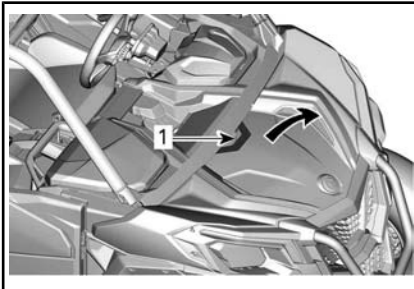
ADVARSEL

Hvis det blir nødvendig å ta bort en sperreanordning (for eksempel låsetapp, selvlåsende fester osv.), må du alltid bytte ut med en ny.

Tilgang til vedlikeholds-komponenter

Fremre servicedeksel

For å åpne fremre servicedeksel, trekk opp håndtaket mot fronten.

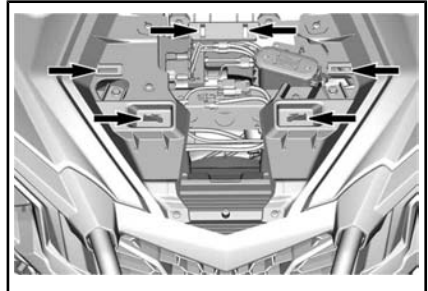


TYPISK

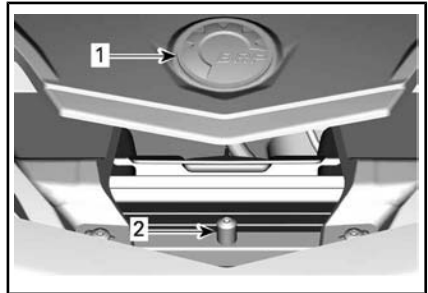
1. Håndtak

Det er viktig å følge disse trinnene for å lukke fremre servicedeksel.

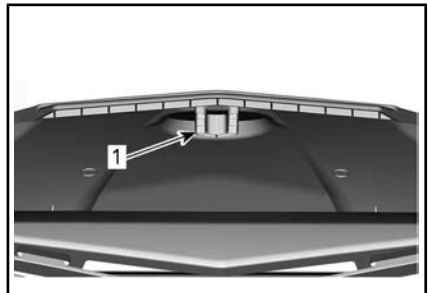
1. Finn panelklipsene under servicedekselet.



2. Tilpass BRP-logoen med posisjonstappen.



1. BRP logo
2. Lokaliseringstapp



1. Lokaliseringsspor på undersiden av servicedekselet
3. Skyv den fremre kanten av servicedekselet under dashbordet.
4. Skyv ned deksler og sørg for at alle tappene er helt festet.

Seter

For å fjerne setene for å få tilgang til bakre servicedeksel, fjern setene som følger.

Fjern seteputen ved å løfte fronten opp og trekke forover, fjern ryggstøtten ved å trekke den nedre delen forover og løfte opp.



SETEPUTE

Trinn 1: løft opp fronten av setet

Trinn 2: Trekk forover



SETERYGGEN

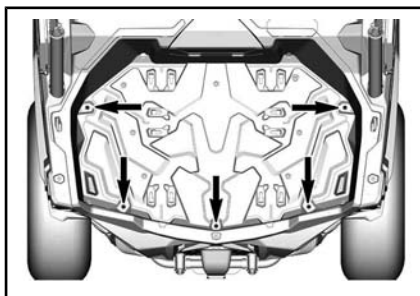
Trinn 1: Trekk forover

Trinn 2: Løft

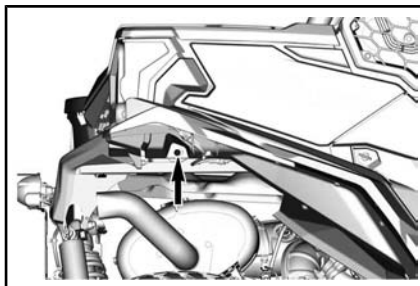
Bakre karosseridel

For å fjerne bakre karosseridel;

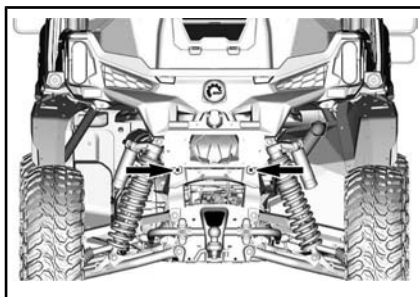
1. Fjern festeskruene for lasteboksen.



TYPISK

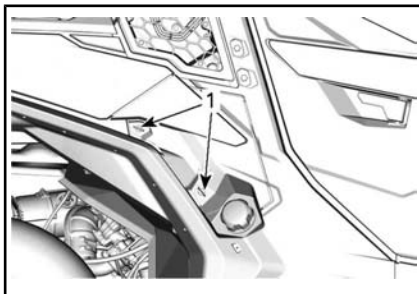


TYPISK - HØYRE SIDE VIST, GJENTA PÅ VENSTRE SIDE

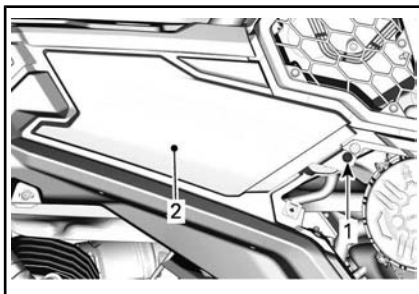


TYPISK

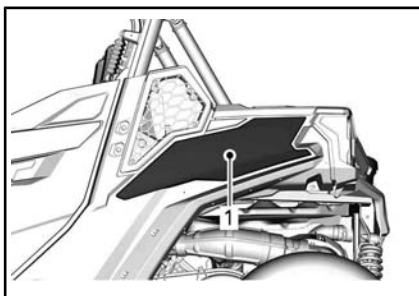
2. På høyre side, fjern luftfilterets tilgangsdeksel og sidepanel.

**TYPISK**

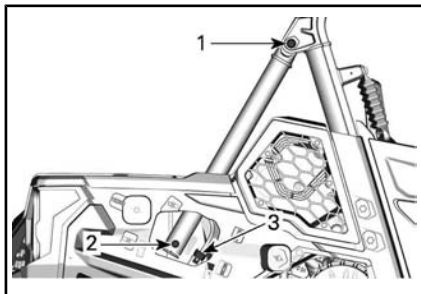
1. Vri en kvart omdreining på festene

**TYPISK**

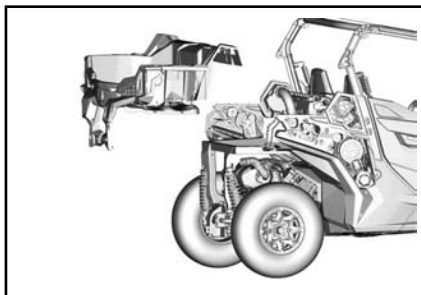
1. Plastragle
2. Sidepanel
3. På venstre side, fjern sidepanel.

**TYPISK**

1. Sidepanel
4. På begge sider, kople fra elektrisk tilkopling til baklys og fjern burforlengerne bak.

**TYPISK**

1. Øvre skruer på burforlenger
2. Nedre skruer på burforlenger
3. Elektrisk kontakt
5. Løft bakre karosseridel.

**Motorluftfilter**

OBS! Ikke endre luftinntakssystemet Hvis du ikke tar hensyn til dette, kan motorens ytelse reduseres og den kan også skades. Motoren er kalibrert til å fungere spesielt med disse komponentene.

Veiledning for bytte av motorluftfilter

Hyppigheten av luftfilterinspeksjon og skifting bør justeres i henhold til kjøreforholdene, da dette er kritisk for å sikre best mulig motorytelse og -levetid.

Frekvensen for inspeksjon og bytte av motorluftfilteret må økes under følgende vanskelige kjøreforhold:

- kjøring på tørr sand
- kjøring på overflater dekket av tørr smuss

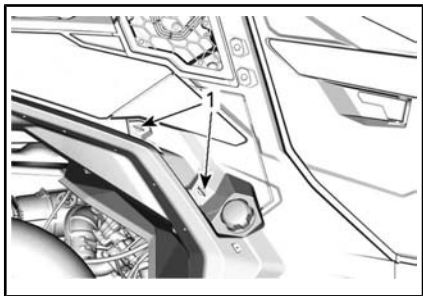
- kjøring på tørre grusveier eller lignende forhold.
- Kjøring i områder med høy konsentrasjon av frø eller dyrkede hamser.
- Kjøring under vanskelige snøforhold

OBS! Når du kjører i områder med mye støv eller sand, må luftboksen rengjøres før hver tur.

MERK: Ved kjøring i gruppe under slike forhold må frekvensen for bytte av filter økes ytterligere.

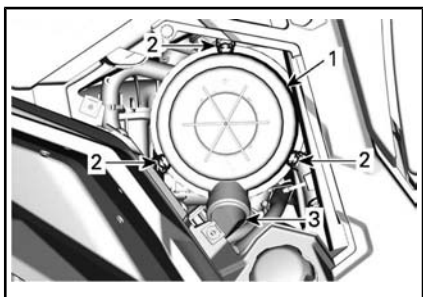
Ta ut motorluftfilter

Fjern sidedekselet ved å skru en kvart omdreining på festene.



1. Vri en kvart omdreining på festene

Åpne luftfilterdekselet og fjern luftfilteret.



BILDET VISER - HØYRE SIDE AV KJØRETØYET, UNDER LASTEBOKSEN

1. Luftfilterdekselet
2. Låser
3. Andenebventil

Filteret sitter godt over utgangsrøret og det vil være litt motstand til å begynne med. Beveg forsiktig enden av filteret fram og tilbake for å bryte forseglingen, roter deretter mens du trekker rett ut. Unngå å dunke filteret mot huset.

Rengjøring av motorluftfilter

Kontroller filteret for tegn på lekkasje. En stripe med støv på den rene siden av filteret er et avslørende tegn. Skift ut filteret hvis du oppdager skader. Fjern luftlekkasjer før du installerer et nytt filter.

Rengjør motorluftfilteret ved å banke ut større støvmengder fra filterelementet. Det fjerner støv og smuss fra papirfilteret.

OBS! Vi anbefaler deg ikke å bruke trykkluft på papirelementet. Det kan skade papirfibrene og reduserer filtreringsevnen når det brukes under støvete forhold. Hvis motorluftfilteret er for skittent og ikke kan rengjøres skikkelig med den anbefalte prosedyren, må det byttes ut.

Bruk en ren, fuktig klut for å tørke begge forseglingsoverflater og insiden av utgangsrøret. Sørg for at forseglingsområdet på utgangsrøret er uskadet.

Kontroller at luftfilterhuset er rent.

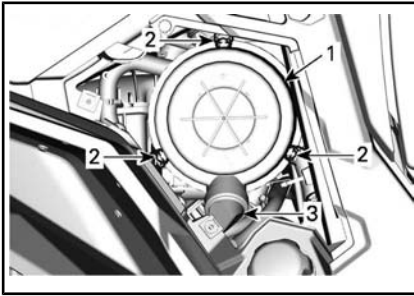
Rengjøring av andenebventilen

Kontroller visuelt og fysisk klem på andenebventilen. Sørg for at ventilen er fleksibel og ikke omsnudd, skadet eller tilstoppet.

Sette inn motorluftfilter

Sett i filteret forsiktig. Sett på plass filteret for hånd, og påse at det er satt helt inn i luftfilterhuset. Påfør trykk for hånd på den ytre kanten av filteret, ikke den fleksible delen i midten.

Sørg for at luftfilterdekselet er lukket og sitter godt fast.



PÅ HØYRESIDEN AV KJØRETØYET UNDER OPPBEVARINGSBOKSEN

1. Luftfilterdeksel
2. Låser
3. Andenebbsventil

CVT-luftfilter

Frekvensen for inspeksjon og rengjøring av CVT-luftfilteret må endres i henhold til kjøreforholdene da dette er viktig for å sikre riktig ytelse fra og levetid for motoren.

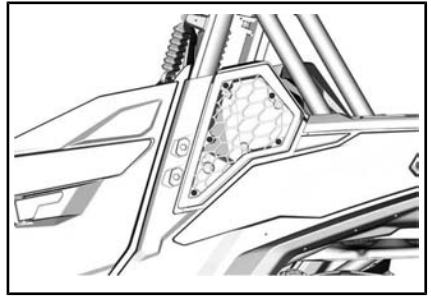
Hyppigheten av CVT-luftfilterinspeksjon og skifting må økes under følgende krevende kjøreforhold:

- kjøring på tørr sand
- kjøring på overflater dekket av tørr smuss
- kjøring på tørre grusveier eller lignende forhold.
- Kjøring i områder med høy konsentrasjon av frø eller dyrkede hamser.
- Kjøring under vanskelige snøforhold

MERK: Kjøring i gruppe under slike forhold øker behovet for bytte av filter ytterligere.

Ta ut CVT-luftfilter

Ta ut skruene.

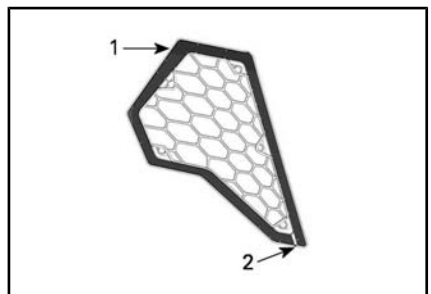


Inspeksjon og rengjøring av CVT-luftfilter

1. Inspiser filteret, og bytt det ut hvis det er skadet.
2. Fjern pakningene
3. Rengjør filteret og pakningen med en mild oppløsning av såpe og vann, skyll deretter.
4. Rist forsiktig av overflødig vann og la filter og pakninger tørke i romtemperatur.
5. Rengjør innsiden av CVT-luftinntaket med en støvsuger.

Montere CVT-luftfilter

Monter pakninger i CVT-filter. Sørg for at de øvre endene av pakningene berører hverandre og at det er åpning nede slik at vann kan renne ut.



1. Pakningene berører hverandre
2. Åpning

Monter CVT-luftfilteret tilbake.

OBS! Hvis CVT-luftfilteret holdes rent, maksimeres luftstrømmen slik at levetiden til CVT-komponenter optimaliseres.

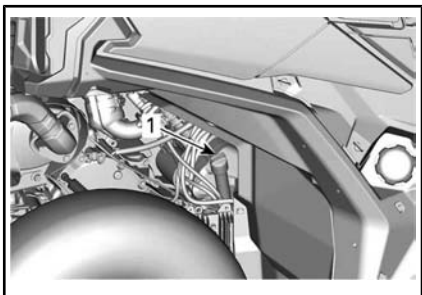
Motorolje

Kontroll av oljenivå på motor

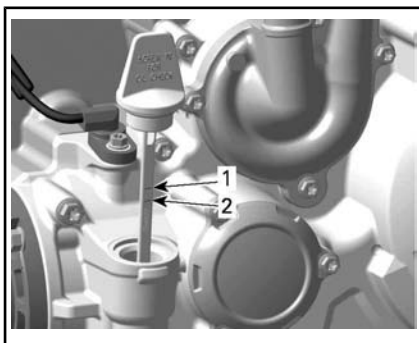
OBS! Hvis motoren brukes med feil oljenivå, kan den få alvorlige skader.

OBS! Kontroller oljenivået når motoren er kald.

1. Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag.
2. Skru ut peilepinnen og tørk av den.



1. Peilestav for motorolje
3. Sett tilbake peilepinnen, og skru den helt inn.
4. Ta ut peilestaven, og kontroller oljenivået. Det skal være nær eller på det øverste merket.



1. Full
2. Fyll på

Ved påfylling av olje må du ta ut peilestaven. Plasser en trakt i hullet for peilestaven.

Fyll på en liten mengde olje, og kontroller oljenivået på nytt.

Gjenta fremgangsmåten over til oljenivået når peilepinnens øvre merke.

OBS! Ikke fyll for mye. Tørk av eventuelt oljesøl.

Skru peilepinnen skikkelig på plass.

Anbefalt motorolje

ANBEFALT MOTOROLJE (HELE ÅRET)	
Skandinavia	4T 5W40 SYNTETISK BLANDINGSOLJE (EUR) (P/N 779290)
Alle andre land	4T 5W40 SYNTETISK BLANDINGSOLJE (P/N 779133)

ANBEFALT MOTOROLJE (VARM TEMPERATUR)	
Skandinavia	4T 10W50 SYNTETISK OLJE (EUR) (P/N 779240)
Alle andre land	4T 10W50 SYNTETISK OLJE (P/N 779234)

ANBEFALT MOTOROLJE (KALD TEMPERATUR)	
Skandinavia	4T 0W40 SYNTETISK OLJE (EUR) (P/N 779286)
Alle andre land	4T 0W40 SYNTETISK OLJE (P/N 779139)

MERK: XPS-oljen er spesielt utviklet og testet for å tilfredsstille kravene til smøring av denne motoren. BRP anbefaler bruk av BRPs XPS-olje for 4-takts motorer. Hvis XPX motorolje ikke er tilgjengelig, bruk 4-takts SAE 10W50 eller 5W40 motorolje som oppfyller eller overstiger kravene for API-klassifikasjonene SJ, SL, SM eller SN. Kontroller alltid sertifiseringen på API-etiketten på oljebeholderen for å være sikker på at den inneholder olje som tilfredsstiller én av standardene ovenfor.

OBS! Det kan hende at skader som skyldes bruk av olje som ikke egner seg for motoren, ikke dekkes av den begrensede garantien fra BRP.

Skifte motorolje

! **OBS!** Motoroljen kan være svært varm. Vent til motoroljen er varm.

OBS! Motoroljen og oljefilteret må byttes samtidig.

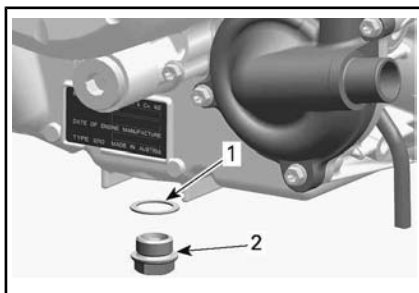
Bring motoren til normal driftstemperatur.

Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag.

Plasser en oppsamlingsbeholder under dreneringspluggen.

Rengjør området rundt dreneringspluggen.

Skru ut dreneringspluggen, og kast tetningsringen.



1. Tetningsring
2. Tappeplugg

Ta ut peilepinnen.

Tapp av all oljen fra veivhuset.

Rengjør den magnetiske dreneringspluggen. Hvis det finnes metallrester eller andre partikler på den, kan motoren skades innvendig.

Sett på en NY tetningsring på dreneringspluggen.

OBS! Bruk aldri tetningsringer på nytt. Skift alltid ut med en ny.

Sett på plass og trekk til dreneringspluggen med anbefalt tiltrekkingmoment.

TILTREKKINGSMOMENT	
Tappeplugg	30 Nm ± 2 Nm

Skift oljefilteret. Se *OLJEFILTER*.

Etterfyll motoren med anbefalt olje.

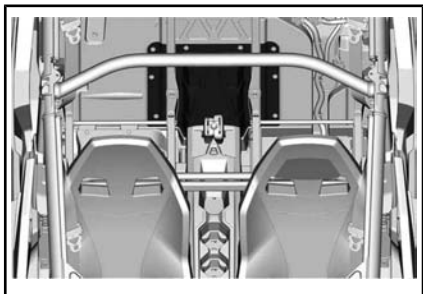
For oljekapasiteten til motoren, se *SPESIFIKASJONER*.

Oljefilter

Tilgang til oljefilter

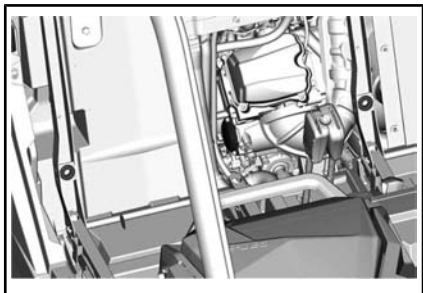
Fjerne passasjer seter, se *TILGANG TIL VEDLIKEHOLDSSKOMPONENTER*..

Ta av motorservicedekselet.



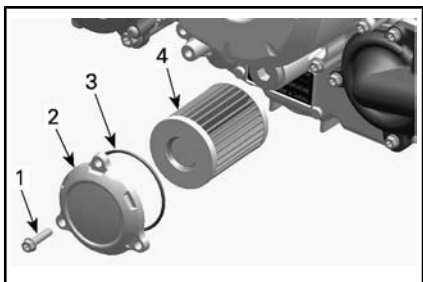
Ta ut oljefilter

Rengjør oljefilteret.



Ta av oljefilterdekslet.

Ta ut oljefilteret.

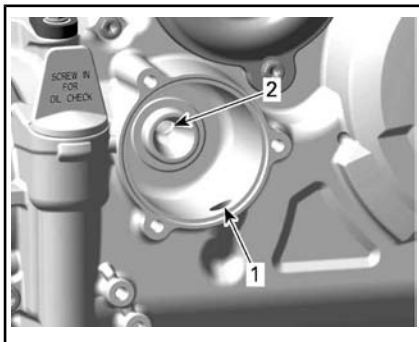


TYPISK

1. Oljefilterskrue
2. Oljefilterdeksel
3. O-ring
4. Oljefilter

Montere oljefilter

Kontroller og rengjør innløps- og utløpsområdet på oljefilteret for smuss og annen forurensning.

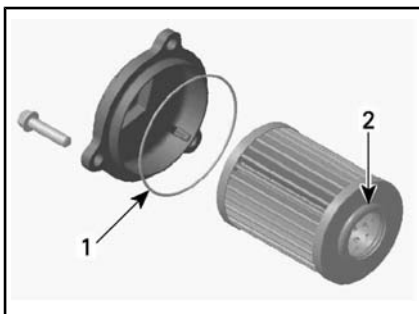


1. Inngangshull fra oljepumpen til oljefilteret
2. Utgangshull til oljeforsyningssystemet

Monter en NY O-ring på oljefilterdekslet.

Monter det nye filteret i dekslet.

Smør motorolje på O-ring, og smør den andre enden av filteret.



1. Påfør litt olje
2. Påfør litt olje

OBS! Vær nøye slik at du unngår at O-ring, eller klem når filteret og dekslet installeres.

Sett på dekslet på motoren.

Trekk til skruene på oljefilterdekslet med anbefalt tiltrekingsmoment.

TILTREKKINGSMOMENT

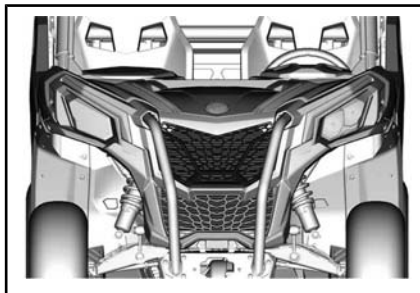
Skruer til oljefilterdekslet	10 Nm ± 1 Nm
------------------------------	--------------

Radiator

Inspeksjon og rengjøring av radiator

Kontroller regelmessig at området rundt radiatoren er rent.

For tilgang til radiator, ta av frontgrillen ved å trekke i bunnen og skyve den nedover.



TYPISK

Kontroller om det er lekkasjer eller skader på radiatoren eller slangene.

Kontroller radiatorribbene. De må være rene, fri for søle, smuss, løv og andre avsetninger som kan hindre radiatoren i å fungere riktig.

Bruk gjerne en hageslange til å rengjøre radiatorribbene.

! **OBS!** Rengjør aldri radiatoren for hånd mens den er varm. La radiatoren avkjøles før rengjøring.

OBS! Vær forsiktig slik at radiatorribbene ikke skades under rengjøringen. Bruk ikke gjenstander/verktøy som kan skade ribbene. Ved spyling må du alltid bruke vann med lavt trykk. Bruk aldri HØYTRYKKS VASK.

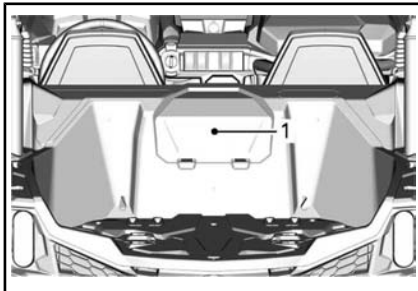
Kjølevæske

Kontroll av kjølevæsk nivå på motor

! ADVARSEL

Kontroller nivået på kjølevæskens motoren er kald.

1. Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag.
2. Ta av kjølevæskebeholderens tilgangsdeksel.



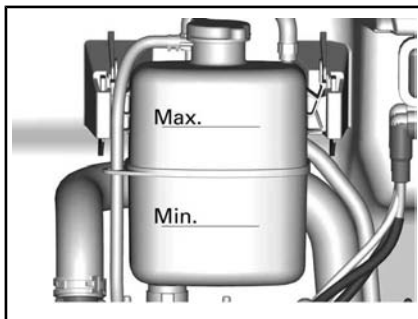
TYPISK

1. Kjølevæskebeholderens tilgangsdeksel

! ADVARSEL

For å unngå forbrenninger må du ikke ta av trykklokket hvis motoren er varm.

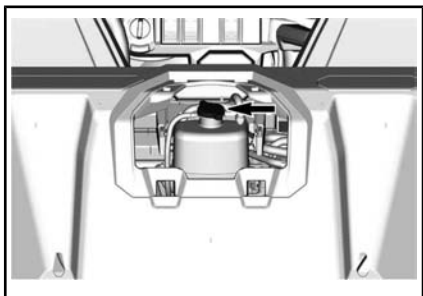
3. Sørg for at kjølesystemet er fylt opp til Maks-linjen.



DELER TATT AV FOR BEDRE ILLUSTRASJON

Fylle på kjølevæske

1. Ta av kjølevæskebeholderens trykkdeksel.



TYPISK

2. Fyll på kjølevæske hvis det er nødvendig. Bruk en oljetrakt for å unngå søl. **Ikke fyll på for mye.**
3. Sett trykklokket godt tilbake på plass på kjøletanken.
4. Sett kjølevæskebeholderens tilgangsdeksel på plass.

MERK: Et kjølesystem som ofte må etterfylles med kjølevæske, er en indikasjon på lekkasje eller motorproblemer.

Anbefalt motorkjølevæske

LAND	ANBEFALT KJØLEVÆSKE
Skandinavia	FORHÅNDSBLANDET KJØLEVÆSKE FOR LANG LEVETID (P/N 779223)
Alle andre land	FORHÅNDSBLANDET KJØLEVÆSKE FOR LANG LEVETID (P/N 779150)
Alternativ, eller hvis ikke tilgjengelig	Destillert vann og kjølevæskeoppløsning (50 % destillert vann, 50 % kjølevæske)

OBS! Bruk alltid etylenglykolbasert frostvæske som inneholder korrosjonshindrende midler spesielt beregnet for forbrenningsmotorer av aluminium.

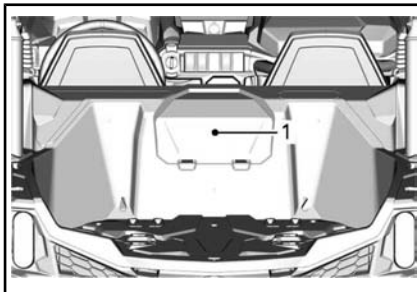
Skifte ut kjølevæske

Avtapping av kjølesystem

ADVARSEL

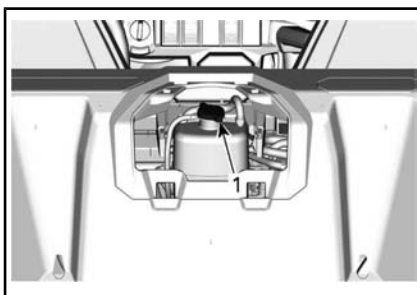
For å unngå forbrenninger må du ikke ta av trykklokket eller løsne dreneringspluggen for kjølevæsken når motoren er varm.

1. Ta av kjølevæskebeholderens tilgangsdeksel.



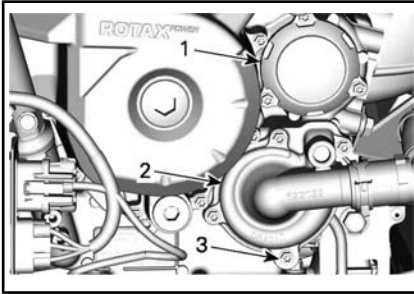
TYPISK

1. Kjølevæskebeholderens tilgangsdeksel
2. Ta av trykklokket for kjølesystemet.



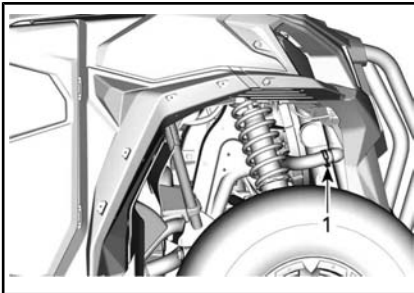
1. Trykklokk
3. Skru ut dreneringspluggen for kjølevæsken, og tapp væsken til en egnet beholder.

MERK: Ikke skru avtappingspluggen for kjølevæsken helt ut.



1. Oljefilterdeksel
2. Vannpumpedeksel
3. Avtappingsplugg for kjølevæske
4. Koble fra den nedre radiatorslangen, og tapp den resterende kjølevæsken i en egnet beholder.

MERK: Merk deg plasseringen av slangeklemmen på nedre radiatorslange ved radiatoren.



TYPISK

1. Senk radiatorslangen for å koble fra
5. Tapp av kjølesystemet fullstendig.
6. Sett på plass avtappingspluggen for kjølesystemet, og stram til i henhold til spesifikasjonen.

STRAMMINGSMOMENT	
Avtappingsplugg for kjølevæske	10 Nm ± 1 Nm

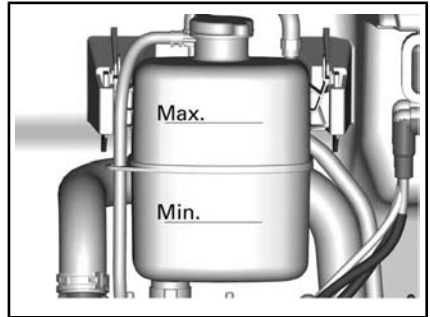
7. Sett radiatorslange og slange-feste tilbake på plass slik beskrevet før fjerning.

STRAMMINGSMOMENT	
Klemme for radiatorslange	3 Nm ± 0,5 Nm

8. Fyll kjølesystemet med kjølevæske, se fremgangsmåten **AVTAPPING AV KJØLESYSTEM**.

Lufting av kjølesystem

1. Ta av trykklokket.
2. Fyll kjølevæskesystemet til det er fullt opp til maks-merket på kjølevæskebeholderen.



3. Sett på trykklokket.
4. La motoren gå på tomgang med trykklokket **PÅ** til kjøleviften går rundt for andre gang.
5. Stopp motoren og og la den avkjøles.

! ADVARSEL

For å unngå forbrenninger må du ikke ta av trykklokket hvis motoren er varm.

6. Når motoren er avkjølt, tar du av trykklokket og fyller på kjølevæske hvis det er nødvendig.
7. Sett på trykklokket.

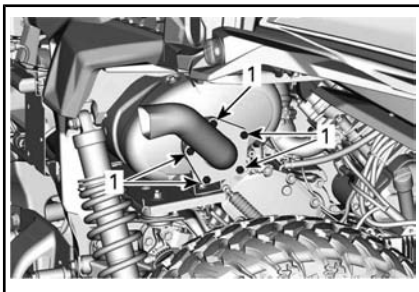
- Etter neste kjøretur, sjekk kjølevæskeni­vået og etter­fyll ved behov.

Gnistbeskyttelse og eksospotte

Rengjøring og inspeksjon av lyd­demperens gnistfanger

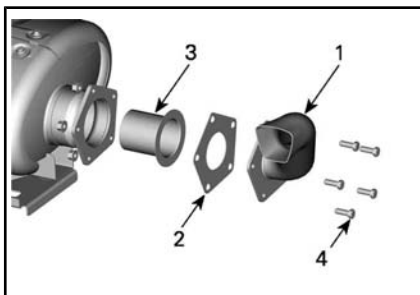
⚠ OBS! Utfør aldri denne prosedyren rett etter at motoren har gått, da eksos­systemet da er meget varmt.

Fjern og kast festeboltene og -mutrene til eksosrøret.



1. Festeskrue for utblåsing­srør

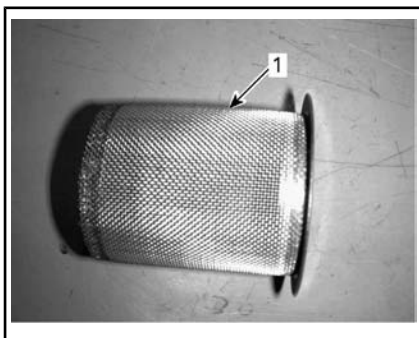
Ta av gnistbeskyttelse.



- Eksosrør
- Pakning (kast)
- Gnistfanger
- Skrue

Bruk en børste for å fjerne karbon­avsetninger fra gnistfangeren.

⚠ OBS! Bruk en myk metallbørste, og vær forsiktig slik at du ikke skader gnistbeskyttelsesnettet.



1. Rengjør gnistfangeren

Inspiser nettingen i gnistfangeren og se etter skader. Skift ut hvis det er nødvendig.

Inspiser gnistfangerkammeret i lyd­demperen. Rengjør hvis det er nødvendig.

Sett gnistbeskyttelse på eksospotte med ny pakning tilbake på plass.

TILTREKNINGS­MOMENT

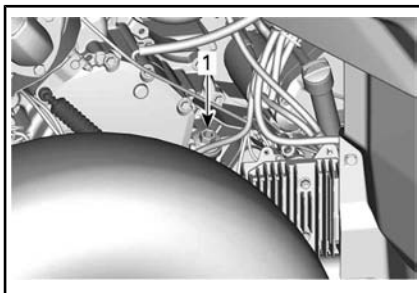
Festeskrue for utblåsing­srør	32 Nm ± 2 Nm
-------------------------------	--------------

Girkasseolje

Verifikasjon av girkasseoljenivået

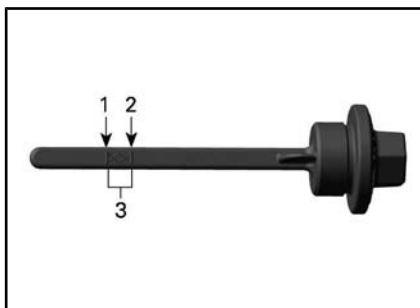
Plasser kjøretøyet på en flat overflate. Velg PARKERING (P).

Kontroller oljenivået på girkassen ved å ta ut peilestaven på girboksen.



1. Oljenivåplugg på girkasse

Ta ut peilestaven igjen, og kontroller oljenivået. Det skal være nær eller på det øverste merket.



1. MIN.
2. MAKS.
3. Bruksområde

For å fylle på olje, plasserer du en trakt i hullet for peilestaven.

Fyll på en liten mengde olje, og kontroller oljenivået på nytt.

Gjenta fremgangsmåten over til oljenivået når peilepinnens øvre merke.

OBS! Hvis girkassen brukes med feil oljenivå, kan den få alvorlige skader.

MERK: Ikke fyll for mye. Tørk av eventuelt oljesøl.

Sku peilestaven skikkelig på plass.

Anbefalt girolje

ANBEFALT GIROLJE	
Skandinavia	75W140 SYNTETISK GIROLJE (EUR) (P/N 779215)
Alle andre land	75W140 SYNTETISK GIROLJE (P/N 779160)

MERK: XPS-oljen er spesielt utviklet og testet for å tilfredsstille kravene til smøring av denne girkassen. BRP anbefaler sterkt å bruke sin XPS-olje. Hvis XPS syntetisk

girolje ikke er tilgjengelig, bruker du følgende smøremiddel:

MINIMUMSKRAV TIL GIROLJE

75W 140 API GL-5 syntetisk girolje

Skift olje på girkassen

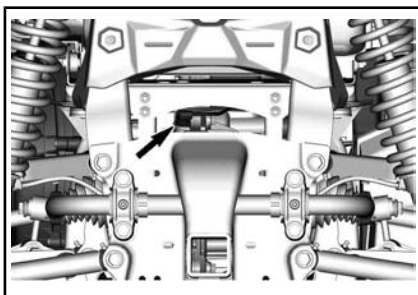
MERK: Når girkasseoljen skiftes, anbefales det å rengjøre kjøretøyets hastighetsføler (VSS) samtidig.

Plasser kjøretøyet på en flat overflate.

Rengjør tappepluggområdet.

Rengjør området rundt oljenivåpluggen.

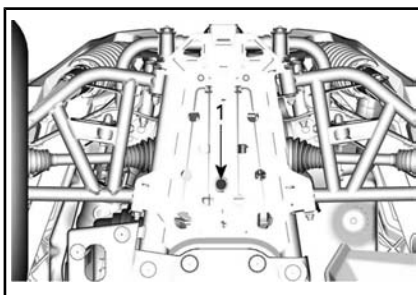
Rengjør området rundt VSS-sensoren.



Under kjøretøyet, plasser en beholder under tappepluggen for olje.

Fjern oljenivåpluggen.

Fjern tappepluggen fra girboksen.



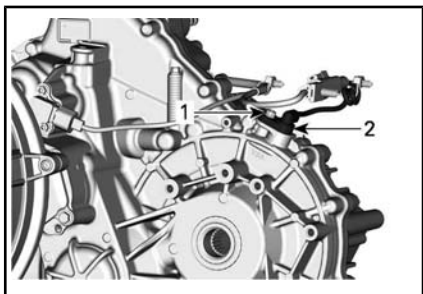
1. Oljetappeplugg

La girboksen tømmes fullstendig for olje.

Sett inn oljedreneringspluggen.

MERK: Fjern alle metallpartikler fra tappepluggen før den settes tilbake på plass.

Løsne VSS festeskruer og ta av VSS.



FLERE DELER FJERNET FOR Å GI BEDRE OVERSIKT

1. Skruer
2. VSS

Rengjør VSS med en ren klut.

Fyll på girkassen.

OBS! Bruk BARE anbefalte oljetype.

Oljen skal være på nivå med bunnen av oljenivååpningen.

OBS! Ikke fyll for mye.

Sett på plass oljenivåpluggen.

Smør O-ringen og sett VSS tilbake.

SERVICEPRODUKT	
VSS O-ring	SUPER LUBE FETT (P/N 293 550 030)

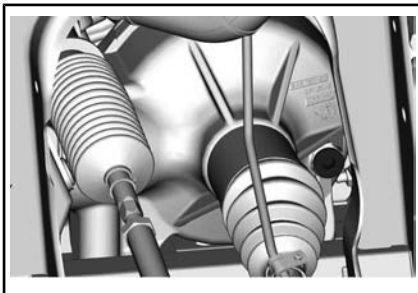
STRAMMINGSMOMENT	
Avtappingsplugg for girkassen	30 Nm \pm 3 Nm
VSS holdeskruer	10 Nm \pm 1 Nm

Tørk av eventuelt oljesøl.

Differensialolje

Kontroll av olje for differensial foran

Rengjør fyllingspluggen før kontroll av oljenivået.



TYPEBILDE - HØYRESIDE FORAN PÅ KJØRETØYET

Med kjøretøyet på et jevnt underlag kontrollerer du oljenivået ved å ta ut fyllingspluggen. Oljenivået må nå den nedre kanten.

Sett på plass påfyllingspluggen.

STRAMMINGSMOMENT	
Fyllingsplugg	16,5 Nm \pm 2,5 Nm

Anbefalt olje for differensial

ANBEFALT OLJE FOR DIFFERENSIAL FORAN	
Skandinavia	75W90 SYNTETISK GIROLJE (EUR) (P/N 779212)
Alle andre land	75W90 SYNTETISK GIROLJE (P/N 779158)

MERK: XPS-oljen er spesielt utviklet og testet for å tilfredsstille kravene til smøring av denne girkassen. BRP anbefaler sterkt å bruke sin XPS-olje. Hvis XPS syntetisk girolje ikke er tilgjengelig, bruker du følgende smøremiddel:

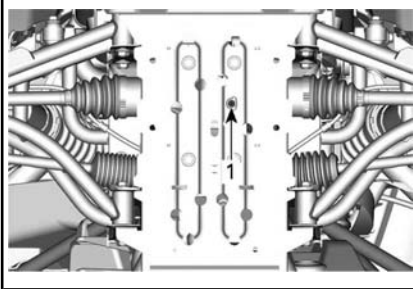
FREMRE DIFFERENSIAL - MINIMUM OLJEKRAV

75W 90 API GL-5 syntetisk girolje

Oljebytte differensial

Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag. Sett girboksen i parkering.

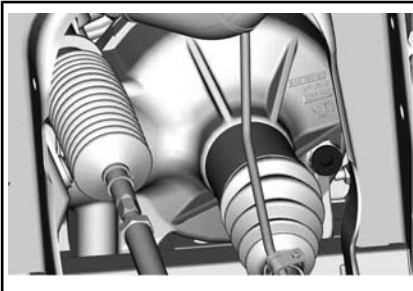
Rengjør området rundt avtappingspluggen under kjøretøyet.

**TYPISK****1. Tilgangshull for avtappingsplugg**

Plasser en oppsamlingsbeholder under differensialen foran.

Fjern dreneringspluggen.

Skru ut påfyllingspluggen.

**TYPEBILDE - HØYRESIDE FORAN PÅ KJØRETØYET**

Monter oljedreneringspluggen.

STRAMMINGSMOMENT

Tappeplugg

2,7 Nm ± 0,3 Nm

Etterfyll differensialen foran med anbefalt olje.

For oljekapasiteten til differensialen, se *SPESIFIKASJONER*.

ANBEFALT OLJE

Skandinavia	75W90 SYNTETISK GIROLJE (EUR) (P/N 779212)
Alle andre land	75W90 SYNTETISK GIROLJE (P/N 779158) eller en 75W 90 (API GL-5) girolje

Sett på plass påfyllingspluggen.

STRAMMINGSMOMENT

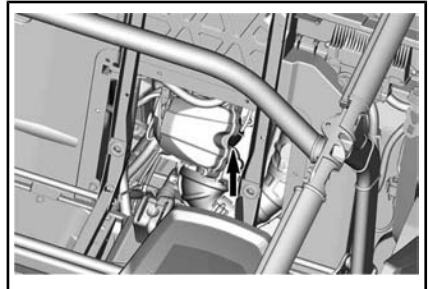
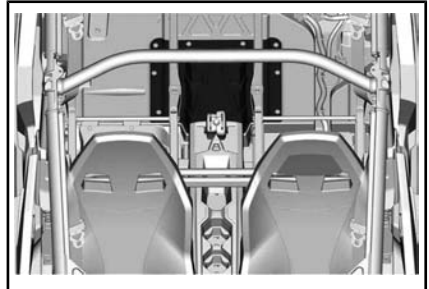
Fyllingsplugg

16,5 Nm ± 2,5 Nm

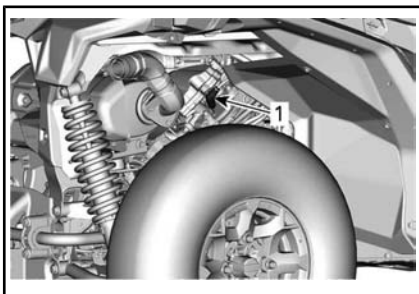
Tennplugger**Tilgang til tennplugger**

Se *TILGANG TIL VEDLIKEHOLDSKOMPONENTER* og ta av setene.

Ta av motorservicedekselet.

**1. Tennplugg foran**

Bakre sylinder er tilgjengelig fra høyre hjulbrønn.

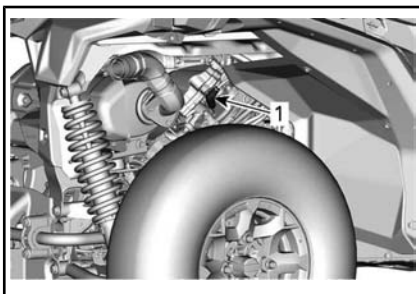


TYPISK

1. Tennplugg bak

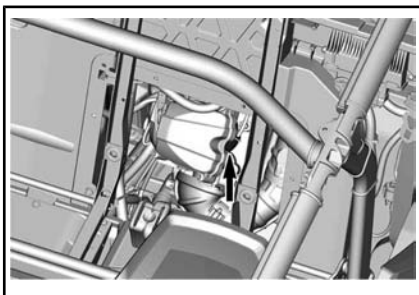
Fjerne tennpluggen

Ta av tennpluggkabelen.



TYPISK

1. Tennplugg



1. Tennplugg

Rengjør området ved tennpluggen med trykkluft før du fjerner tennpluggen.

Skru av tennpluggen helt med en tennpluggkontakt, og fjern den deretter.

Montere tennpluggen

Før du setter inn tennpluggen må du kontrollere at kontaktflaten på sylinderhodet og tennpluggen er fri for smuss.

Bruk et følerblad til å kontrollere åpningen på tennpluggen.

ÅPNINGEN PÅ TENNPLUGGEN

0,7 mm - 0,8 mm

Bruk litt kobberbasert glidesmøre-middel på tennpluggens gjenger.

Skru inn tennpluggen i sylinderhodene for hånd, og trekk til med en momentnøkkel og en passende hylse.

OBS! Ikke stram tennpluggene for hardt, dette kan skade motoren.

STRAMMINGSMOMENT

Tennplugg	20 Nm ± 2,4 Nm
-----------	----------------

CVT-deksel

MERK: Noen illustrasjoner er tatt med motoren ute av bilen for å gi bedre forståelse. For å utføre følgende instruksjoner er det ikke nødvendig å ta ut motoren.

Denne CVT er smørefri. Aldri smør komponenter bortsett fra drivreimlager.

⚠ ADVARSEL

Ta aldri på CVT når motoren er i gang. Kjør aldri kjøretøyet når CVT-dekselet er fjernet.

⚠ ADVARSEL

Motoren må være kald før dekslet kan fjernes. Bruk alltid vernehansker ved fjerning av dekslet.

Plasser kjøretøyet på en flat overflate. Velg PARKERING (P).

Tilgang til CVT-deksel

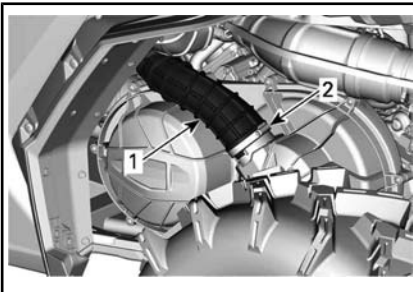
CVT-dekselet er plassert på venstre side av kjøretøyet.



1. CVT-deksel

Fjerning av CVT-deksel

Fjern CVT-luftinntaksslange.



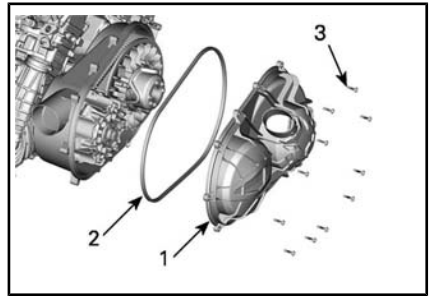
1. CVT-luftinntaksslange
2. Klemme

Ta ut alle festeskrueene for CVT-dekselet.

Fjern den øverste skruen i midten sist for å støtte dekselet under fjerning.

OBS! Ikke bruk et slagverktøy til å fjerne skruene i CVT-dekselet.

Fjern CVT-dekselet og pakningen.



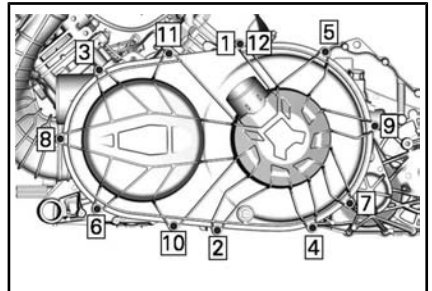
TYPISK

1. CVT-deksel
2. CVT-dekselpakning
3. Skruer CVT-deksel

Installasjon av CVT-deksel

Sett inn toppskruen i midten først.

Stram skruene til CVT-dekselet i følgende rekkefølge.

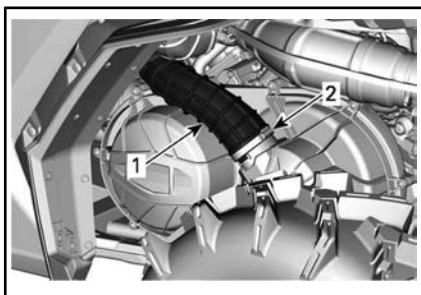


STRAMMINGSMOMENT

Skruer CVT-deksel

7 Nm ± 0,8 Nm

Monter CVT-luftinntaksslange.



1. CVT-luftinntaksslange
2. Klemme

STRAMMINGSMOMENT

Klemme	2 Nm ± 0,3 Nm
--------	---------------

Drivreim

Fjerning av drivreim

OBS! Dersom en feil oppstår med drivreimen, må CVT, deksel og luftuttak rengjøres.

Se *TIPS FOR MAKSIMERING AV DRIVREIMVARIGHET* i avsnittet *GRUNNLEGGENDE PROSEDYRER* for en del **VIKTIG** informasjon.

Fjern **CVT-DEKSEL**.

Åpne drivhjulet.

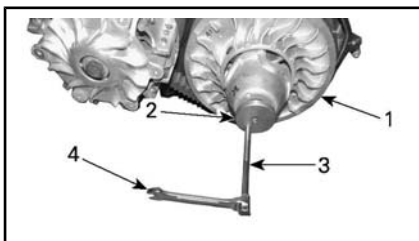
NØDVENDIG VERKTØY

TREKKE-/LÅSEVERKTØY (P/N 529 000 088)	
DRIVREIMSKIVENS ADAPTER (P/N 708 200 720)	

Sett adapteret i det gjengede hullet i drivreimskiven

Skru verktøyet i det gjengede hullet på adapteret.

Stram for å åpne skiven.



TYPISK

1. Fast reimskive i drivhjul
2. Adapter
3. Trekke-/låseverktøy
4. Fastnøkkel

For å fjerne reimen skyver du beltet over den øverste kanten av den faste reimskiven, som vist.

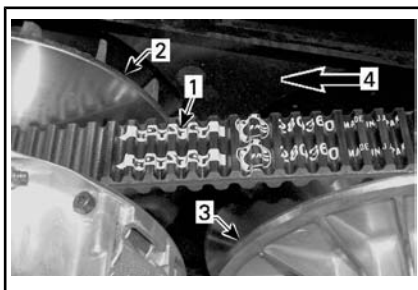


TYPISK

Installering av drivreim

Monteringen skjer i omvendt rekkefølge av demonteringen. Ta hensyn til følgende detaljer.

Maksimum levetid for drivreimen oppnås når drivreimen har riktig rotasjonsretning. Installer den slik at pilen som står trykt på beltet peker mot fremsiden av kjøretøyet, sett ovenfra.



1. Pil trykt på reimen
2. Drivhjul (front)
3. Drivhjul (bak)
4. Rotasjonsretning

Vri drivhullet til laveste del av tennene på den eksterne overflaten til drivreimen står i kant med kanten på drivhullet.



1. Den nederste delen av tennene i kant med den eksterne overflaten til drivreimen

Drivreimskive og dreven reimskive

Kontroll av drivreimskive og dreven reimskive

Denne kontrollen må utføres av en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller en person du velger for vedlikehold, reparasjoner eller utskiftinger.

Drivreimskive

Kontroller føringene på glideskiven for drivhullet, og skift slitte deler.

Dreven reimskive

Kontroller føringene på kammen og på glideskiven for drivhullet, og skift slitte deler.

Batteri

Batterivedlikehold

OBS! Lad aldri et batteri mens det er montert i kjøretøyet.

Disse kjøretøyene er utstyrt med et VRLA-batteri (ventilregulert blysyrebatteri). Dette er et vedlikeholdsfritt batteri, og det er ikke nødvendig å etterfylle vann for å justere elektrolyttnivået.

OBS! Den forseglede toppen på batteriet må ikke tas av.

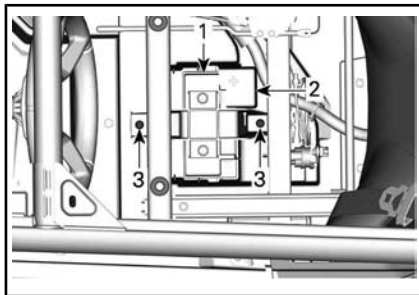
Ta ut batteriet

Fjern den venstre passasjereteputen bak.

Koble fra SVART (-) kabel først og deretter RØD (+) kabel.

OBS! Bruk alltid denne rekkefølgen ved demontering – koble fra SVART (-) kabel først.

Fjern batteriholderens festeskruer(r).



1. Batteriholder
2. Batteri
3. Batteriholderens festeskruer(r)

Ta av batteriholderen.

Ta ut batteriet.

Rengjøre batteriet

Rengjør batteriet, batterihuset og batteripolene med en blanding av bakepulver og vann.

Fjern eventuell korrosjon fra terminalene og polene til batteriet med en hard stålborste. Batterihuset bør rengjøres med en myk børste og en bakepulverløsning.

Montere batteriet

Monteringen av batteriet skjer i omvendt rekkefølge av fjerningsprosedyren.

OBS! Feil montering av batterikablene (omvendt polaritet) vil skade spenningsregulatoren.

OBS! Koble alltid til RØD (+) kabel først og deretter SVART(-) kabel.

Sikringer og smeltekontakter

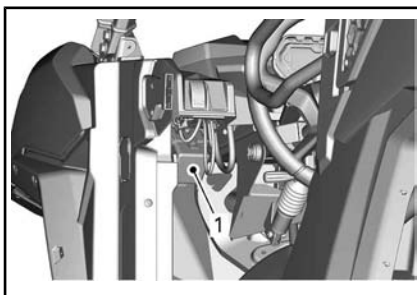
Skifte ut sikringer

Hvis en sikring er røket, må du bytte den med en sikring med samme ampereverdi.

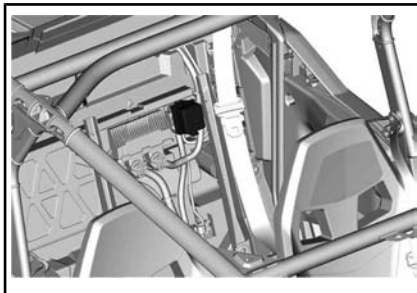
OBS! Bruk aldri sikringer med høyere kapasitet da dette kan forårsake alvorlig skade.

Plassering av sikringsboks

Kjøretøyet er utstyrt med to sikringsbokser. Fremre sikringsboks befinner seg under venstre dashbord og bakre sikringsboks befinner seg under førersetet, nær ECM.



1. Sikringsboks foran



1. Bakre sikringsboks

MERK: Sikringslink 1 tilkoplest batteriets positive pol

Beskrivelse av sikringsboks

ENKLE SIKRINGER FORAN		
Nr.	BESKRIVELSE	KAPASITET
PF3	DPS	40 A
PF4	Batteripol (under dash-klemmeblokk)	40 A
PF6	ABS-pumpe	40 A
PF7	ABS-ventiler	25 A

SIKRINGSBOKS FORAN		
Nr.	BESKRIVELSE	KAPASITET
F7	Utløser firehjulsdreift	10 A
F10	T kjøretøy Batteripol relé	10 A

SIKRINGSBOKS FORAN		
F11	Hovedlys og blinklys	20 A
F12	DC3 tilbehørsuttak	10 A
F14	12 V-uttak ekstrautstyr 1	10 A
F16	Baklys	10 A
F24	Tilhengerlys	5 A
F25	Tilhengerdetektering	5 A
F26	Setebryter	5 A
R3	ECM-tilbehør 12 V	N/A
R8	Bremselys	N/A
R9	Sikringer PF1/F14 (DC-uttak) PF4/F21 Batteripol	N/A
Re- serve1	Reservesikring	20 A

SIKRINGSBOKS BAK		
Nr.	BESKRIVELSE	KAPASITET
F4	Gruppe/releer	10 A
F5	Tenning/injeksjon/ drivstoffpumpe	10 A
F6	Engine Control Module (ECM)	10 A
F8	Tenningsbryter Klokke	10 A
F9	Kjølevifte	25 A
F18	Oksygensensor Damp utluftingsventil	10 A
R1	Vifte	N/A
R2	Hoved	N/A

MERK: Sikringer er identifisert på sikringsboksdekselet. Det finnes

tre stk. 10A reservesikringer på innsiden av dekselet

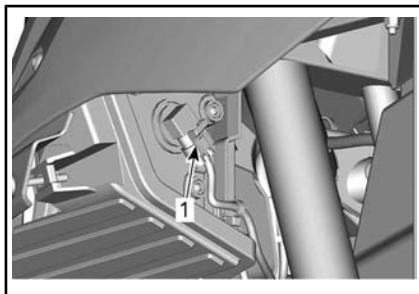
SIKRINGER		
SIKRING	BESKRIVELSE	KAPASITET
1	Hoved	18 awg (american wire gauge)
2	Batteripol	14 awg (american wire gauge)

Lys

Bytte lyspære i hovedlykt

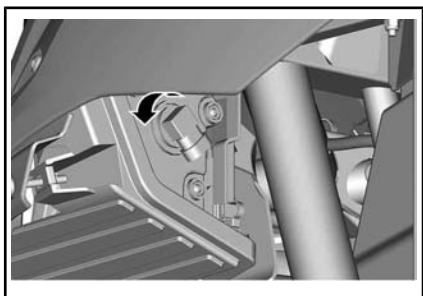
OBS! Berør aldri glassdelen av en halogenpære med bare fingrer, det forkorter lampens levetid. Hvis du har berørt glasset, rengjør du det med isopropylalkohol, som ikke etterlater noen hinne på pæren.

Ta ut kontakten fra lyspæren.



TYPISK

Drei lyspæren.



TYPISK

Trekk ut lyspæren.

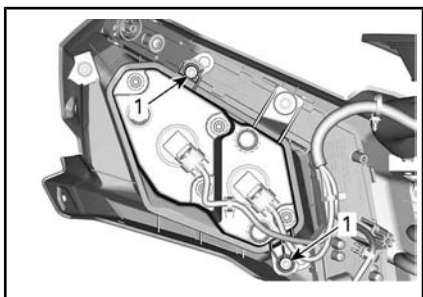
Monteringen skjer i omvendt rekkefølge av fjerningsprosedyren.

Kontroller at frontlysene fungerer som de skal.

Justering av frontlysene

Vri justeringsskruen for å justere høyden på frontlyset etter eget ønske.

MERK: Juster frontlysene jevnt.



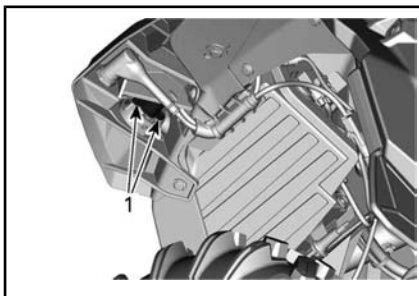
1. Justeringsskruer

Bytte lyspærer i baklys

Baklyktene består av LED-er (lysemitterende dioder), og denne teknologien er kjent for å være svært pålitelig. Dersom de mot formodning ikke skulle virke, få dem sjekket eller skiftet av en autorisert Can-Am forhandler, et reparasjonsverksted eller en annen kompetent person.

Bytte lyspære for blinklys foran

1. Ta av lyspæresokkelen under skjermen.

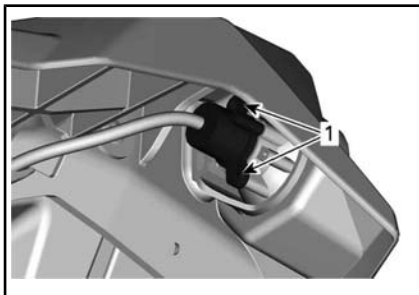


SOKKEL FOR BLINKLYS

1. Festeskruer
2. Skift lyspæren.
3. Sett på plass sokkelen.

Bytte lyspære for blinklys bak

1. Ta blinklysglassets holdeskrue fra undersiden av skjermen.



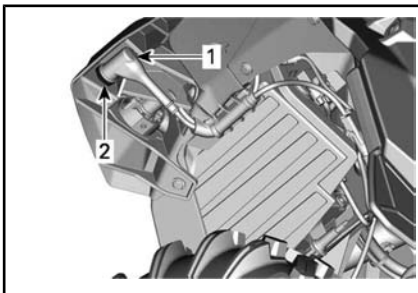
1. Festeskrue for lykteglass
2. Fjerne lyspæresokkelen.
3. Skift lyspæren.
4. Sett på plass lyspæresokkelen og andre deler som ble fjernet i motsatt rekkefølge som de ble tatt av.

Bytte lys i posisjonslys foran

MERK: Posisjonslysene foran kan ikke demonteres. Disse må skiftes ut helt.

1. Koble fra den elektriske kontakten.

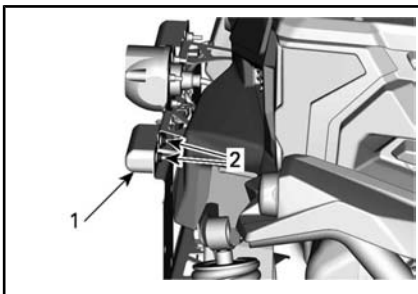
2. Skru av festemutteren.
3. Fjern posisjonslyset.



1. Posisjonslysets elektriske tilkopling
2. Festemutter
4. Sett på plass det nye posisjonslyset i motsatt rekkefølge.

Bytte nummerskiltlys

1. Fjern dekselet på nummerskiltlyset.



1. Deksel for nummerskiltlys
2. Festeskruue
3. Sett på plass dekselet.

Drivakselmansjett og -beskyttelse

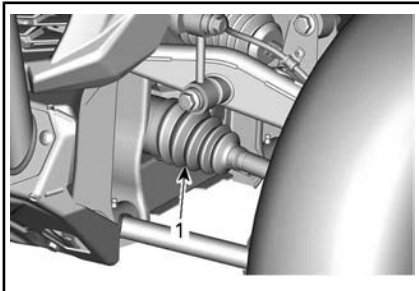
Kontroll av drivakselmansjett og -beskyttelse

Kontroller visuelt tilstanden til mansjetter og beskyttelse på drivakselen.

Kontroller om beskyttelsen er skadet eller gnisser mot akslene.

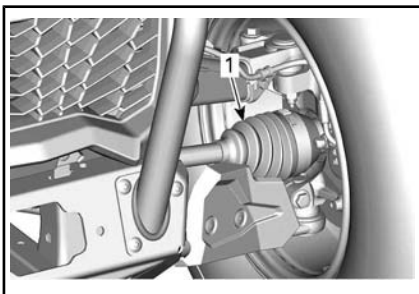
Se etter sprekker, rifter eller andre skader på mansjettene.

Reparer eller bytt ut skadede deler hvis det er nødvendig.



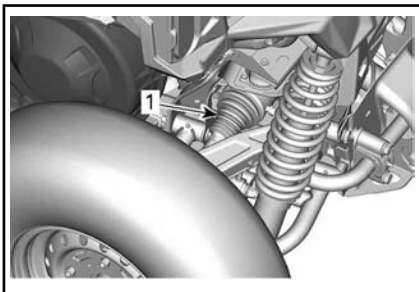
VANLIG – FORAN PÅ KJØRETØYET

1. Indre drivakselmansjetter



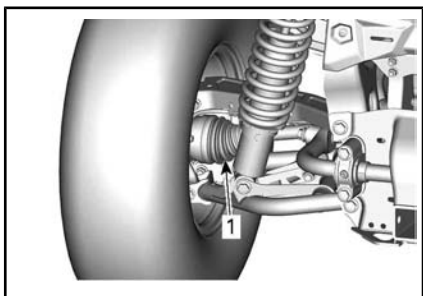
VANLIG – FORAN PÅ KJØRETØYET

1. Ytre drivakselmansjett



TYPEBILDE – BAK PÅ KJØRETØYET

1. Indre drivakselmansjetter



TYPEBILDE – BAK PÅ KJØRETØYET

1. Ytre drivakselmanskjett

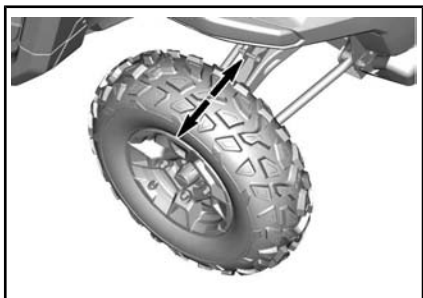
Hjullager

Kontrollere hjullagrenes tilstand

Løft opp og støtt under kjøretøyet. Se *LØFTE OG STØTTE OPP KJØRETØYET*.

Trykk og dra i hjulenes overkant for å se om det er slark.

Oppsøk en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller person etter eget valg hvis det er stor slark.



TYPISK

Hjul og dekk

Ta av hjul

Løsne hjulmutrene. Løft opp og støtt under kjøretøyet. Se *LØFTE OG STØTTE OPP KJØRETØYET*.

Ta av hjulet.

Sette på hjul

Kontroller stendere og muttere. Skift ut hvis nødvendig.

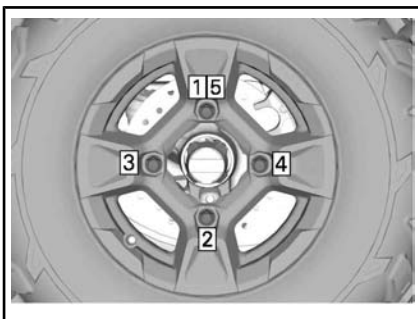
Dekkene er retningsbestemte og rotasjonsretningen må være riktig for at de skal fungere som de skal.

Stram hjulmutrene i samsvar med følgende illustrasjon.

TILTREKNINGSMOMENT

Hjulmutrer

100 Nm ± 10 Nm



TILTREKKINGSREKKEFØLGE

OBS! Bruk alltid anbefalte hjulmutrer for den aktuelle felgtypen. Bruk av andre typer mutrer kan skade felgen og boltene.

Dekktrykk

⚠ ADVARSEL

Dekkenes lufttrykk har stor innvirkning på kjøretøyets manøvreringsegenskaper og stabilitet. Utilstrekkelig trykket kan føre til dekk å slippe ut luften og rotere på hjulet. Ved for høyt trykk kan dekket punktere. Følg alltid anbefalt dekktrykk. Bruk ALDRI hjultrykk som er under minimum. Det kan føre til at dekket løsner fra felgen.

Kontroller dekktrykket når dekkene er **kalde**, før du bruker kjøretøyet. Dekktrykket varierer med temperatur og høyde over havet. Kontroller trykket på nytt hvis noen av disse forholdene endres.

En trykkmåler følger med i verktøysettet.

Se *SPESIFIKASJONER* for riktig dekktrykk.

MERK: Selv om dekkene er utformet for terrengkjøring, kan punktering kan inntreffe. Ta derfor med pumpe og reparasjonssett ved kjøring.

Dekkontroll

Kontroller om det er skader og slitasje på dekkene. Bytt dekk hvis nødvendig.

! ADVARSEL

Ikke roter dekkene. Dekkene foran og bak er av ulik størrelse. Venstre og høyre dekkene har retningsbestemt mønster av ulik type.

Bytte dekk

Dekkbytte skal utføres av en autorisert Can-Am-forhandler, reparasjonsverksted eller en annen kompetent person.

! ADVARSEL

- Bytt dekkene bare med samme type og størrelse som originaldekkene.
- For dekkmønstre som er retningsbestemt må du passe på at dekkene settes på med riktig rotasjonsretning.
- Dekkene må byttes, av en person med erfaring, i henhold til standarder og verktøy som brukes av dekkleverandører.

Fjæring/oppheng

Smøring av fjæring foran

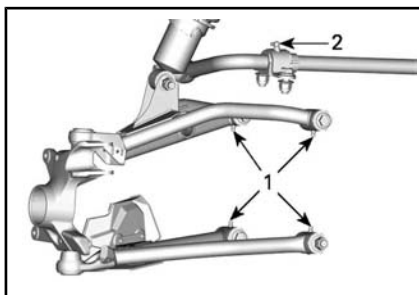
Smør de fremre armene og stabilisatorstaghylsene

FETT FOR OPPHENG

Skandinavia	SYNTEISK FETT FOR FJÆRING (EUR) (P/N 779226)
Alle andre land	SYNTEISK FETT FOR FJÆRING (P/N 779163) eller tilsvarende

Det er to smørenipler på hver arm, vendt ned på de øvre armene og opp på de nedre armene.

Det er én smørenippel på hver stabilisatorhylse.



FJÆRING FORAN

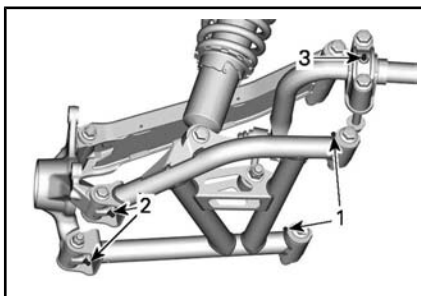
1. A-arm-smørenipler
2. Smørenipler for stabilisatorstaghylser bak

Smøring av fjæring bak

FETT FOR OPPHENG

Skandinavia	SYNTEISK FETT FOR FJÆRING (EUR) (P/N 779226)
Alle andre land	SYNTEISK FETT FOR FJÆRING (P/N 779163) eller tilsvarende

Smør fjæringsarmene bak (to smørenipler på nedre arm), ledd bak (to smørenipler) og hylser på stabilitetsstag bak.



1. Smørenipler for bakre opphengsarm
2. Smørenipler for bakre ledd
3. Smørenipler for bakre stabilisatorhylser

Inspeksjon av fjæring

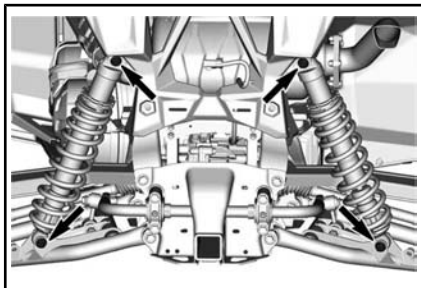
Oppsøk en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller andre kvalifiserte personer hvis du oppdager problemer.

Støtdempere

Kontroller om det er lekkasjer, slitasje på demperstopper eller andre skader på støtdemperen. Kontroller at festene fortsatt er godt tiltrukket.

TILTREKNINGSMOMENT

Elastisk flensmutter M12	74,5 Nm \pm 4,5 Nm
--------------------------	----------------------



FESTER FOR BAKRE STØTDEMPER

Opphengsarm foran

Kontroller om opphengsarmene er sprukket, bøyd eller har andre skader.

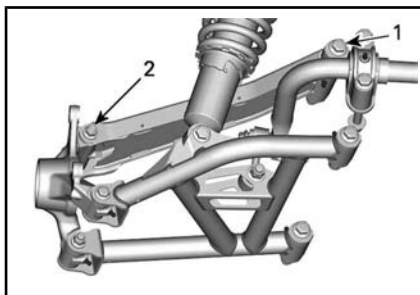
Bakre opphengsarm

Kontroller om opphengsarmene er skjeve, sprukket eller bøyd.

Stram øvre A-arm i kjørehøyde i henhold til spesifikasjonene.

TILTREKNINGSMOMENT

Elastisk flensmutter M12	105 Nm \pm 15 Nm
Sekskantet elastisk flensmutter M10	90 Nm \pm 10 Nm

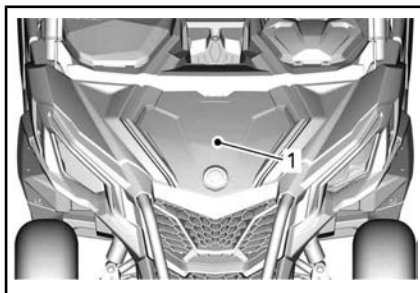


1. Elastisk flensmutter M12
2. Sekskantet elastisk flensmutter M10

Bremser

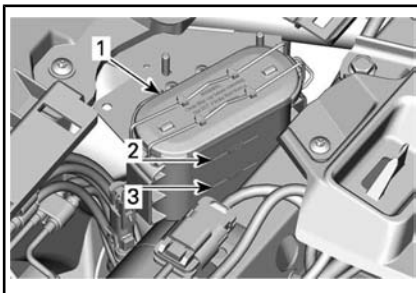
Kontroll av nivå i bremsevæskebeholderen

Bremsevæskebeholderen befinner seg under fremre servicedeksel. Se TILGANG TIL VEDLIKEHOLDSKOMPONENTER



1. Servicedeksel i front

Plasser kjøretøyet på et jevnt underlag, og kontroller nivået på bremsevæsken i beholderen. Bremsevæsknivået skal være mellom MIN- og MAX-merkene.



1. Bremsevæskebeholdere
2. MAX
3. MIN

MERK: Lavt nivå kan tyde på lekkasje eller slitte bremseklosser.

Fylle på bremsevæske

Rengjør påfyllingslokket før du tar det av.

Tilsett væske etter behov. **Ikke fyll for mye.**

MERK: Sørg for at påfyllingslokkmembranen er presset inn i hetten før du lukker bremsevæskebeholderen.

Anbefalt bremsevæske

Bruk kun bremsevæske som oppfyller kravene i DOT 4-spesifikasjonen.

⚠ ADVARSEL

Unngå alvorlige skader på bremsesystemet ved å ikke bruke andre væsker enn den anbefalte. Bland heller ikke ulike væsker ved påfylling.

Inspeksjon av bremser

Inspeksjon, vedlikehold og reparasjon av bremser må utføres av en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller en annen kompetent person.

Følgende bør du imidlertid kontrollere mellom besøkene hos forhandler:

- bremsevæsknivå
- om bremsesystemet har væskelekkasje
- Bremseklossslitasje
- om bremsene er rene

⚠ ADVARSEL

Bytte av bremsevæske eller eventuelt vedlikehold og reparasjon av bremsesystemet må utføres av en autorisert Can-Am-forhandler.

Sikkerhetsbelter

Rengjøring av sikkerhetsbelter

For å fjerne skitt og smuss fra sikkerhetsbeltene vasker du reimene med svamp med mild såpe og vann. Ikke bruk blekemidler, farger eller husholdningsrengjøringsmidler.

⚠ ADVARSEL

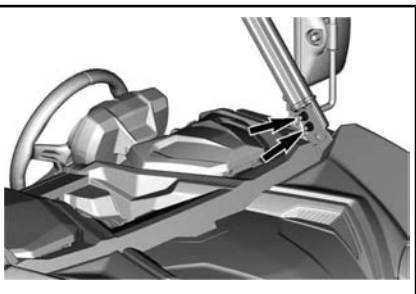
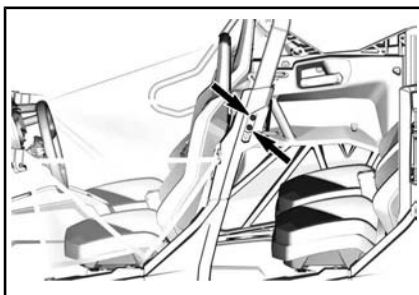
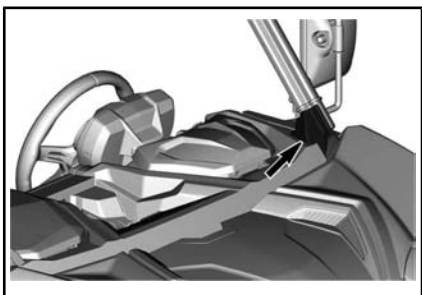
Ikke bruk trykkvasker til rengjøring av sikkerhetsbelter eller tilhørende deler. Bruk av trykkvasker kan skade sikkerhetsbelter og tilhørende deler.

Bur

Fester for hytte

Stram burets fester til fastsatt nivå regelmessig.

Fjern panelet for å komme til festene foran.



ÅPNE BAKDØR FOR Å FÅ TILGANG

Se **TILGANG TIL VEDLIKEHOLDSKOMPONENTER** for forlengelse av buret.

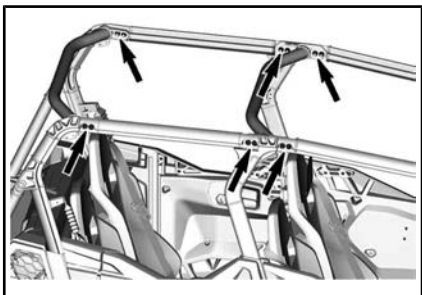
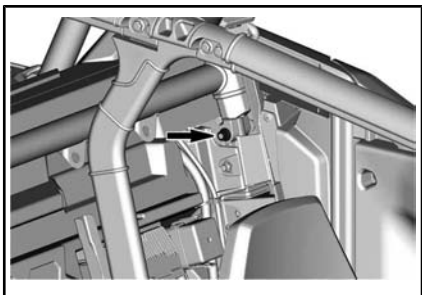
TILTREKKINGSMOMENT

Fester for
hytte

67,5 Nm ± 2,5 Nm

Se **TILGANG TIL VEDLIKEHOLDSKOMPONENTER** og ta av seteryggene.

Stram alle fester.



STELL AV KJØRETØYET

Stell etter bruk

Hvis kjøretøyet brukes i saltvannsmiljø må det spyles med ferskvann for å beskytte det og dets komponenter. Smøring av metalleder anbefales sterkt. Bruk SMØREMIDDEL OG KORRO-SJONSHEMMENDE (P/N 779168) eller tilsvarende. Dette må utføres på slutten av hver dag kjøretøyet har vært brukt.

Når kjøretøyet brukes i terreng med mye søle eller leire, anbefales skylling for å beskytte det og dets komponenter.

Rengjøring og beskyttelse

Bruk aldri høytrykksspyler til å vaske kjøretøyet. **BRUK ALLTID LAVT TRYKK (for eksempel en hageslange)**. Høyt trykk kan skade elektriske og mekaniske komponenter.

Vær spesielt oppmerksom på steder der smuss og partikler kan samle seg opp og føre til slitasje, være til hinder eller forårsake korrosjon. Listen omfatter, men er ikke begrenset til følgende:

- Rundt eksossystemet og mellom eksospotten og dekslet på eksospotten
- Under og rundt drivstofftanken
- Radiator
- Støtdempere
- Rundt differensialene foran og bak
- Rundt og under motoren og gir-kassen
- På innsiden av hjulene
- Oppe på beskyttelsesplater

Lakkerte deler som er skadet, bør lakkeres på riktig måte for å beskytte mot rust.

Vask chassiset med varm såpevannsløsning (bruk bare mildt rengjøringsmiddel) hvis det er nødvendig. Bruk voks som ikke inneholder slipemiddel.

OBS! Rengjør aldri plastdeler med sterkt rengjøringsmiddel, avfettingsmiddel, tynner, aceton eller lignende.

OPPBEVARING OG KLARGJØRING FØR SESONGSTART

Hvis kjøretøyet ikke skal brukes i løpet av 4 måneder eller mer, må det lagres på riktig måte.

Hvis kjøretøyet ikke skal brukes i løpet av 21 dager, kople fra den SVARTE (-) batterikabelen.

Bruk av elektrisk tilbehør øker risikoen for at batteriet utlades. Bruk av dryppladning med lav styrke anbefales ved lave motorhastigheter og/eller tilbehør som krever mye strøm er montert på kjøretøyet.

Hvis kjøretøyet ikke skal brukes i løpet av 21 dager, kople fra den SVARTE (-) batterikabelen.

Bruk av elektrisk tilbehør øker risikoen for at batteriet utlades. Bruk av dryppladning med lav styrke anbefales ved lave motorhastigheter og/eller tilbehør som krever mye strøm er montert på kjøretøyet.

Når du skal bruke kjøretøyet etter lagring, er det nødvendig med en klargjøring.

Få en autorisert Can-Am forhandler, verksted, eller en person du selv velger for å få kjøretøyet klargjort for enten oppbevaring eller klargjøring for sesongen.

TEKNISK INFORMASJON

SPESIFIKASJONER

MODELL	1000R
MOTOR	
Motortype	ROTAX® 1000R
	4-stroke, Single Over Head Camshaft (SOHC), nedkjølt med kjølevæske
Antall sylindere	2
Antall ventiler	8 ventiler (mekanisk justering)
Inntak ventilkloring	0,06 mm til 0,14 mm
Eksosventilkloring	0,11 mm til 0,19 mm
Bor	91 mm
Stempelslag	75 mm
Flytting	976 cm ³
Eksossystem	Gnistfanger godkjent av USDA Forest Service Katalysator på NRMM-modeller
Motorluftfilter	Syntetisk papirfilter

MODELL	1000R
SMØRESYSTEM	
TYPE	VÅT SUMP. UTSKIFTBART OLJEFILTER
Oljefilter	BRP Rotax® papirtype, utskiftbart

MODELL		1000R
SMØRESYSTEM		
TYPE		VÅT SUMP. UTSKIFTBART OLJEFILTER
Motorolje	Kapasitet (oljeskift med filter)	2 L
	Anbefalt olje Skandinavia	4T 10W50 SYNTETISK OLJE (EUR) (P/N 779240) eller 4T 5W40 SYNTETISK BLANDINGSOLJE (EUR) (P/N 779290) eller 4T 0W40 SYNTETISK OLJE (EUR) (P/N 779286)
	Anbefalt olje Alle andre land	4T 10W50 SYNTETISK OLJE (P/N 779234) 4T 5W40 SYNTETISK BLANDINGSOLJE (P/N 779133) eller 4T 0W40 SYNTETISK OLJE (P/N 779139)
	Alternativ olje hvis XPS-produktene ikke er tilgjengelige	Bruk en 5W40 eller 10W50 motorolje som møter API-klassifiseringen SJ, SL, SM eller SN hvis denne ikke er tilgjengelig. Se <i>ANBEFALT OLJE</i>

MODELL		1000R
KJØLESYSTEM		
Kjølevæske	Type	Etylglykol/vannblanding (50 % kjølevæske, 50 % vann). Skandinavia: FERDIGBLANDET KJØLEVÆSKE MED LENGRE LEVETID (EUR) (P/N 779223) Alle andre land: FERDIGBLANDET KJØLEVÆSKE MED LENGRE LEVETID (EUR) (P/N 779223) eller kjølevæske spesielt utviklet for aluminiummotorer
	Kapasitet	6 L

MODELL	1000R
CVT-DRIV	
Type	CVT (Continuously Variable Transmission)
Start innkobling	1 700 opm

MODELL	1000R	
GIRKASSE		
Type	Dobbelt område (HI–LO) mer PARK, fri og revers	
Girkasseolje	Kapasitet	1,5 L
	Anbefalt	Skandinavia: 75W140 SYNTETISK GIROLJE (EUR) (P/N 779215) Alle andre land: 75W140 SYNTETISK GIROLJE (P/N 779160) eller en 75W 140 API GL-5

MODELL	1000R	
ELEKTRISK SYSTEM		
Magnetgeneratoreffekt	650 W @ 6 000 opm	
Type tenningsystem	IDI (Inductive Discharge Ignition)	
Tennplugg	Antall	2
	Modell og type	NGK LMAR8C-9 eller tilsvarende
	Åpning	0,7 mm til 0,8 mm
Batteri	Type	SLA (forseglet blysyre)
	Spenning	12 volt
	Nominell klassifisering	18 A•h
	Strømstartereffekt	0,7 KW
Frontlys	4 x 55 H 11	
Baklys	2,3/3,5 W	

MODELL		1000R
ELEKTRISK SYSTEM		
Blinklys		4 x10 W
Posisjonslys		2 x 5 W
Nummerskiltlys		2 x 5 W
Sikringer		Se <i>SIKRINGER OG SIKRINGSLINKER</i> i <i>VEDLIKEHOLD</i>

MODELL		1000R
DRIVSTOFFSYSTEM		
Drivstofftilførsel	Type	Elektronisk drivstoffinjeksjon (EFI) med iTC
Gasspedal		54 mm med ETA
Drivstoffpumpe	Type	Elektrisk (i drivstofftank)
Tomgangshastighet		1 250 ± 100 OPM (ikke justerbart)
Drivstoff	Type	Vanlig blyfri bensin – se <i>DRIVSTOFFKRAV</i>
	Minimum oktan	91 pumpemerket AKI (95 RON)
Kapasitet drivstofftank		38 L
Gjenværende drivstoff når drivstofflampen slås PÅ		± 8,5 L

MODELL		1000R
DRIVSYSTEM		
Type styringssystem		Valgbar to-/firhjulsdrift
Olje for differensial foran	Kapasitet	400 ml
	Type	Skandinavia: 75W90 SYNTETISK GIROLJE (EUR) (P/N 779212) Alle andre land: 75W90 SYNTETISK GIROLJE (P/N 779158) eller syntetisk olje 75W 90 API GL5

MODELL	1000R
DRIVSYSTEM	
Frontdrivverk	Vinkelkjeglehjul åpen differensial foran
Bakre drivverk	Låsbar differensial
Fett for CV-aksel	FETT FOR CV-AKSEL (P/N 293 550 062) eller tilsvarende
Fett for spline mellomaksel (fett påføres på spline-kontaktene)	FETT FOR MELLOMAKSEL (P/N 293 550 063) eller tilsvarende

MODELL	1000R
STYRING	
Ratt	Justerbar tiltstyring

MODELL	1000R	
FJÆRING FORAN		
Fjæringstype	Dobbel A-arm fjæring med stabilisatorstag	
Forspenningsjustering	Med gjenger	
Fjæringsbevegelse	320 mm	
Støtdemper	Ant	2
	Type	HPG-dempere med piggyback-beholder. QS3 kompresjonsjustering

MODELL	1000R
FJÆRING BAK	
Fjæringstype	Dobbel A-arm fjæring med stabilisatorstag
Forspenningsjustering	Med gjenger
Fjæringsbevegelse	330 mm

MODELL		1000R
FJÆRING BAK		
Støtdemper	Ant	2
	Type	HPG-dempere med piggyback-beholder. QS3 kompresjonsjustering

MODELL		1000R
BREMSER		
Forbrems	Type	Doble 220 mm ventilerte skivebremses med hydrauliske dobbelstemplede krumpasser
Bakbrems	Type	Doble 220 mm ventilerte skivebremses med hydrauliske kalipere med to stempler
Bremsvæske	Kapasitet	Omtrent 295 ml
	Type	DOT 4
Krumpasser		Flytende
Bremsklossmateriale	Front	Metallisk
	Bak	Metallisk
Minimumstykkelse bremskloss		0,5 mm
Minimumstykkelse bremseskive	Front	4 mm
	Bak	4 mm
Maksimumskast bremseskive		0,2 mm

MODELL		1000R
DEKK		
Trykk	Front	110 kPa
	Bak	193 kPa
Minimumsdybde dekkprofil		3 mm
Dekkestørrelse (foran)		28 x 10 x 14 (")

MODELL	1000R
DEKK	
Dekkstørrelse (bak)	28 x 10 x 14 (")

MODELL	1000R
HJUL	
Type	Støpt aluminium
Felgstørrelse (foran)	14 x 7 (tommer)
Felgstørrelse (bak)	14 x 7 (tommer)
Tiltrekkingsmoment, hjulmuttere	100 Nm ± 10 Nm

MODELL	1000R
CHASSIS	
Rammetype	Profilert rørseksjon, høyeffekts stål, ISO 3471 and reg. (EU) 1322/2014 sertifisert

MODELL	1000R
DIMENSJONER	
Total lengde	378,4 cm
Total bredde	152,4 cm
Total høyde	193,5 cm
Hjulavstand	306,3 cm
Sporvidde (foran)	128,9 cm
Sporvidde (bak)	134,4 cm
Bakkeklaring	305 mm

MODELL	1000R
LASTEKAPASITET OG VEKT	
Tørrvekt	753 kg
Vektfordeling (foran/bak)	43/57

MODELL	1000R
LASTEKAPASITET OG VEKT	
Lastbokskapasitet	91 kg
Totalt tillatt kjøretøybelastning (inkludert fører, passasjerer, all annen belastning og eventuelt tilbehør)	481 kg
Klassifisering bruttovekt for kjøretøy	1 279 kg
Slepekapasitet	680 kg
Tilhengerfestekapasitet	47 kg
Tilhengerfeste	50,8 mm x 50,8 mm

MODELL	1000R	
STØY OG VIBRASJON		
Lydnivå (dB(A)) utvendig I henhold til vedlegg III (EU) 2015/96	I ro	83 db (A)
	I bevegelse	83 db (A)
Lydnivå (dB (A)) som oppfattet av fører I henhold til vedlegg XIII (EU) 1322/2014		80 db (A)
Setevibrasjon I henhold til vedlegg XIV (EU) 1322/2014		0,5 m/s ²

***Denne siden er
blank med hensikt***

FEILSØKING

RETNINGSLINJER FOR FEILSØKING

CVT-REIM GLIPPER

1. Det har kommet vann i CVT-enheten.
 - *Se SPESIELLE PROSEDYRER.*

"--" VISES PÅ GIRBOKSPOSISJON-DISPLAYET (FLERFUNKSJONSMÅLER)

1. Girspaken står mellom to posisjoner.
 - *Sett girspaken i ønsket posisjon.*
2. Girspaken er ikke riktig justert.
 - *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*
3. Feil i elektrisk kommunikasjon.
 - *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

MOTOREN DREIES IKKE RUNDT

1. Tenningslåsen er stilt på OFF (av).
 - *Sett bryteren på PÅ-posisjonen.*
2. Girspaken er ikke i PARK.
 - *Sett girspaken enten i PARK eller trå inn bremsepedalen.*
3. En sikring har gått.
 - *Kontroller sikringer.*
4. Svakt batteri eller løse tilkoblinger.
 - *Kontroller sikringen i ladesystemet.*
 - *Se etter om det er feilmeldinger på instrumentgruppen.*
 - *Kontroller tilstanden til batteriets tilkoblinger og kontakter.*
 - *Få batteriet kontrollert hos en autorisert Can-Am-forhandler.*
5. Feil på startsolenoïd.
 - *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

MOTOREN DREIES RUNDT, MEN STARTER IKKE

1. Rå motor (tennplugg som tas ut, er våt).
 - *(Hvis motoren ikke starter og er rå på grunn av for mye bensin, kan denne modusen for rå motor aktiveres for å hindre innsprøytning av bensin og hindre tenning når motoren dreies rundt.) Fortsett som følger:*
 - Sett inn nøkkel i tenningsbryter og vri til ON-posisjon.
 - Trykk helt inn og HOLD gasspedal.
 - Vri nøkkel til START-posisjon.

Startmotoren skal kjøres i 10 sekunder. Slipp motorstartknapp posisjon.

Slipp gasspedalen og start motoren på nytt.

Hvis dette ikke hjelper:

 - Fjern tennpluggene. Se TENNPLUGGER i VEDLIKEHOLDSPROSEDYRE-seksjonen.
 - Start motoren flere ganger.
 - Monter nye tennplugger hvis mulig eller rengjør og tørk tennpluggene.
 - Hvis motoren ikke starter, ta kontakt med en autorisert Can-Am-forhandler, reparasjonsverksted eller person etter eget valg for vedlikehold, reparasjon eller utskifting. Se den inkluderte UTSLIPPS-RELATERTE GARANTIEN US EPA for informasjon om garantikrav.

2. Ikke noe drivstoff til motoren (tennplugg som tas ut, er tørr).
 - *Kontroller drivstoffnivået.*
 - *Kontroller sikringen til drivstoffpumpen.*
 - *Tett forfilter for drivstoffpumpe eller feil på drivstoffpumpe. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler, et autorisert verksted eller en annen kompetent person som kan utføre vedlikehold, reparasjoner eller utskiftinger. Se US EPA EMISSIONS-RELATED WARRANTY (UTSLIPPSRELATERT GARANTI) i dette dokumentet for informasjon om garantikrav.*

3. Tennplugg/tenning (ingen gnist).
 - *Kontroller tenningssikringen.*
 - *Ta ut tennpluggen, og koble på tennspolen igjen.*
 - *Start motoren med tennpluggen i kontakt med motoren, men hold den unna tennplughullet. Hvis det ikke vises noen gnist, skifter du tennpluggen.*
 - *Hvis problemet vedvarer, må du få service utført av en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller en person du selv velger for vedlikehold, reparasjoner eller utskiftinger. Se US EPA EMISSIONS-RELATED WARRANTY (UTSLIPPSRELATERT GARANTI) i dette dokumentet for informasjon om garantikrav.*

MOTOREN MANGLER AKSELERASJON ELLER MOTORKRAFT.

1. Sikkerhetsbeltet er ikke skikkelig fastspent. Se etter om det er meldinger på instrumentgruppen.
 - *Spenn fast sikkerhetsbeltet.*
2. Smuss eller skade på tennplugg.
 - *Bytt ut tennpluggen.*
3. Tilstoppet eller skittent motorluftfilter.
 - *Kontroller luftfilteret, og bytt hvis nødvendig.*
 - *Se etter grums i motorluftfilteret.*
4. Vann i CVT-enhet
 - *Tapp av vann fra CVT-enheten. Se SPESIELLE PROSEDYRER.*
5. Skitten eller utslitt CVT-enhet.
 - *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*
6. Mangel på drivstoff
 - *Skittent eller tilstoppet forfilter til drivstoffpumpe. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler, et autorisert verksted eller en annen kompetent person som kan utføre vedlikehold, reparasjoner eller utskiftingser. Se US EPA EMISSIONS-RELATED WARRANTY (UTSLIPPSRELATERT GARANTI) i dette dokumentet for informasjon om garantikrav.*
7. Motoren er i en beskyttet modus (nødmodus).
 - *Se etter meldinger i flerfunksjonsmålerdisplayet.*
 - *CHECK ENGINE-lampen lyser i flerfunksjonsmåleren og viser NØDMODUS. Få service utført av en autorisert Can-Am-forhandler, et verksted eller en person du selv velger for vedlikehold, reparasjoner eller utskiftingser. Se US EPA EMISSIONS-RELATED WARRANTY (UTSLIPPSRELATERT GARANTI) i dette dokumentet for informasjon om garantikrav.*

MOTOREN OVEROPPHETES

1. Lavt kjølevæsknivå i kjølesystemet.
 - *Kontroller kjølevæsknivået og etterfyll. Se under VEDLIKEHOLDSPROSEDYRER. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler, et autorisert verksted eller en annen kompetent person som kan utføre vedlikehold, reparasjoner eller utskiftingser. Se inkluderte US EPA EMISSIONS-RELATED WARRANTY (UTSLIPPSRELATERT GARANTI) for informasjon om garantikrav*
2. Kjøleviften virker ikke.
 - *Kontroller at kjøleviften ikke har kjørt seg fast, eller at den virker som den skal.*
 - *Kontroller viftesikringen. Se SIKRINGER OG SMELTEKONTAKTER i VEDLIKEHOLDSPROSEDYRER.*

3. Skitne radiatorribber.

- *Kontroller og rengjør radiatorribbene. Se under VEDLIKEHOLDS-PROSEDYRER.*

MOTOREN FEILTENNER

1. Skitten/skadet/utslitt tennplugg.

- *Bytt tennplugger hvis det er nødvendig.*

2. Vann i drivstoffet.

- *Tapp av drivstoffsystemet, og fyll på med nytt drivstoff.*

TURTALLET ØKER, MEN KJØRETØYET BEVEGER SEG IKKE

1. Vann i CVT-enheten.

- *Tapp av vann fra CVT-enheten. Se SPESIELLE PROSEDYRER.*

2. Skitten eller utslitt CVT-enhet eller feil på reimen.

- *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

REDUSERT SERVOSTYRING

1. Når den dynamiske servostyringen utsettes for vedvarende, vanskelige styreforhold, kan servostyringen bli redusert for å beskytte systemet.

- *Når belastningen reduseres, gjenopprettes normal servostyring.*

2. INDIKATORLAMPE FOR KONTROLL AV MOTOR er PÅ og displayet viser CHECK DPS.

- *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler, et autorisert verksted eller en annen kompetent person som kan utføre vedlikehold, reparasjoner eller utskiftingser.*

DELVIS ELLER INGEN RESPONS FRA GASSPEDAL (CHECK ENGINE ER PÅ OG PPS FAULT-MELDINGEN VISES)

1. Delvis feil på gasspedalfølerne (PPS).

- *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

2. Total feil på gasspedalfølerne (PPS).

- *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

ABS-INDIKATORLAMPEN PÅ I MULTIFUNKSJONSMÅLEREN ETTER ET PAR MINUTTERS KJØRING.

1. En sikring har gått.

- *Kontroller sikringene.*

2. ABS-enhetssvikt

- *Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.*

⚠ OBS! Selv om bremsene fungerer fullt ut i tilfelle ABS-feil, kan hjulene låses opp under en plutselig bremsing. Vær oppmerksom på endringer i bremsegang i tilfelle ABS-feil.

MELDINGER PÅ FLERFUNKSJONSMÅLEREN

Hvis det oppstår en unormal tilstand, kan følgende meldinger kombinert med en kontrollampe vises.

MELDING	BESKRIVELSE
D.E.S.S.-NØKKELEN IKKE GJENKJENT	Valgbar D.E.S.S.-nøkkel monteret: Ta av og sett tilbake D.E.S.S.-nøkkel.
DÅRLIG NØKKELE	Valgbar D.E.S.S.-nøkkel monteret: Feil nøkkel brukt i tenningsbryter. Bruk riktig nøkkel for kjøretøyet.
CHECK ENGINE	Alle aktive og tidligere aktiverte feil som må løses. Ingen motorbegrensning aktivert.
LIMP HOME	Kritiske feil som krever diagnose så snart som mulig. En motorbegrensning er aktivert og/eller motoratferden er modifisert.
TPS FAULT	Feil med gasspedal, vanligvis etterfulgt av en LIMP HOME-melding.
BRAKE SWITCH FAULT	Feil med bremsesignal.
ECM NOT RECOGNIZED	Melding som vises når måleren ikke kan identifisere ECM.
KONTROLLER DPS (modeller med DPS)	Lampen CHECK ENGINE lyser. Indikerer at DPS (dynamisk servostyring) ikke fungerer som den skal. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.
PPS FAULT	Feil på gassposisjonssensor(er) (PPS). Sørg for at pedalposisjonssensor er helt tilkopleet. Kontakt en autorisert Can-Am-forhandler.
FUEL SENDER RANGE PERFORMANCE	Når drivstofftilførselens verdi for begrensermotstand er utenfor området vil multifunksjonsmåleren (analog/digital) oppdage det og vise meldingen.

TAKUU

BRP BEGRENSET GARANTI I USA OG CANADA: 2019 CAN-AM® SSV

1) DEN BEGRENSEDE GARANTIENS OMFANG

Bombardier Recreational Products Inc. ("BRP")* garanterer sine 2019 Can-Am side-by-side kjøretøy ("SSV") solgt av autoriserte Can-Am SSV-forhandlere (slik det defineres nedenfor) i Amerikas Forente Stater ("USA") og Canada, å være fri for defekter i materialer eller utførelse for den perioden og under de forholdene som beskrives nedenfor. Denne begrensede garantien vil bli ugyldig hvis: (1) SSVen er eller har vært brukt til kappkjøring eller annen konkurransepreget aktivitet, på et hvilket som helst tidspunkt, også av den tidligere eieren, eller (2) SSVen har blitt endret eller modifisert på en slik måte at det påvirker driften, yteevnen eller holdbarheten på en negativ måte eller slik at tilsiktet bruk er endret.

Deler og tilbehør som ikke er installert fra fabrikk er ikke dekket under denne begrensede garantien. Se den aktuelle teksten om den begrensede garantien for deler og tilbehør.

2) ANSVARSBEGRENSNINGER

DENNE UTTRYKKELIGE GARANTIEN GJELDER OG GODTAS I STEDET FOR ALLE ØVRIGE UTTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER, INKLUSIVE, OG UTEN BEGRENSNING, ENHVER GARANTI OM SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR NOE SPESIELT FORMÅL. I DEN UTSTREKNING DE IKKE KAN FRASKRIVES, ER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER BEGRENSET TIL VARIGHETEN AV DEN UTTRYKTE GARANTIEN. TILFELDIGE SKADER OG FØLGESKADER ER UTELUKKET FRA DEKNING UNDER DENNE GARANTIEN. NOEN STATER/PROVINSER TILLATER IKKE FRASKRIVNINGENE, BEGRENSNINGENE OG UTELUKKELSENE SOM ER IDENTIFISERT OVENFOR. AV DEN GRUNN GJELDER DE KANSKJE IKKE DEG. DENNE GARANTIEN GIR DEG SPESIELLE RETTIGHETER, OG DU KAN OGSÅ HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER FRA STAT TIL STAT OG PROVINS TIL PROVINS.

Verken distributøren, BRP-forhandleren eller andre personer har fullmakt til å gi noen form for bekreftelse, representasjon eller garanti når det gjelder Produktet utenom det som står i denne begrensede garantien. Hvis det skjer, kan det ikke håndheves mot BRP. BRP forbeholder seg retten til å endre denne begrensede garantien på et hvilket som helst tidspunkt, under den forståelse at slike endringer ikke vil forandre garanti-vilkårene som gjelder for produktet som ble solgt med denne garantien.

3) UNNTAK – HAR IKKE GARANTI

Følgende punkter dekkes ikke under noen omstendigheter av garantien:

- naturlig slitasje
- punkter med rutinemessig vedlikehold, trimming, justeringer
- Skade som skyldes manglende egnet vedlikehold og/eller lagring, som beskrevet i brukerhåndboken;

- Skade som er et resultat av at deler er fjernet, feilaktig reparasjon, service, vedlikehold eller endring, eller bruk av deler som ikke er produsert eller godkjent av BRP, eller som er et resultat av at reparasjoner er utført av en person som ikke er en autorisert Can-Am SSV-forhandler.
- Skader forårsaket av misbruk, unormal bruk, forsømmelse, kappløp eller bruk av produktet på en måte som er uforenlig med anbefalt drift i Can-Am SSV brukerhåndboken;
- skader som skyldes ulykker, nedsenking i vann, brann, tyveri, vandalisme eller enhver uavvendelig hendelse;
- Bruk av drivstoff, oljer eller smøremidler som ikke er beregnet på produktet (se brukerhåndboken);
- Skader fra rust, korrosjon eller slitasje fra vær og vind.
- Skade som har oppstått på grunn inntrenging av vann eller snø.
- Tilfeldige skader eller følgeskader eller skader av noe slag, inkludert, men uten begrensning, tauing, lagring, telefonutgifter, leieutgifter, taxi, uleilighet, forsikringskostnader, betaling av lån, tidstap, inntektstap.

4) GARANTIENS DEKNINGSPERIODE

Denne begrensede garantien gjelder fra (1) leveringsdato til første detaljforbruker eller fra (2) den dato produktet ble tatt i bruk for første gang, alt etter hvilken dato som kommer først, for følgende periode:

- SEKS (6) ETTERFØLGENDE MÅNEDER, for privat bruk eller kommersiell bruk.
- Mer informasjon om utslippsrelaterte komponenter finner du i *US EPA EMISSION-RELATED WARRANTY* i dette dokumentet.
- For komponenter relatert til gassutslipp på California-modeller med kontrollsystem for gassutslipp produsert av BRP for salg i staten California, som opprinnelig er solgt til en innbygger i eller senere registrert til en innbygger i staten California, ber vi om å referer til gjeldende inkluderte *GARANTIERKLÆRINGEN FOR GASSUTSLIPPSKONTROLL I CALIFORNIA*.

Reparasjon eller erstatning av deler eller ytelse av service under denne garantien forlenger ikke gyldigheten av denne garantien ut over dens opprinnelige utløpsdato.

5) VILKÅR FOR GARANTIDEKNING

Denne garantidekningen er tilgjengelig **bare** når **alle** betingelsene nedenfor er oppfylt:

- 2019 Can-Am SSV må være kjøpt som ny og brukt av den første eieren fra en Can-AmSSV-forhandler som er autorisert til å distribuere Can-Am SSV-er i landet der salget ble utført ("Can-Am SSV forhandler")
- BRPs angitte kontroll før levering må være utført, dokumentert og undertegnet av kjøperen.
- 2019 Can-Am-SSV-en må være riktig registrert av en autorisert Can-Am SSV-forhandler.

- 2019 Can-Am SSV-en må være i kjøpt i landet der kjøperen bor.
- Rutinevedlikehold som er beskrevet i brukerhåndboken, må utføres til rett tid for at garantidekkingen skal opprettholdes. BRP forbeholder seg retten til å gjøre garantidekkingen avhengig av bevis på riktig vedlikehold.

BRP vil ikke innfri denne begrensede garantien for privat bruk eller kommersiell bruk hvis ett eller flere av vilkårene foran ikke er tilfredsstillt. Slike begrensninger er nødvendige for at BRP skal kunne beholde både sikkerheten til sine produkter og for sine kunder og publikum generelt.

6) HVA DU MÅ GJØRE FOR Å FÅ GARANTIDEKKNING

Kunden må slutte å bruke SSVen når noe unormalt oppstår. Kunden må varsle en BRP-forhandler i løpet av tre (3) dager etter at en feil opptrer, sørge for nødvendig tilgang til produktet og mulighet til å reparere det. Kunden må også presentere for den autoriserte BRP-forhandleren bevis på at produktet er kjøpt og må signere reparasjons-/arbeidsordren før reparasjonen starter for å godkjenne garantireparasjonen. Alle deler som skiftes ut under denne begrensede garantien blir BRPs eiendom.

7) HVA BRP GJØR FOR DEG

BRPs forpliktelser under denne garantien er begrenset til, etter eget skjønn, reparere deler funnet defekt ved normal bruk, vedlikehold og service, eller erstatte slike deler med nye originale Can-Am SSV deler uten kostnad for deler og arbeid hos alle autoriserte Can-Am SSV-forhandler i perioden garantien i henhold til vilkårene som er beskrevet her. BRPs ansvar er begrenset til å utføre nødvendige reparasjoner eller utskifting av deler. Eieren kan ikke kreve at SSVen skal tilbakekalles eller at kjøpet skal avlyses hvis han/hun mener at garantien ikke blir overholdt.

I tilfelle service er påkrevet utenfor det opprinnelige salgsstedet, vil eieren være ansvarlig for eventuelle tilleggsavgifter på grunn av lokale rutiner og vilkår, for eksempel, men ikke begrenset til frakt, forsikring, skatter, lisensavgifter, importavgifter og alle andre økonomiske avgifter, inkludert de som pålegges av regjeringer, stater, territorier og deres respektive byråer.

BRP forbeholder seg retten til å forbedre eller endre produkter fra tid til annen uten å påta seg noen forpliktelse til å endre produkter som er produsert tidligere.

8) YTTERLIGERE LEVERANDØRGARANTIER

Enkelte 2019 Can-Am-SSV-er leveres som standard fra BRP med en GPS-mottaker. GPS-mottakeren er dekket under BRPs begrensede garantipolitikk. Ekstra garantidekking, hvis det tilbys av "leverandøren" av GPS-mottakeren og som er lenger enn BRPs begrensede garanti, skal håndteres av forhandleren eller forbrukeren direkte med GPS-mottakerens "leverandør".

9) OVERFØRING

Hvis produktet skifter eier i løpet av garantiens dekningsperiode, skal denne begrensede garantien i henhold til vilkårene og betingelsene overføres til den nye eieren og være gyldig for den resterende dekningsperioden forutsatt at BRP eller en autorisert Can-Am SSV-distributør/-forhandler mottar et bevis på at den forrige eieren godtar overføringen av eierskap og i tillegg mottar kontaktopplysninger for den nye eieren.

10) BRUKERHJELP

Hvis det skulle oppstå strid eller diskusjon i forbindelse med denne begrensede garantien, anbefaler BRP at du forsøker å løse problemet på forhandlernivå. Vi anbefaler at du drøfter saken med servicesjefen eller eieren hos den autoriserte forhandleren.

Hvis saken fremdeles ikke har fått noen løsning, ber vi deg ta kontakt med BRP ved å fylle ut kundekontakt skjemaet på www.brp.com eller kontakte BRP per post på en av adressene som er oppgitt under *KONTAKT OSS* og *KUNDEINFORMASJON*.

* I USA ytes service på og foretas distribusjon av produktene av BRP US Inc.
© 2018 Bombardier Recreational Products Inc. Alle rettigheter reservert.
® Varemerke for Bombardier Recreational Products Inc. eller datterselskaper.

BRPS INTERNASJONALE BEGRENSEDE

GARANTI: 2019 CAN-AM® SSV

1) OMFANGET AV DEN BEGRENSEDE GARANTIEN

Bombardier Recreational Products Inc. ("BRP") * garanterer at 2019 Can-Am SSV selges av Can-Am SSV-distributører eller -forhandlere som er autorisert av BRP å distribuere Can-Am SSV-er ("Can-Am" SSV-Distributør/-Forhandler") USA, Canada, medlemslandene i det europeiske økonomiske samarbeidsområdet (som består av statene i EU pluss Norge, Island og Liechtenstein) ("EØS"), medlemslandene i Samveldet av uavhengige stater (inkludert Ukraina og Turkmenistan) ("CIS") og Tyrkia, defekter i materiale eller utførelse for perioden og under forholdene som er beskrevet nedenfor.

Deler og tilbehør som ikke er installert fra fabrikk er ikke dekket under denne begrensede garantien. Se den aktuelle teksten om den begrensede garantien for deler og tilbehør.

Denne begrensede garantien vil bli ugyldig hvis: (1) SSVen er eller har vært brukt til kappkjøring eller annen konkurransepreget aktivitet, på et hvilket som helst tidspunkt, også av den tidligere eieren, eller (2) SSVen har blitt endret eller modifisert på en slik måte at det påvirker driften, yteevnen eller holdbarheten på en negativ måte eller slik at tilsiktet bruk er endret.

2) ANSVARSBEGRENSNING

SÅ FREMT LOVEN TILLATER DET GJELDER OG GODTAS DENNE UTTRYKKELIGE GARANTIEN I STEDET FOR ALLE ØVRIGE UTTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER, INKLUSIVE, OG UTEN BEGRENSNING, ENHVER GARANTI OM SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR NOE SPESIELT FORMÅL. I DEN UTSTREKNING DE IKKE KAN FRASKRIVES, ER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER BEGRENSET TIL VARIGHETEN AV DEN UTTRYKTE GARANTIEN. TILFELDIGE SKADER OG FØLGESKADER ER UTELUKKET FRA DEKNING UNDER DENNE GARANTIEN. NOEN JURISDIKSJONER TILLATTER IKKE FRASKRIVNINGENE, BEGRENSNINGENE OG UTELUKKELSENE SOM ER IDENTIFISERT OVENFOR. AV DEN GRUNN GJELDER DE KANSKJE IKKE DEG. DENNE GARANTIEN GIR DEG SPESIELLE RETTIGHETER, OG DU KAN OGSÅ HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER FRA LAND TIL LAND. (FOR PRODUKTER KJØPT I AUSTRALIA, SE PARAGRAF 4 UNDER).

Verken Can-Am SSV-distributører/-forhandlere eller andre personer har fullmakt til å gi noen bekreftelse, representasjon eller garanti når det gjelder produktet utenom det som står i denne begrensede garantien. Hvis det skjer, kan det ikke håndheves mot BRP.

BRP forbeholder seg retten til å endre denne garantien på et hvilket som helst tidspunkt. Det skal forstås at slike endringer ikke vil forandre garantivilkårene som gjelder for produkter som ble solgt mens denne garantien gjelder.

3) UNNTAK OMFATTES IKKE AV GARANTIEN

Følgende er under ingen omstendigheter dekket av denne begrensede garantien:

- naturlig slitasje
- Rutinevedlikehold, innstillinger, justeringer (deler og arbeid).
- Skade som skyldes uaktsomhet eller manglende egnet vedlikehold og/eller lagring, som beskrevet i brukerhåndboken;
- Skade som er et resultat av at deler er fjernet, feilaktig reparasjon, service, vedlikehold eller endring, eller bruk av deler som ikke er produsert eller godkjent av BRP, eller som er et resultat av at reparasjoner er utført av en person som ikke er en autorisert Can-Am SSV distributør/forhandler.
- Skader forårsaket av misbruk, unormal bruk, forsømmelse, kappløp eller bruk av produktet på en måte som er uforenlig med anbefalt drift i brukerhåndboken;
- skader som skyldes ulykker, nedsenking i vann, brann, tyveri, vandalisme eller enhver uavvendelig hendelse;
- Bruk av drivstoff, oljer eller smøremidler som ikke er beregnet på produktet (se brukerhåndboken);
- skader som skyldes rust, korrosjon eller eksponering for vær og vind
- Skade som har oppstått på grunn inntrenging av vann eller snø.
- tilfeldige skader, følgeskader eller skader av noe slag, inkludert men ikke begrenset til sleping, lagring, transportkostnader telefon, leie, drosje, uleilighet, forsikringsdekning, låneavdrag, tap av tid, tap av inntekter eller tid tapt grunnet nedetid som et resultat av servicearbeid

Følgende liste inkluderer, uten begrensninger, artikler som anses som slitasjedeler og som ikke er dekket av BRPs begrensede garanti, med mindre feilen er direkte resultat av defekt materiale eller utført arbeid.

- Batterier
- Bremsesklosser
- Bremseskiver og tromler
- Clutchplater/-klosser
- Clutchglidere
- Clutchfjæring
- Clutchfôringer som kan skiftes ut
- Drivreimer
- Filtre
- Behandlede eller ubehandlede overflater
- Sikringer
- Lyspærer/forseglet
- Smøreoljer
- Tennplugg
- Fôringsfjæring
- Glidesko for fjæring
- Fjærer
- Dekk

4) GARANTIPERIODE

Denne begrensede garantien gjelder fra (1) leveringsdato til første detaljforbruker eller fra (2) den dato produktet ble tatt i bruk for første gang, alt etter hvilken dato som kommer først, for en periode på:

- SEKS (6) ETTERFØLGENDE MÅNEDER for privat bruk eller kommersiell bruk.

Reparasjon eller erstatning av deler eller ytelse av service under denne garantien forlenger ikke gyldigheten av denne garantien ut over dens opprinnelige utløpsdato.

KUN FOR PRODUKTER SOM SELGES I AUSTRALIA

Ingenting i disse garantivilkårene og -betingelsene må tas for å utelukke, begrense eller endre bruken av enhver betingelse, produktgaranti, garanti, rettighet eller remedie som gis eller er underforstått i Konkurrans- og forbrukerloven av 2010 (Cth), inkludert den australske forbrukerloven eller enhver annen lov der det å gjøre dette ville bestride denne loven eller føre til at noen del av disse vilkårene og betingelsene ville bli ugyldige. Fordelene du gis under denne begrensede garantien kommer i tillegg til andre rettigheter og rettsmidler du har ifølge australsk lov.

Våre varer leveres med garantier som ikke kan utelukkes under den australske forbrukerloven. Du har krav på en erstatning eller refusjon for en stor feil og til kompensasjon for eventuelle andre rimelig overskuelig tap eller skader. Du har også rett til å få varene reparert eller skiftet ut hvis varene ikke holder akseptabel kvalitet og feilen ikke kan sies å være en stor feil.

5) BETINGELSER FOR Å HA GARANTIDEKNING

Denne garantidekningen er tilgjengelig **bare** når **alle** betingelsene nedenfor er oppfylt:

- 2019 Can-Am-SSV-en må være kjøpt som ny og ubrukt av den første eieren fra en Can-Am SSV-distributør/-forhandler som er autorisert til å distribuere Can-Am SSV-er i landet der salget ble utført.
- BRPs spesifiserte inspeksjonsprosess med kontroll før levering må være gjennomført og dokumentert.
- Produktet må være riktig registrert av en autorisert Can-Am SSV-distributør/-forhandler.
- 2019 Can-Am SSV en må være i kjøpt i landet eller sammenslutningen av land der kjøperen bor, og
- Rutinevedlikehold som er beskrevet i brukerhåndboken, må utføres til rett tid for at garantidekningen skal opprettholdes. BRP forbeholder seg retten til å gjøre garantidekningen avhengig av bevis på riktig vedlikehold.

BRP vil ikke innfri denne begrensede garantien for privat bruk eller kommersiell bruk hvis ett eller flere av vilkårene foran ikke er tilfredsstillt. Slike begrensninger er nødvendige for at BRP skal kunne beholde både sikkerheten til sine produkter og for sine kunder og publikum generelt.

6) HVA DU MÅ GJØRE FOR Å FÅ GARANTIDEKNING

Kunden må slutte å bruke SSVen når noe unormalt oppstår. Kunden må varsle en Can-Am SSV-distributør/-forhandler i løpet av to (2) dager etter at en feil opptrer, sørge for nødvendig tilgang til produktet og mulighet til å reparere det. Kunden må også presentere for den autoriserte Can-Am SSV-distributøren/-forhandleren bevis på at produktet er kjøpt og må signere reparasjons-/arbeidsordren før reparasjonen starter for å godkjenne garantireparasjonen. Alle deler som skiftes ut under denne begrensede garantien blir BRPs eiendom.

Vær oppmerksom på at varslingsfristen er underlagt gjeldende nasjonale eller lokale lover i kundens land.

7) HVA BRP VIL GJØRE

I den grad loven tillater det, er BRPs forpliktelser under denne garantien begrenset til, etter eget skjønn, å reparere deler funnet defekt ved normal bruk, vedlikehold og service; eller erstatte slike deler med nye originale Can-Am SSV deler uten kostnad for deler og arbeid hos alle autoriserte Can-Am SSV-Distributør/-forhandler i perioden garantien i henhold til vilkårene som er beskrevet her. BRPs ansvar er begrenset til å utføre nødvendige reparasjoner eller utskifting av deler. Eieren kan ikke kreve at Can-Am SSV-en skal tilbakekalles eller at kjøpet skal avlyses hvis han/hun mener at garantien ikke blir overholdt. Du kan ha andre juridiske rettigheter som kan variere fra land til land.

I tilfelle service er påkrevet utenfor det opprinnelige salgsstedet, vil eieren være ansvarlig for eventuelle tilleggsavgifter på grunn av lokale rutiner og vilkår, for eksempel, men ikke begrenset til frakt, forsikring, skatter, lisensavgifter, importavgifter og alle andre økonomiske avgifter, inkludert de som pålegges av regjeringer, stater, territorier og deres respektive byråder.

BRP forbeholder seg retten til å forbedre eller endre produkter fra tid til annen uten å påta seg noen forpliktelse til å endre produkter som er produsert tidligere.

8) OVERFØRING

Hvis produktet skifter eier i løpet av garantiens dekningsperiode, skal denne begrensede garantien i henhold til vilkårene og betingelsene overføres til den nye eieren og være gyldig for den resterende dekningsperioden forutsatt at BRP eller en autorisert Can-Am SSV-distributør/-forhandler mottar et bevis på at den forrige eieren godtar overføringen av eierskap og i tillegg mottar kontaktopplysninger for den nye eieren.

9) ASSISTANSE TIL KUNDER

Hvis det skulle oppstå strid eller uoverensstemmelse i forbindelse med denne begrensede garantien, anbefaler BRP at du forsøker å løse problemet på Can-Am SSV-forhandler/distributør-stadiet. Vi anbefaler å diskutere problemet med den autoriserte Can-Am SSV-distributørens/forhandlerens verksmester eller eier.

Hvis saken fortsatt ikke er løst, kontakt BRP ved å fylle ut kundens kontaktskjema på www.brp.com eller kontakt BRP per post på én av adressene som er oppført under avsnittet *KONTAKT OSS* i denne håndboken.

*For territoriet som dekkes av denne begrensede garantien blir produktene distribuert og får service fra Bombardier Recreational Products Inc. eller dets tilknyttede selskaper.

© 2018 Bombardier Recreational Products Inc. Alle rettigheter reservert.

® Varemerke for Bombardier Recreational Products Inc. eller datterselskaper.

BRPS BEGRENSEDE GARANTI FOR EØS, SAMVELDET AV UAVHENGIGE STATER OG TYRKIA: 2019 CAN-AM® SSV

1) OMFANGET AV DEN BEGRENSEDE GARANTIEN

Bombardier Recreational Products Inc. ("BRP")* garanterer at 2019 modeller av Can-Am SSV-er som selges av Can-Am SSV-distributører eller forhandlere som er autorisert til å distribuere Can-Am SSV-er (Can-Am SSV- distributør/forhandler) i Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet (som består av landene som er medlemmer av EU, pluss Norge, Island og Liechtenstein) ("EØS"), i stater som er medlemmer av Samveldet av uavhengige stater (inkludert Ukraina og Turkmenistan) ("SUS"), og Tyrkia ikke har material- eller produksjonsfeil i løpet av perioden og under de vilkårene som beskrives nedenfor.

Deler og tilbehør som ikke er installert fra fabrikk er ikke dekket under denne begrensede garantien. Se den aktuelle teksten om den begrensede garantien for deler og tilbehør.

Denne begrensede garantien vil bli ugyldig hvis: (1) SSVen er eller har vært brukt til kappkjøring eller annen konkurransepreget aktivitet, på et hvilket som helst tidspunkt, også av den tidligere eieren, eller (2) SSVen har blitt endret eller modifisert på en slik måte at det påvirker driften, yteevnen eller holdbarheten på en negativ måte eller slik at tilsiktet bruk er endret.

2) ANSVARSBEGRENSNING

SÅ FREMT LOVEN TILLATER DET GJELDER OG GODTAS DENNE UTTRYKKELIGE GARANTIEN I STEDET FOR ALLE ØVRIGE UTTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER, INKLUSIVE, OG UTEN BEGRENSNING, ENHVER GARANTI OM SALGBARHET ELLER EGNETHET FOR NOE SPESIELT FORMÅL. I DEN UTSTREKNING DE IKKE KAN FRASKRIVES, ER UNDERFORSTÅTTE GARANTIER BEGRENSET TIL VARIGHETEN AV DEN UTTRYKTE GARANTIEN. TILFELDIGE SKADER OG FØLGESKADER ER UTELUKKET FRA DEKNING UNDER DENNE GARANTIEN. NOEN JURISDIKSJONER TILLATTER IKKE FRASKRIVNINGENE, BEGRENSNINGENE OG UTELUKKELSENE SOM ER IDENTIFISERT OVENFOR. AV DEN GRUNN GJELDER DE KANSKJE IKKE DEG. DENNE GARANTIEN GIR DEG SPESIELLE RETTIGHETER, OG DU KAN OGSÅ HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER FRA LAND TIL LAND.

Verken Can-Am SSV-distributører/-forhandlere eller andre personer har fullmakt til å gi noen bekreftelse, representasjon eller garanti når det gjelder produktet utenom det som står i denne begrensede garantien. Hvis det skjer, kan det ikke håndheves mot BRP.

BRP forbeholder seg retten til å endre denne garantien på et hvilket som helst tidspunkt. Det skal forstås at slike endringer ikke vil forandre garanti-vilkårene som gjelder for produkter som ble solgt mens denne garantien gjelder.

3) UNNTAK – OMFATTES IKKE AV GARANTIE

Følgende er under ingen omstendigheter dekket av denne begrensede garantien:

- naturlig slitasje
- Rutinevedlikehold, innstillinger, justeringer (deler og arbeid).
- Skade som skyldes uaktsomhet eller manglende egnet vedlikehold og/eller lagring, som beskrevet i brukerhåndboken;
- Skade som er et resultat av at deler er fjernet, feilaktig reparasjon, service, vedlikehold eller endring, eller bruk av deler som ikke er produsert eller godkjent av BRP, eller som er et resultat av at reparasjoner er utført av en person som ikke er en autorisert Can-Am SSV distributør/forhandler.
- Skader forårsaket av misbruk, unormal bruk, forsømmelse, kappløp eller bruk av produktet på en måte som er uforenlig med anbefalt drift i brukerhåndboken;
- skade som er et resultat av ulykke, nedsenkning, brann, snø, vanninnføring, brann, tyveri, vandalisme eller naturkatastrofe
- Bruk av drivstoff, oljer eller smøremidler som ikke er beregnet på produktet (se brukerhåndboken);
- skader som skyldes rust, korrosjon eller eksponering for vær og vind
- tilfeldige skader, følgeskader eller skader av noe slag, inkludert men ikke begrenset til sleping, lagring, transportkostnader telefon, leie, drosje, uleilighet, forsikringsdekning, låneavdrag, tap av tid, tap av inntekter eller tid tapt grunnet nedetid som et resultat av servicearbeid

Følgende liste inkluderer, uten begrensninger, artikler som anses som slitasjedeler og som ikke er dekket av BRPs begrensede garanti, med mindre feilen er direkte resultat av defekt materiale eller utført arbeid.

- Batterier
- Bremseskiver og tromler
- Bremseskiver og tromler
- Clutchplater/-klosser
- Clutchglidere
- Clutchfjæring
- Clutchfôringer som kan skiftes ut
- Drivreimer
- Filtre
- Behandlede eller ubehandlede overflater
- Sikringer
- Lyspærer/forseglet
- Smøreoljer
- Tennplugg
- Fôringsfjæring
- Glidesko for fjæring
- Fjærer
- Dekk

4) GARANTIPERIODE

Denne begrensede garantien gjelder fra (1) leveringsdato til første detaljforbruker eller fra (2) den dato produktet ble tatt i bruk for første gang, alt etter hvilken dato som kommer først, for en periode på:

- TJUEFIRE (24) ETTERFØLGENDE MÅNEDER for privat bruk.
- SEKS (6) ETTERFØLGENDE MÅNEDER for kommersielt bruk eller utleie.

Produktet brukes kommersielt når det brukes i forbindelse med arbeid eller beskjeftigelse som skaper inntekt i løpet av en hvilken som helst garantiperiode. Produktet brukes også kommersielt når, på noe tidspunkt i løpet av garantiperioden, den har et registreringsnummer for kommersiell bruk.

Reparasjon eller erstatning av deler eller ytelse av service under denne garantien forlenger ikke gyldigheten av denne garantien ut over dens opprinnelige utløpsdato.

Vær oppmerksom på at varighet og eventuelle andre modaliteter i garanti-dekningen er underlagt gjeldende nasjonale eller lokale lover i landet ditt.

5) BETINGELSER FOR Å HA GARANTIDEKNING

Denne garantidekningen er tilgjengelig **bare** når **alle** betingelsene nedenfor er oppfylt:

- 2019 Can-Am-SSV-en må være kjøpt som ny og ubrukt av den første eieren fra en Can-Am SSV-distributør/forhandler som er autorisert til å distribuere Can-Am SSV-er i landet der salget ble utført.
- BRPs spesifiserte inspeksjonsprosess med kontroll før levering må være gjennomført og dokumentert.
- Produktet må være riktig registrert av en autorisert Can-Am SSV-distributør/forhandler.
- 2019 Can-Am SSV en må være i kjøpt i landet eller sammenslutningen av land der kjøperen bor, og
- Rutinevedlikehold som er beskrevet i brukerhåndboken, må utføres til rett tid for at garantidekningen skal opprettholdes. BRP forbeholder seg retten til å gjøre garantidekningen avhengig av bevis på riktig vedlikehold.

BRP vil ikke innfri denne begrensede garantien for privat bruk eller kommersiell bruk hvis ett eller flere av vilkårene foran ikke er tilfredsstillt. Slike begrensninger er nødvendige for at BRP skal kunne beholde både sikkerheten til sine produkter og for sine kunder og publikum generelt.

6) HVA DU MÅ GJØRE FOR Å FÅ GARANTIDEKNING

Kunden må slutte å bruke SSVen når noe unormalt oppstår. Kunden må varsle en Can-Am SSV-distributør/forhandler i løpet av to (2) måneder etter at en feil opptrer, sørge for nødvendig tilgang til produktet og mulighet til å reparere det. Kunden må også presentere for den autoriserte Can-Am SSV-distributøren/forhandleren bevis på at produktet er kjøpt og må signere reparasjons-/arbeidsordren før reparasjonen starter for å godkjenne garantireparasjonen. Alle deler som skiftes ut under denne begrensede garantien blir BRPs eiendom.

Vær oppmerksom på at varslingsfristen er underlagt gjeldende nasjonale eller lokale lover i landet ditt.

7) HVA BRP VIL GJØRE

I den grad loven tillater det, er BRPs forpliktelser under denne garantien begrenset til, etter eget skjønn, å reparere deler funnet defekt ved normal bruk, vedlikehold og service; eller erstatte slike deler med nye originale Can-Am SSV deler uten kostnad for deler og arbeid hos alle autoriserte Can-Am SSV-Distributør-/forhandler i perioden garantien i henhold til vilkårene som er beskrevet her. BRPs ansvar er begrenset til å utføre nødvendige reparasjoner eller utskifting av deler. Eieren kan ikke kreve at Can-Am SSV-en skal tilbakekalles eller at kjøpet skal avlyses hvis han/hun mener at garantien ikke blir overholdt. Du kan ha andre juridiske rettigheter som kan variere fra land til land.

Hvis det er behov for service utenfor EØS, må eieren betale for tilleggsutgifter ifølge lokal forhold og forskrifter. Disse utgiftene kan blant annet være frakt, forsikring, skatter, lisensavgifter, importtoll og alle andre økonomiske utgifter, inkludert de som regjeringer, stater, territorier og deres respektive organer pålegger.

BRP forbeholder seg retten til å forbedre eller endre produkter fra tid til annen uten å påta seg noen forpliktelse til å endre produkter som er produsert tidligere.

8) OVERFØRING

Hvis et Produkt skifter eier under garantiens dekningsperiode, skal denne garantien overføres til den nye eieren og være gyldig for den resterende dekningsperioden, forutsatt at BRP eller en autorisert Can-Am SSV-distributør/forhandler mottar bevis på at den forrige eieren samtykker i overføring av eierskap, i tillegg til koordinatene til den nye eieren.

9) ASSISTANSE TIL KUNDER

Hvis det skulle oppstå strid eller uoverensstemmelse i forbindelse med denne begrensede garantien, anbefaler BRP at du forsøker å løse problemet på Can-Am SSV-forhandler/distributør-stadiet. Vi anbefaler å diskutere problemet med den autoriserte Can-Am SSV-distributørens/forhandlerens verksmester eller eier.

Hvis saken fortsatt ikke er løst, kontakt BRP ved å fylle ut kundens kontaktskjema på www.brp.com eller kontakt BRP per post på én av adressene som er oppført under avsnittet *KONTAKT OSS* i denne håndboken.

*Innen EØS blir produktene distribuert og får service av BRP European Distribution S.A. og andre tilknyttede selskaper eller datterselskaper av BRP.

© 2018 Bombardier Recreational Products Inc. Alle rettigheter reservert.

® Varemerke for Bombardier Recreational Products Inc. eller datterselskaper.

YTTERLIGERE VILKÅR OG BETINGELSER KUN FOR FRANKRIKE

Følgende betingelser og vilkår gjelder kun for produkter solgt i Frankrike:

Selgeren skal levere varer som overholder kontrakten, og skal være ansvarlig for defekter som eksisterer ved levering. Selgeren skal også være ansvarlig for feil som følge av emballasje, monteringsanvisninger eller installasjonen når den er dennes ansvar i henhold til kontrakten eller hvis utført under dennes ansvar. For å være i samsvar med kontrakten må godet:

1. Være tilpasset normal bruk for lignende varer og, hvis aktuelt:
 - Samsvare med beskrivelsen gitt av selgeren og ha kvalitetene som ble presentert kjøperen via prøve eller modell;
 - Ha kvalitetene en kjøper med rette kan forvente med tanke på de offentlige erklæringene til selgeren, produsenten eller dens representant, inkludert i reklame eller merking; eller
2. Ha egenskapene partene i fellesskap har blitt enige om eller være tilpasset den spesifikk bruken som den er påtenkt av kjøperen, påpekt av selgeren og akseptert.

Handlingen for manglende overholdelse må utføres innen to år etter levering av varen. Selgeren er ansvarlig for garantier for skjulte defekter av de solgte varene, hvis slike skjulte defekter gjør varen uskikket til tiltenkt bruk, eller hvis de forringer dens bruk på en slik måte at kjøperen hvis han eller hun hadde vært klar over dette, ikke ville ha anskaffet varen eller ville ha gitt en lavere pris. Handlingen for slike skjulte defekter skal tas av kjøperen innen 2 år etter at defekten er oppdaget.

***Denne siden er
blank med hensikt***

KUNDEINFORMASJON

PERSONVERNINFORMASJON

BRP ønsker å informere deg om at koordinatene dine vil bli bruk for sikkerhets- og garantirelaterte formål. Dessuten kan BRP og dets datterselskaper bruke sine kundelister for å distribuere markeds- og promosjonsinformasjon om BRP og beslektede produkter.

For å utøve dine rettigheter til å se eller korrigere dine data, eller for å bli slettet fra adresselisten for direkte markedsføring, kontakt BRP.

VIA E-POST: **privacyofficer@brp.com**

VIA POST: BRP
Senior Legal Counsel-Privacy Officer
726 St-Joseph
Valcourt, Quebec
Canada,
J0E 2L0

KONTAKT OSS

www.brp.com

Nord-Amerika

565 de la Montagne Street
Valcourt (Québec) J0E 2L0
Canada

Sturtevant, Wisconsin, USA.
10101 Science Drive
Sturtevant, Wisconsin
53177
USA.

Sa De Cv, Av. Ferrocarril 202
Parque Ind. Querétaro, Lote2-B
76220
Santa Rosa Jáuregui, Oro., Mexico

Europa

Skaldenstraat 125
B-9042 Gent
Belgia

Itterpark 11
D-40724 Hilden
Tyskland

ARTEPARC Bâtiment B
Route de la côte d'Azur, Le Canet
13590 Meyreuil
Frankrike

Ingvald Ystgaardsvei 15
N-7484 Trondheim
Norge

Isoaavantie 7
PL 8040
96101 Rovaniemi

Formvägen 16
S-906 21 Umeå
Sverige

Avenue d'Ouchy 4-6
1006 Lausanne
Sveits

Oseania

6 Lord Street
Lakes Business Park
Botany, NSW 2019
Australia

Sør-Amerika

Rua James Clerck Maxwell, 230
TechnoPark Campinas SP 13069-380 Brasil

Asia

15/F Parale Mitsui Building,8
Higashida-Cho, Kawasaki-ku
Kawasaki 210-0005
Japan

Room Dubai, level 12, Platinum Tower
233 Tai Cang Road
Xintiandi, Lu Wan District
Shanghai 200020
Kina

ADRESSEENDRING/SKIFTE AV EIER

Hvis adressen din er endret eller du er den nye eieren av kjøretøyet, ber vi deg varsle BRP ved å enten:

- varsle en autorisert Can-Am-forhandler
- **bare for Nord-Amerika:** tlf.: +1 888 272-9222.
- sende inn ett av adresseendringskortene på de følgende sidene til én av adressene til BRP som er angitt i avsnittet *KONTAKT OSS* i denne håndboken

I tilfelle skifte av eier, legg ved bevis på at den tidligere eieren har sagt seg enig i overføringen.

Denne informasjon er dessuten meget viktig også etter at den begrensede garantien har utløpt, fordi BRP kan kontakte eieren av kjøretøyet hvis det blir nødvendig, for eksempel hvis tilbakekalling blir nødvendig av sikkerhetsmessige årsaker. Det er eierens ansvar å varsle BRP.

STJÅLNE ENHETER: Dersom ditt kjøretøy blir stjålet, bør du varsle BRP eller en autorisert Can-Am-forhandler. Vi vil be deg om å oppgi navn, adresse, telefonnummer, kjøretøyets identifikasjonsnummer og datoen det ble stjålet.

***Denne siden er
blank med hensikt***

ENDRING AV ADRESSE NY EIER 

KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSNUMMER

Modellnummer

Kjøretøyets identifikasjonsnummer (V.I.N.)

GAMMEL ADRESSE

ELLER TIDLIGERE EIER:

NAVN_____
NR._____
GATE_____
LEIL_____
STED_____
FYLKE_____
POSTNUMMER_____
LAND_____
TELEFON

NY ADRESSE

ELLER NY EIER:

NAVN_____
NR._____
GATE_____
LEIL_____
STED_____
FYLKE_____
POSTNUMMER_____
LAND_____
TELEFON_____
E-POSTADRESSE

V00A2F

ENDRING AV ADRESSE NY EIER 

KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSNUMMER

Modellnummer

Kjøretøyets identifikasjonsnummer (V.I.N.)

GAMMEL ADRESSE

ELLER TIDLIGERE EIER:

NAVN_____
NR._____
GATE_____
LEIL_____
STED_____
FYLKE_____
POSTNUMMER_____
LAND_____
TELEFON

NY ADRESSE

ELLER NY EIER:

NAVN_____
NR._____
GATE_____
LEIL_____
STED_____
FYLKE_____
POSTNUMMER_____
LAND_____
TELEFON_____
E-POSTADRESSE

V00A2F

***Denne siden er
blank med hensikt***

ENDRING AV ADRESSE NY EIER 

KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSNUMMER

Modellnummer

Kjøretøyets identifikasjonsnummer (V.I.N.)

GAMMEL ADRESSE

ELLER TIDLIGERE EIER:

NAVN

NR.

GATE

LEIL

STED

FYLKE

POSTNUMMER

LAND

TELEFON

NY ADRESSE

ELLER NY EIER:

NAVN

NR.

GATE

LEIL

STED

FYLKE

POSTNUMMER

LAND

TELEFON

E-POSTADRESSE

V00A2F

ENDRING AV ADRESSE NY EIER 

KJØRETØYETS IDENTIFIKASJONSNUMMER

Modellnummer

Kjøretøyets identifikasjonsnummer (V.I.N.)

GAMMEL ADRESSE

ELLER TIDLIGERE EIER:

NAVN

NR.

GATE

LEIL

STED

FYLKE

POSTNUMMER

LAND

TELEFON

NY ADRESSE

ELLER NY EIER:

NAVN

NR.

GATE

LEIL

STED

FYLKE

POSTNUMMER

LAND

TELEFON

E-POSTADRESSE

V00A2F

***Denne siden er
blank med hensikt***

ADVARSEL

For å redusere risikoen for alvorlige personskader eller dødsfall, les denne brukerhåndboken og sikkerhetsdekalen, se på sikkerhetsvideoen og:



Forbered deg

- Fest sikkerhetsbeltet og sørg for at netter eller er godt festet.
- Bruk en godkjent hjelm og verneutstyr.
- Alle kjørere må kunne sitte med ryggen mot setet, føttene flatt ned på gulvet eller fotstøtten og hendene på rattet eller håndtakene. Hold deg på innsiden av kjøretøyet.

Kjør ansvarsfullt

- Unngå tap av kontroll og velt.
- Unngå brå manøvre, sidelengs skli, skrens eller fishtailing og aldri gjør smultringer.
- Unngå å gasse på hardt når du svinger, selv fra en stopp.
- Brems ned før du svinger.
- Vær oppmerksom på og planlegg hvordan du skal takle åser, ulendt terreng, hjulspor og andre endringer i trekraft og terreng.
- Unngå asfalterte overflater.
- Unngå å kjøre i skråninger (på tvers av løyper).

Ha nødvendige kunnskaper og opptre ansvarlig

- Ikke tillat uforsiktig eller uvøren kjøring.
- Sjåføren må være minst 16 år gammel og ha gyldig førerkort.
- Kjør aldri etter å ha inntatt alkohol, rusmidler eller medikamenter.
- Ikke tillat kjøring på offentlige veier (med mindre de er tilpasset tilgang for terrengkjøretøy) – kollisjoner med biler og lastebiler kan bli resultatet.
- Ikke overskrid kjøretøyets setekapasitet.

219 002 009_NO
BRUKERHÅNDBOK MAVERICK Sport MAX T / NORSK

U/M:P.C.